



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

№ 143 (4393)

ЧЕТВЕР, 31 ЛИПНЯ 2008 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA



У НОМЕР:

**Парламентарії повертаються з відпусток і налаштовані на роботу**

Чи готові народні депутати до проведення позачергової сесії Верховної Ради шостого скликання, на якій передбачається розглянути проект закону про затвердження Указу Президента України від 28 липня 2008 року «Про оголошення окремих територій Вінницької, Івано-Франківської, Закарпатської, Львівської, Тернопільської та Чернівецької областей зонами надзвичайної екологічної ситуації» та проект змін до закону про держбюджет-2008?

► СТОР. 2

## Інвалідам тепер легше їздити містом

У Броварах (Київська область) автотранспортне підприємство «Інван-транс» з 2003 року розпочало обладнувати мікроавтобуси спеціальними автоматичними пристроями для підйому пасажирів-інвалідів, що пересуваються на візках. Нині містом вже курсує вісім таких автобусів на восьми маршрутах. Окрім цього, інваліди з ураженням опорно-рухового апарату в разі гострої потреби можуть замовити такий автобус для переїзду від будинку до місця призначення. Позавчора обласне управління праці та соціального захисту населення ознайомило представників усіх міст і районів Київщини з досвідом броварчан.

**На знімку: демонстрація роботи автоматичного підйомника.**

Фото Олександра КЛИМЕНКА.



## Восьмикласник урятував життя семирічному хлопчикові

Пожежа виникла у приватному будинку жителя села Костянтинівки Новомиргородського району. Помітивши дим, сусідки викликали рятувальників. Вони й не здогадувалися, що в будинку знаходився семирічний хлопчик. Страшно уявити, до чого могла призвести та пожежа. Однак трагедії не сталося завдяки кмітливості Сергія Богатиренка, восьмикласника загальноосвітньої школи №1 міста Новомиргорода.

► СТОР. 4



Фото Володимира ПІСКОВОГО.

### ПОДІЇ

#### Компенсації носитимуть поштарі

Уряд розпочав виплати компенсацій мешканцям Західної України, які постраждали від повені. Про це повідомила Прем'єр-міністр України Юлія Тимошенко, відкриваючи засідання Кабінету Міністрів.

Прем'єр-міністр нагадала, що суми компенсацій видаються у розмірі 5, 2,5 та 1 тисяча гривень, залежно від категорії понесених збитків, та є авансовими платежами, які виплачуються до моменту оцінки кінцевої вартості і обсягів збитків. Юлія Тимошенко зазначила, що компенсаційні виплати постраждалим від стихії громадянам будуть розносити працівники «Укрпошти» — «так, як вони розносять пенсію, безпосередньо за адресою і передаватимуть людям цей перший аванс для того, щоб вони мали можливість почати відбудовні роботи свого житла», передає прес-служба уряду.

(ПРОДОВЖЕННЯ ТЕМИ НА 6-Й СТОР.)

#### Багатодітні сім'ї звільнили від оплати комунальних послуг

Вагомий подарунок сім'ям, у яких виховується п'ятеро і більше дітей, зробила влада Тернополя. Відтепер вони звільняються від оплати комунальних послуг: цей обов'язок влада взяла на себе. Більше того, трьом сім'ям, які мали до 60 тисяч гривень комунальних боргів, їх погасили. Загалом такими пільгами користуватимуться в Тернополі 72 сім'ї. У багатодітних родинах кожна копійка на рахунку, тож їхній бюджет тепер істотно поповниться. А сім'я Растворових, де виховується тринадцять дітей, незабаром переселиться з шестиметрової кімнати у гуртожитку до великого триповерхового будинку на вісім кімнат. Для його придбання міська влада виділила 300 тисяч гривень, ще 500 тисяч зібрано під час акції «Зігріть любов'ю дитину». До кінця року умови проживання буде поліпшено ще кільком багатодітним родинам, повідомляє наш власкор Любов ЛЕВИЦЬКА.

#### Закриття заводу тягне соціальні проблеми

Про підготовку до нового сезону цукроваріння йшлося під час чергової апаратної наради у Полтавській облдержадміністрації. Працювати готуються вісім заводів. Хоча робота одного із них ще під питанням — це Карлівський, якому, щоб запуститися, необхідно 4,5 мільйона гривень. А Оріхівський завод, швидше за все, у новому сезоні цукор не вироблятиме. Тому голова облдержадміністрації Валерій Асадчев звернув особливу увагу на цю місцевість. Адже тут можуть виникнути серйозні соціальні проблеми,

і треба знайти шляхи працевлаштування місцевих жителів. Бо для них робота на цукроварні досі була чи не єдиним постійним джерелом доходів, повідомляє наш власний кореспондент Дмитро СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

#### У Криму відзначили 650-річчя вірменського монастиря Сурб-Хач

Свято з нагоди 650-річчя церкви Сурб-Ншан вірменського монастиря Сурб-Хач (у перекладі — «Святий хрест») відбулося в Криму. Для цього на півострів прибув навіть президент Вірменії Серж Саргсян. Його прийняв Президент України Віктор Ющенко, який також перебуває в Криму. Під час свята відбулися літургія, екскурсії монастирем, народні гуляння. Вірменський президент запропонував внести цю святиню до переліку світової спадщини ЮНЕСКО. Тим часом архітектор-реставратор Меружан Петросян повідомив, що не зовсім задоволений реставраційними роботами, які тут тривають. Через брак грошей вони більше схожі на консервацію. За даними вірменів, монастир Сурб-Хач (він міститься неподалік від містечка Старий Крим) — єдиний монастирський комплекс Вірменської Апостольської церкви XIV—XIX століть, що зберігся на території України.

#### Серед білого дня настане вечір

У п'ятницю зможемо спостерігати сонячне затемнення. Протягом восьми хвилин (з 13.07 по 13.15) Місяць закриватиме для українців велике світло. Повне сонячне затемнення пройде через 13 годинних поясів. Воно почнеться вранці на півночі Канади і закінчиться в час заходу сонця на території Китаю. Максимальний екліпс повного сонячного затемнення спостерігатиметься в Росії — поблизу міста Надим. Тут Сонце буде цілком закрито протягом 2 хвилин і 26 секунд. Добре буде видно затемнення в Нижньовартовську, Новосибірську і Барнаулі, а також частково у Москві — місячна тінь закrije половину сонячного диска. На території України можна буде побачити трохи меншу фазу сонячного затемнення (45%).

### КОРОТКО

□ Учора біля ДП «Укрторф» невідомі побили народного депутата Михайла Волинця (БЮТ).

□ Міністерство освіти і науки подовжило терміни подання документів для вступників із постраждалих районів від повені.

□ "Енергоатом" перерахував 1 млн. грн. і надав свої санаторно-курортні заклади постраждалим від стихійного лиха, а допомогу потерпілому населенню Буковини надають рятувальники і психологи.

(За повідомленнями Укрінформу).



# Парламентарії повертаються з відпусток і налаштовані на роботу

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.



Ініціатори скликання екстреного засідання парламенту — бютівці — за словами заступника голови Комітету Верховної Ради з питань бюджету **Олега ЛЯШКА**, — у «повній бойовій готовності». Парламентарій повернувся літаком із Криму до Києва пізніше, ніж зазвичай, напередодні засідання бюджетного комітету Верховної Ради: «Депутати від БЮТу — люди відповідальні, якщо ми підписалися під проведенням позачергової сесії, то як не прилетіти?». За словами О. Ляшка, контроль з боку секретаріату фракції БЮТ за явкою своїх депутатів ведеться дуже жорсткий: «Обдзвонюють по п'ять разів на день, навіть мені телефонують, хоча я уже в Києві». На запитання про процедуру голосування — через електронну систему «Рада» або (якщо та не працюватиме) іншим способом О. Ляшко відповів: «Ми готові голосувати і рукою, і ногою, і чим завгодно, аби тільки допомогти людям». За даними депутата, на позачерговому засіданні мають бути присутні усі парламентські фракції, але питання у кількості: «Думаю, жодна фракція не втратить нагоду скористатися можливістю засвітити свою любов до українського народу». На момент нашої розмови О. Ляшко вже перебував у приміщенні комітету, але ще не ознайомився з урядовим, ані президентським законопроектом про зміни до держбюджету. Депутат не став прогнозувати, який саме документ буде проголошено у сесійній залі — зміни до держбюджету лише в частині виді-

лення додаткових коштів на ліквідацію повеней на Західній Україні чи весь проєкт поправок до щорічного державного кошторису: «За логікою доцільно було б проголосувати і ті зміни до бюджету, які було провалено наприкінці минулої сесії, — бо це якраз ті 60 мільярдів гривень, яких дуже потребує економіка. Але, на превеликий жаль, у нас парламент часто діє не за логікою, а за політикою, яка часто суперечить логіці». Заступника голови фракції Партії регіонів, заступника голови Комітету з питань правової політики **Олександра ЛАВРИНОВИЧА** також застали у робочому кабінеті. Він запевнив, що готовий взяти участь у позачерговій сесії. На запитання про явку всіх депутатів-регіоналів О. Лавринович відповісти не став: «Це не моя сфера відповідальності. Я опікуюся законотворчою роботою у фракції, що стосується організаційних заходів — це не моя парафія. Але фракція Партії регіонів братиме участь у засіданні». На запитання про можливість голосування на позачерговій сесії всіх змін до щорічного бюджету депутат сказав: «Знаючи сьогоденні очільників уряду, переконаний, що буде спроба скористатися людською бідом для вирішення власних проблем. Моя точка зору: в такий спосіб вирішувати питання комплексних змін до головного державного кошторису не є правильним. Виділення ж додаткових коштів постраждалим від повені територій ми підтримуватимемо безперечно. Спосіб голосування для нас немає жодного значення».



**Анатолій МАТВІЄНКО** («НУ—НС») відповів на телефонний дзвінок, пакуючи валізи в Івано-Франківську: «Я готовий до сесії, приїду зранку перед пленарним засіданням», — сказав депутат. За всю фракцію говорити не став: «Але має бути присутня вся фракція». За його прогнозом, парламентарії на позачерговому засіданні проголосують лише за зміни до держбюджету в частині виділення додаткових коштів на ліквідацію наслідків стихії у західних регіонах України. Але А. Матвієнко також іще не бачив внесеній законопроект: «Його ще ніхто не бачив. Якщо він буде такий, що його можна розглядати, то можна провести і у п'ятницю пленарне засідання. Позачергова сесія буде одна, а засідання можуть бути і два—три дні». Заступника голови фракції КПУ **Петра ЦИБЕНКА** застали по дорозі до Києва — він повертався «з лікування» (звідки саме — не сказав, але був в Україні). «Ми готові завжди з будь-якого питання. Тому фракція братиме участь у засіданні парламенту. Щодо змістовної частини — дуже уважно розглядатимемо зміни до держбюджету України, оскільки, на превеликий жаль, наразі ані в Інтернеті, ані в депутатів на руках іще немає нічого. Ми визначатимемо свою позицію, уже маючи на руках документ», — сказав депутат. Водночас він наз-

вав дії уряду «спробою через вселенську біду, яка справді сталася в Україні, вирішити питання, яке не вдалося вирішити з інших причин». «Так, є біда, на яку треба реагувати, але не хотілося б, щоб до цієї біди стали прив'язувати все інше і протягнути гамузом», — зауважив П. Цибенко. Депутат не зміг відповісти, чи всі депутати-комуністи повернулися з відпусток до Києва, але запевнив, що «принаймні така команда є».

**Юліана ШЕВЧУК.**  
\*\*\*

Лідер блоку **Володимир ЛИТВИН** напередодні проведення позачергової сесії перебував з робочою поїздкою в Севастополі. В інтерв'ю «Голосу України» він заявив: «У роботі сесії практично вся фракція братиме участь. Голосувати за рішення будемо. Рішення треба приймати, і державницьке».

В. Литвин нагадав, що позачергова сесія збирається для вирішення лише того питання, котрим умотивоване зібрання, — «з метою заслухати вичерпну інформацію, надати вичерпні оцінки і прийняти вичерпні рішення, котрі потрібні для того, щоб допомогти людям у біді». Тому, за його словами, треба оформити у вигляді закону указ Президента про особливий стан у потерпілих районах і прийняти рішення щодо фінансування відновлювальних робіт та відшкодування людям завданих стихією збитків. «Не варто починати політичні ігрища з внесення змін до бюджету, — вважає В. Литвин. — Бо це буде чергове протистояння і означатиме, що Верховна Рада і вся Україна під виглядом ліквідації наслідків біди працюватимуть на чийсь передвиборну кампанію».

Лідер блоку також виступає за те, щоб кошти надходили не в резервний фонд Кабінету Міністрів, а безпосередньо в області.

**Микола МАГДИЧ.**

## Президент і уряд направили до Верховної Ради свої зміни до держбюджету

Президент Віктор Ющенко направив до Верховної Ради проєкт закону «Про внесення змін до Закону України «Про Державний бюджет України на 2008 рік та про внесення змін до деяких законодавчих актів України», визначивши його як невідкладний для позачергового розгляду парламентом. Про це «Голосу України» **повідомили в прес-службі глави держави.**

Документ спрямовано на забезпечення фінансування заходів з ліквідації наслідків стихійного лиха шляхом встановлення відповідних бюджетних призначень.

Глава держави пропонує збільшити доходи і видатки державного бюджету на 4,092 млрд. грн. (загальний фонд — 3,337 млрд. грн. і спеціальний — 755 млн. грн.) Передбачено, зокрема, додаткові видатки спрямувати на: ліквідацію наслідків стихійного лиха на об'єктах дорожнього господарства державної власності — 801,9 млн. грн.; проведення аварійно-рятувальних робіт, ремонтних, будівельних робіт для відновлення, будівництва житлових будинків, ліній зв'язку, об'єктів дорожнього господарства комунальної власності, систем енерго-, газо- та водопостачання, інших систем житлово-комунального господарства, інженерних споруд і комунікацій, порушених сільськогосподарських угідь шляхом встановлення цільової субвенції обласним бюджетам постраждалих регіонів — 3,09 млрд. грн.; збільшення резервного фонду — 200 млн. гривень.

Віктор Ющенко наполягає на реальних джерелах збільшення доходів державного бюджету. На його думку, скасування в поточному році вексельної форми розрахунків зі сплати ПДВ при митному оформленні товарів та підвищення митної вартості товарів дало змогу забезпечити виконання планових показників зазначеним видом доходів у першому півріччі поточного року на 141,3 відсотка (67 відсотків від плану на рік), що дає підстави збільшити прогнозні показники ПДВ з ввезених в Україну товарів. Та-

ке збільшення пропонується в обсязі 3,337 млрд. грн. (за загальним фондом).

\*\*\*

Кабінет Міністрів також направив до Верховної Ради проєкт змін до Закону «Про Державний бюджет на 2008 рік та про внесення змін до деяких законодавчих актів України».

Для надання допомоги областям західного регіону, постраждалим від паводка, пропонується збільшити резервний фонд на 1,48 млрд. грн. (загальний фонд) та видатки Державної служби автомобільних доріг — на 755,4 млн. грн.

Крім того, на ліквідацію наслідків стихійного лиха пропонується спрямувати 110 млн. гривень за бюджетною програмою «Бюджетна тваринницька дотація та державна підтримка виробництва продукції рослинництва, у тому числі на ліквідацію наслідків стихійного лиха».

Для відбудови та будівництва доріг, які постраждали внаслідок стихійного лиха, пропонується збільшити суму наданих державних гарантій за зобов'язаннями Державної служби автомобільних доріг, які виникають протягом 2008—2010 років, на 20 млрд. грн.

Додаткові видатки загального фонду державного бюджету, **як повідомила прес-служба уряду**, пропонується здійснити за рахунок збільшення надходжень податку на додану вартість із ввезених на територію країни товарів (+0,4 млрд. грн.), зміни ставок акцизного збору із вироблених в Україні товарів (+0,98 млрд. грн.) та збільшення ставок за користування надрами (+0,1 млрд. грн.).

### ФОТОФАКТ



Біля Кабінету Міністрів України відбувся мітинг-протест «Екологія совісті», на якому було організовано збирання коштів для потерпілих від небувалої повені на заході країни та вимагалось якнайшвидше ухвалити закон про мораторій на вирубку лісів.

## Прем'єр просить народних депутатів зібратися на засідання

**Бо змін до головного кошторису країни чекають не лише постраждалі від повені**

Прем'єр-міністр України Юлія Тимошенко закликала народних депутатів зібратися на засідання парламенту сьогодні й прийняти зміни до державного бюджету. Про це вона заявила на вчорашньому засіданні уряду. «Я думаю, що депутати, які прийдуть у четвер на сесію, розуміють, що змін до бюджету чекають і люди, які постраждали від стихії, і аграрії, і шахтарі, і вчителі — змін чекають усі», — зазначила Прем'єр-міністр.

«Якщо ми в четвер приймемо зміни та доповнення до бюджету разом зі змінами, що стосуються стихійного лиха, то зможемо аграріям відразу віддати 1 млрд. 118 млн. грн. І це значить, що ми миттєво піднімемо закупівельні ціни через Аграрний фонд і припинимо диктат зернотрейдерів, які сьогодні знищують економіку аграрних господарств», — наголосила глава уряду.

Крім того, вона повідомила, що Кабмін спростить процедуру залучення підрядників для відновлення інфраструктури в постраждалих від повені населених пунктах на заході країни. А перевірку за цільовим використанням коштів буде покладено на контрольно-ревізійну комісію з метою недопущення зловживань.

Юлія Тимошенко також зауважила, що незважаючи на стихію, по країні очікується зібрати той врожай зернових, який був прогнозований. Нині в Україні вже зібрано 23,4 млн. тонн, і збір інтенсивно продовжується на всій території країни. «У нас уже десятих областей є областями-мільйонниками», — повідомила глава уряду.



# Так інтереси держави не захищають

У здійсненні економічної політики держави особливо відповідальна роль належить Фонду державного майна України, на який покладено: забезпечення неухильного додержання вимог чинного законодавства, захист державних інтересів під час проведення приватизації; ефективне управління державними корпоративними правами; контроль за орендними відносинами на підприємствах з великою часткою державної власності; створення і ведення Єдиного реєстру об'єктів державної власності; забезпечення прозорості процесів приватизації і розпорядження об'єктами державної власності. Відомо, що саме при здійсненні приватизації, яка від самого її початку набула характеру злочинної «прихвистизації», було допущено численні порушення і зловживання, надзвичайно поширилися корупційні схеми.



Усе це призвело до безкарного розграбування народного добра, створеного працею кількох поколінь нашого народу, незаконного збагачення купки мільйонерів і мільярдерів, безпрецедентного майнового, а відтак — і соціального розшарування в нашому суспільстві, яке з кожним роком поглиблюється. За даними, що повідомлялися у засобах масової інформації, 10% найбагатших людей в Україні мають доходи у 40 разів більше, ніж така само кількість бідних. Ще кілька років тому це співвідношення становило 30:1. Такого немає в жодній країні Європи.

Коли у 2005 році головою Фонду державного майна призначили Валентину Семенюк, яка до того з 2002 року очолювала Спеціальну контрольную комісію Верховної Ради України з питань приватизації, враховували передусім її, як тоді здавалося, гостру, безкомпромісну позицію з цих питань. У багатьох ще в пам'яті запальні, викрикані, аргументовані виступи Валентини Петрівни з парламентської трибуни. Вірилося: ось хто наведе порядок, надійно захищатиме інтереси держави, трудових колективів.

Що ж змінилося у цій сфері після призначення В. Семенюк головою Фонду державного майна України? Спеціальна контрольна парламентська комісія з питань приватизації проаналізувала діяльність фонду і, керуючись Положенням про комісію, 3 липня ц. р. заслухала звіт про його роботу. Картина виявилася невтішною і, будемо відвертими, тривожною: непоодинокі факти відчуження державного майна олігархам за безцінь, доведення з цією метою підприємств до банкрутства. Управління частковою державною власністю (державними корпоративними правами) здійснюється, як і раніше, неефективно. Попри запевнення В. Семенюк про створення Єдиного реєстру об'єктів державної власності, насправді цю роботу ще не завершено.

На засіданні комісії наводилися конкретні приклади, які свідчать, що відчутних зрушень за час керівництва В. Семенюк цією важливою ділянкою не відбулося, приватизація нерідко проводиться з грубими порушеннями закону, що призводить до серйозних втрат для державного бюджету.

Показовою є ситуація з продажем акцій Відкритого акціонерного товариства «Холдингова компанія «Луганськтепловоз». Нездоланою умовою продажу державних підприємств є забезпечення загальнодоступності і конкуренції покупців. Насправді, у конкурсі з продажу пакета акцій цього підприємства з дозволу Держмайна брали участь дві дочірні компанії одного власника, тобто фактично одного покупця. Зрозуміло, що ніякої конкуренції не було. Тож, не дивно, що за початкової ціни 292 млн. грн. підприємство було продано за 292,5 млн. грн.! Це — за холдинг, до складу якого входить 10 підприємств, одних лише будівель більше 300 загальною площею півмільйона квадратних метрів, розташованих на земельних ділянках площею 155 гектарів! За висновком фахівців, фактична ціна пакета акцій мала бути, як мінімум, у п'ять разів більшою. Тобто держава тільки на цьому об'єкті втратила майже 1 млрд. грн.

Як це розуміти? На жаль, чіткої відповіді від голови Фонду держмайна комісія не одержала.

Умови конкурсу «Луганськтепловоза», затверджені фондом, на порушення вимог Закону України «Про приватизацію державного майна», не передбачали зобов'язань нового власника щодо здійснення прибуткової діяльності холдингу. Конкретні вимо-

ги з соціального захисту працівників підприємства підмінені загальною фразою: «матеріальне стимулювання працівників залежно від результатів господарської діяльності». Це стосується і більшості зобов'язань в інноваційно-інвестиційній діяльності: адже від покупця замість конкретної роботи вимагається... започаткувати в 2007 році розробку відповідних проектів.

Нааявність грубих порушень закону під час проведення приватизації «Луганськтепловоза» визнано Верховним Судом України. Говорячи про цю продаж, Президент України В. Ющенко сказав: «Це не конкурс, це — непрозора приватизація. ця схема мені нагадує, як Катерина друга дарувала своїм коханцям землю. І мова йде не тільки про «Луганськтепловоз».

Справедливі слова! На жаль, ні керівництвом Держмайна, ні Президентом, ні Генеральною прокуратурою України досі не вжито ніяких заходів до усунення порушень, повернення державі незаконно проданого пакета акцій цього підприємства, що має стратегічне значення для України. Зрозуміти таку позицію гаранта дотримання Конституції, керівництва Генеральною прокуратурою важко. Схоже, тут превалюють політична доцільність, боротьба за владу у політичних верхах, коли про інтереси держави «забувають» ті, хто найперше має їх захищати. Хіба можна за таких умов всерйоз говорити про ефективну боротьбу з корупцією?

Фондом не вжито заходів і з повернення у власність держави проданого з порушенням закону пакета акцій ВАТ «Нікопольський завод феросплавів», усунення порушень, допущених під час погодження зниження державної частки акцій у статутному фонді ВАТ «Дніпроенерго».

Всупереч законодавству здійснюється приватизація об'єктів наукової сфери, яка призводить до продажу за безцінь приміщень наукових установ, передання новим власникам фактично безкоштовно земельних ділянок, на яких вони розташовані, а часом і до ліквідації цих установ.

Про рівень керівництва фонду процесом приватизації промовисто свідчить і те, що дві третини пакетів акцій стратегічно важливих підприємств було продано практично за початковою ціною. Це є прямим наслідком того, що конкурси фондом у багатьох випадках проводять непрозоро, із свідомо обмеженою кількістю їхніх учасників, з наданням очевидних переваг окремим учасникам. Так було, зокрема, під час проведення «конкурсу» з продажу пакета акцій ВАТ «Комсомольське рудоуправління».

Наслідком такої діяльності Фонду держмайна стало те, що торік завдання з надходження коштів від приватизації було виконано менш ніж на чверть. Державі завдано збитків на мільярди гривень.

А про яку ефективність діяльності Фонду з управління державною власністю можна говорити, якщо сума дивідендів, нарахованих на державні корпоративні права, функції з управління якими здійснює фонд, становила торік всього 263,87 млн. грн., тобто 2 копійки на 1 гривню основних фондів (за їх залишковою вартістю)?

Стосовно чверті підприємств, в яких держава володіє контрольними пакетами акцій, порушено справи про банкрутство.

Прибуток від власної діяльності до оподаткування, товариств, функції з управління якими здійснює фонд, зріс торік на 13,1%, тоді як загалом по Україні збільшення становило 59,3%.

А про яку «ефективність» управління свідчить такий приклад: чистий прибуток ВАТ «Укртелеком» у 2007 році знизився

порівняно з 2004 роком у 3,4 разу і становив 267 млн. грн., проти 911 млн. грн. А за I квартал нинішнього року взагалі отримано збиток у сумі 97,6 млн. грн.

З огляду на такі результати господарювання фонду його справедливо було б назвати фондом розбазарювання державного майна — розбазарювання в інтересах певних осіб і бізнесових структур. Про це свідчить і кадрова політика керівництва фонду. На посади керівників підпорядкованих фонду підприємств та структурних підрозділів органів приватизації нерідко висувають не досвідчених фахівців, а осіб, котрі себе негативно зарекомендували на попередній роботі, але чомусь влаштовують керівництвом Фонду держмайна. Прикладом може бути призначення керівником ВАТ «Турбоатом» В. Суботіна, який своєю попередньою діяльністю, за даними перевірок КРУ, завдав збитків підприємству ВАТ «Турбоатом» на декілька мільйонів гривень. В. Семенюк всіляко захищає його, на порушення законодавства відмовляється змінити керівництво цим важливим підприємством. Чи не тому, запитували члени комісії, що В. Суботін є її однопартійцем?

Спеціальна парламентська комісія зазначила також, що В. Семенюк як голова Фонду держмайна необ'єктивно інформує про стан справ на дорученій їй важливій ділянці державної діяльності, безпідставно вихваляє свої «заслуги», видаючи себе за «безкомпромісного борця з корупцією». Характерний щодо цього приклад. 19 червня В. Семенюк заявив, що Фонд вже виконав 357% річного плану з перерахування до держбюджету коштів від дивідендів та 147% — з орендної плати, хоча, за офіційними даними, виконання річного плану на згадану дату становило 87% і 57%.

На засіданні комісії вона, всупереч очевидним фактам, не визнала виявлених недоліків і порушень, не дала їм оцінку. Більш того, розцінила розгляд звіту фонду, критику виявлених недоліків і порушень закону як «політичну розправу над нею, як соціалісткою».

Враховуючи вищенаведене, Спеціальна контрольна комісія Верховної Ради України з питань приватизації більшістю голосів ухвалила Рішення, яким визнала роботу Фонду державного майна України незадовільною і звернулася до Верховної Ради України з пропозицією розглянути питання про відповідність голови Фонду державного майна України В. Семенюк-Самсоненко обійманій посаді.

Комісія повторно звернулася до Генеральної прокуратури України з проханням перевірити:

законність дій службових осіб Фонду держмайна у ході підготовки та проведення конкурсу з продажу пакета акцій ВАТ «ХК «Луганськтепловоз» (з урахуванням того, що Верховний Суд України визнав договір купівлі-продажу пакета акцій цього підприємства через порушення законодавства недейсним);

причини невиконання судових рішень стосовно повернення у державну власність пакетів акцій ВАТ «ХК «Луганськтепловоз» та ВАТ «Нікопольський завод феросплавів» та вжити невідкладних заходів до усунення порушень і відновлення законності.

Інформуючи читачів «Голосу України», громадськість про розгляд Спеціальною контрольною комісією Верховної Ради України з питань приватизації звіту Фонду державного майна України, вважаю за необхідне висловити занепокоєння ситуацією, що склалася, намаганнями певних кіл, членів депутатського корпусу не допустити розгляду цього питання Верховною Радою України, наведення порядку у справі приватизації і управління тією часткою майна, яке ще залишилося у розпорядженні держави, і особливо незрозуміло пасивною позицією глави держави, керівників правоохоронних органів, чий найвищий обов'язок — стояти на сторожі інтересів держави, нашого народу.

Ситуація навколо Фонду держмайна переконливо свідчить і про таке: високі слова про чесність, порядність, непідкупність, служіння народу, захист державних інтересів мають ціну лише тоді, коли їх неухильно дотримуються ті, хто проголошують, а не використовують для самореклами, популістської демагогії і прикриття своєї, скажімо так: не зовсім чистої і чесною діяльності.

**Євген МАРМАЗОВ,**  
голова Спеціальної контрольної комісії  
Верховної Ради України з питань приватизації.

## Регіони обмінюються найкращим досвідом

Запоріжжя і Тернопільщина реалізовуватимуть спільні інвестиційні проекти та разом готуватимуться до Євро-2012

Нещодавно делегація Запорізької обласної ради під керівництвом її голови Олександра Нефьодова побувала на Тернопільщині. Гості зустрілися з керівниками органів місцевого самоврядування, побували на провідних промислових та сільськогосподарських підприємствах, а також на туристичних маршрутах краю.

Робоча поїздка завершилася підписанням міжрегіональної угоди щодо розвитку та поглиблення співробітництва між Тернопільською і Запорізькою областями. Вона передбачає реалізацію спільних інвестиційних проектів, створення та модернізацію підприємств, зокрема, будівництва об'єктів поводження з відходами та їх утилізації, спільну реалізацію заходів з підготовки і проведення в Україні чемпіонату Європи з футболу 2012 року, сприяння укладенню прямих договорів між підприємствами, туристичний обмін.

І ось днями в Запоріжжя для продовження партнерського діалогу прибула делегація з Тернопільщини, яку очолює голова обласної ради Михайло Миколенко. Після зустрічей в обласній раді, облдержадміністрації та в Запорізькій міській раді гості побували на провідних підприємствах машинобудівного й металургійного комплексів — у ВАТ «Мотор Січ» та ВАТ «Запоріжсталь», у Запорізькій торгово-промисловій палаті.

**Микола МАНЬКО.**

Запорізька область.

## Справи новосілля у будинку — ровеснику незалежності України

У колишньому шахтарському місті Ватутіному сімдесят щасливих новоселів отримали ключі від помешкань з рук «батька» міста Василя Гончаренка.

Тут здали в експлуатацію житловий п'ятиповерховий будинок, який почали зводити ще 1991 року. Через закриття копалень протягом наступних 17 років будь-яке будівництво в 25-тисячному населеному пункті припинилося, і «першочерговик» экс-шахтарі вже не сподівалися отримати довгоочікуване житло.

Завдяки наполегливості новообраного міського голови Василя Гончаренка та депутатів міськради довгобуд вдалося завершити, і черга ватутинців на комунальні квартири відчутно скоротилася.

**Лідія ТИТАРЕНКО.**

Черкаська область.

Комітет Верховної Ради України у справах пенсіонерів, ветеранів та інвалідів і працівники секретаріату висловлюють глибоке співчуття заступнику завідувача секретаріату Комітету у справах пенсіонерів, ветеранів та інвалідів Семовоніку Михайлу Федоровичу у зв'язку з тяжкою і непоправною втратою — смертю його дружини

**СЕМОВОНИК**  
**Валентини Іванівни.**



Вітчизняні птахівники перевищили обсяги вирощування птиці, які мала Україна в кращі роки Радянського Союзу (Укрінформ)



Журналісти хмельницької обласної газети «Подільські вісті» влаштували пікет через рейдерську атаку на їхнє приміщення (Укрінформ)

# Обіцяні 62 гривні отримають не всі

## РІВЕНЬ ЖИТТЯ

Уряд порадував пенсіонерів черговим підвищенням виплат. Не дочекавшись ухвалення змін до держбюджету, Кабмін своєю постановою № 654 від 16 липня заднім числом «підтягнув» розмір пенсій до нового прожиткового мінімуму. Тож з 1 липня мінімальні пенсії зросли з 482 гривень до 544 (без урахування додаткових надбавок).

— Доплату отримують найменш захищені категорії населення, які одержують пенсії, виходячи з цієї розрахункової величини, — пояснює заступник міністра праці та соціальної політики України Олена Гаряча. — Таких близько 10 мільйонів. Це стосується пенсіонерів за віком, через інвалідність чи втрату годувальника, які одержують звичайну трудову пенсію. На соціальному забезпеченні колишніх держслужбовців, суддів і прокурорів нововведення не відіб'ється.

Доплату в липні матимуть також постраждали внаслідок аварії на ЧАЕС та інваліди — колишні рядові військових формувань, які отримали захворювання під час проходження служби.

62 додаткові гривні принесуть не всім, у деякого після перерахунку пенсія збільшиться на 10—20 гривень, а то й узагалі на копійки. «Суттєві підвищення цим громадянам варто чекати в жовтні, коли зросте вартість одного року страхового



стажу — з 1,2 відсотка до 1,32 відсотка», — заспокоює Олена Гаряча.

Тим часом українців потроху привчають дбати про старість заздалегідь. Завдяки довгоочікуваній пенсійній реформі молоді працівники отримають можливість накопичити собі додаткову пенсію. Проте запровадження другого рівня пенсійної системи весь час відкладають: раніше йшлося про 2009 рік, тепер — про 2010—2011-й. У Міністерстві праці та соціальної політики розробили новий проект концепції пенсійної реформи. Головна новина полягає в тому, що тепер особові рахунки майбутніх пен-

сіонерів планують відкривати не в єдиному Накопичувальному фонді, а в численних недержавних пенсійних фондах. Їх в Україні зареєстровано близько сотні.

Головною проблемою є стійка недовіра населення до комерційних пенсійних структур та відсутність дієвих стимулів для роботодавців, які вперто не бажають сплачувати пенсійні внески на користь своїх працівників. У міністерстві визнають, що протягом чотирьох років існування недержавним пенсійним фондам вдалося залучити тільки близько 300 мільйонів гривень та менш як 300 тисяч учасників.

Ганна ЛУКАНСЬКА.

Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

## Загинув від укусів шершнів

В Яснозірському лісництві державного підприємства «Корсунь-Шевченківський лісгосп» під час санітарної рубки спилили старого трухлявого дуба. Місцевий лісник помітив у дереві велике дупло і штрикнув у нього кілька разів палицею. Звідти вилетіли шершні. Троє комах вжалили 52-річного чоловіка у шию. Через кілька хвилин лісник почав задихатися і помер по дорозі у лікарню. Під час панахиди, яка відбувалася на обійсті покійного, над його тілом невідомо звідки враз з'явилося троє шершнів. Вони літали над ним усю дорогу аж до цвинтарної ями. Лише після того, як труну опустили в могилу й засипали землею, комахи зникли.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

## Восьмикласник урятував життя семирічному хлопчикові

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Хлопець почув крики про допомогу. Спочатку він розбив шибку, щоб через неї визволити постраждалого, але переконався, що так не зможе його витягти. Тоді знайшов на подвір'ї сокиру і збив нею навісний замок з вхідних дверей. Потім вскочив до палаючого будинку і розшукав семирічного Миколку Савельєва. Дитина, наковтавшись диму, вже майже знепритомніла, та Сергій зміг привести її до тями, зробивши штучне дихання.

Як повідомив начальник райвідділу головного управління МНС України в Кіровоградській області Руслан Лановий, батьки привезли Миколку з Черкас до тітки на літні каніку-

ли. В день нещастя жінка з незрозумілих причин залишила його самого в будинку, та ще й замкнула двері ззовні, й пішла у справах. Хлопчику стало самотньо, і він вирішив розважитися з допомогою сірників. Розвага таки вдалася: спочатку загорілася постільна білизна, потім ліжко, за ними — килимове покриття. Малий злякався, вискочив у коридорчик і забився в куток. Тут його і знайшов Сергій.

На щастя, нині життю і здоров'ю дитини вже нічого не загрожує. Завдяки своєму рятівникові Миколка таки піде цього року до першого класу. Батьки забрали малого шибеника до Черкас, а тітка підраховує збитки.

Петро МЕЛЬНИК.

## ФОТОФАКТ

Біля Міністерства внутрішніх справ України відбувся мітинг з вимогою розслідування систематичних випадків рекету щодо забудовників, погромів, знищення парканів і техніки організованими групами. Зокрема протестанти вимагають притягнути до відповідальності тих, що напали на будівельників у кінці червня цього року на столичній вулиці Набережно-Хрещатицькій, 11.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.



## Дітлахи приміряли рукав. Пожежний

Змотати пожежний рукав, приміряти костюм рятувальника, навчитися зав'язувати петлю для спуску людини з верхніх поверхів будинку — не кожного дня дітям випадає така нагода. Маленькі мешканці оздоровчого табору «Червоний парус», що на березі Чорного моря, в селищі Рибаківка, отримали таке задоволення завдяки миколаївським МНСникам, які організували шоу під девізом «Діти за безпечне майбутнє!». За словами інспектора Центру пропаганди головного управління МНС у Миколаївській області Валентини Демченко, мета розважальної програми — зробити дитяче дозвілля не тільки цікавим, а й корисним.

Наталія АБРАМОВА.

## Знайдено редут Наливайка

Земляні укріплення — залишки козацького табору XVI століття виявила у Гошанському районі організація вільного козацтва імені Северина Наливайка. Зараз висота валів колишнього редуту, що заросли лісом, три метри, а чотириста років тому, вважають дослідники, вали були удвічі вищими, а табір з усіх боків оточували річка та болото. Так що ця місцина могла слугувати своєрідною пасткою, в яку заманювали ворогів.

За переказами, тут діяли загони козацького отамана, керівника повстання проти Речі Посполитої 1595-1596 років на Волині й Поділлі Северина Наливайка. Цілком імовірно, що й сам ватажок перебував на редуті.

Євген ЦИМБАЛЮК.

Рівненська область.



# По Дерибасівській слонів водили

Важко чим-небудь здивувати Одесу. Але слони, які ввечері прогулюються по Дерибасівській, — це треба було бачити! Слонихи з московського цирку, що саме гастроліє тут, вирушили на прогулянку містом у супроводі міліцейського наряду, рожевого кабриолета з написом «Слони», двох кінних екіпажів із дресирувальниками та жонглерами. За слонихами йшло двоє робітників, які миттю збирали слонячі екскременти в спеціальні сумки: екзотика екзотикою, але головна вулиця має бути чиста.

Звістка про те, що по Дерибасівській гуляють слони, блискавкою облетіла Одесу. Через півгодини на вулиці зібралось, запевняють пра-

цівники цирку, тисячі чоловік, які прийшли в захват від побаченого.

А слонихи кокетували, розкланювалися на оплески, крутили хоботом обручі, ставали на задні ноги і кружляли. Один офіціант з ресторану, що трапився слонам по дорозі, вискочив надвір з вином і почав пригощати ним тварин. Ті не відмовилися і, хильнувши літрів по п'ять, затрубили в хоботи. Людей, що заповнили Дерибасівську, слони не боялись, а от дощ, грім і блискавка їх злякали, та не надовго. Тільки-но на вулиці з'явилися калюжі, слонихи вдосталь напилися з них дощової води.

**В'ячеслав ВОРОНКОВ.**  
Одеса.

фото Олега ВЛАДИМИРСЬКОГО.



# Щороку видають майже 12 тисяч дозволів на прослуховування

35 правозахисних неурядових організацій разом із фахівцями у цій сфері підготували щорічний Звіт про дотримання прав людини в Україні. Виявляється, 2007-й кардинально від попередніх років не різнився. Хронічні хвороби суспільства умістилися на 300 сторінках у 22 розділах документу.

— Спостерігається, — розповідає Володимир Яворський, виконавчий директор Української Гельсінської спілки з прав людини (УГСПЛ), — погіршення загальної ситуації, незважаючи на певні зрушення щодо дотри-

мання окремих прав і свобод. Незмінно погана ситуація з дотриманням заборони катувань і жорсткого поводження, правом на приватність та справедливий суд.

Стосовно останнього члени УГСПЛ констатують: практично 70 відсотків судових рішень не виконуються: «Процеси затягуються, істотна корупція унеможливає сам процес незалежного суддівства». Хмизу в огонь додає й недоступність для громадянина безкоштовної юридичної допомоги. І це при тому, що щоденно, за даними УГСПЛ, в Україні затримують майже тисячу осіб.

Згідно зі Звітом, проблемою залишається і неабиякий обсяг втручання у приватне життя наших громадян. За оцінками правозахисників, щорічно в Україні видають майже 12 тисяч дозволів на зняття інформації з каналів зв'язку, тобто прослуховування. Це

майже у чотири рази більше, ніж у США. Непокіть упорядників документу і дотримання соціально-економічних прав людини. За їхніми даними, третина населення нашої держави перебуває за межею бідності. А прожитковий мінімум, який, стверджують правозахисники, вираховується за застарілими показниками 2000 року, не відповідає потребам людини. Судить самі: працездатній жінці протягом п'яти років пропонується носити одну спідницю і три блузки. А верхній одяг чоловіки також мають міняти частіше одного разу на п'ять років. На думку доповідачів, такий стан справ унеможливає євроінтеграцію. Адже, за їхніми даними, план співробітництва Україна—ЄС стосовно дотримання прав людини не виконано взагалі.

**Тетяна ГРАДОБЛЯНСЬКА.**

# Підірвали двері під'їзду

Учора за хвилину до четвертої години ранку до чергової частини Шевченківського райвідділу міліції Запоріжжя надійшло повідомлення про те, що біля дверей під'їзду одного з дев'ятиповерхових будинків на вулиці Вороніна стався вибух. Внаслідок цього вилетіли шибки у вікнах та на балконах дев'ятнадцяти квартир. На щастя, ніхто з мешканців будинку не постраждав. На місце пригоди терміново прибуло керівництво УМВС України в області і прокуратури, слідчо-оперативна група, працівники вибухово-технічної, а також екстреної служб міліції. Причини вибуху встановлюються.

**Микола МАНЬКО.**

Запорізька область.

# Сербія віддала Караджича Гаазькому трибуналові

У середу вранці літак з Белграда, на борту якого перебував колишній лідер боснійських сербів Радован Караджич, приземлився в аеропорту Роттердама, **передає УНІАН.** У в'язницю в Гаазі затриманого за підозрою в злочинах проти людяності доставили на вертольоті. Власти стверджують, що не встигли одержати апеляцію на рішення про передання затриманого під юрисдикцію Гаазького трибуналу. Як повідомлялося, адвокат Караджича відправив скаргу незадовго до півночі у п'ятницю, за декілька хвилин до закінчення терміну.



Точну дату початку процесу над Караджичем в Міжнародному трибуналі з колишньої Югославії поки що не називають. Тим часом напередодні в Белграді, за оцінками поліції, не менш як десять тисяч осіб взяли участь в мітингу проти арешту колишнього лідера боснійських сербів. Вони також виступали проти дій нинішнього сербського президента. У результаті зіткнень поранення дістали 46 осіб. Деякі джерела в сербських спецслужбах припускали, що екстрадиція буде здійснена таємно від ЗМІ і від прихильників затриманого.

## ФОТОФАКТ

**Випускники Нціональної академії оборони України Олега Садикова та його дружині Вікторії надовго запам'ятається цей урочистий день, коли відбувся черговий випуск 87 слухачів факультету підготовки фахівців оперативно-тактичного рівня за участю її керівника генерала армії Віталія Радецького.**

**Фото Олександра КЛИМЕНКА.**



# Лемки з усього світу з'їдуться на фестиваль

Десятий всеукраїнський фестиваль лемківської культури «Дзвони Лемківщини» відбудеться 2—3 серпня у місті Монастириська в Тернопільській області. Цього року планується, що у фестивалі візьмуть участь 78 творчих колективів, з яких 25 — посланці інших областей України, **передає УНІАН.** Голова

Всеукраїнського товариства «Лемківщина» Олександр Венгринович зазначив, що цього року очікується близько 12 тисяч гостей, серед яких чимало представників інших країн. «Це дає надію, що в майбутньому «Дзвони Лемківщини» можуть набути міжнародного статусу», — наголосив він.

# Не варто лізти через балкон до сусіда

Нещасний випадок стався з кременчужанином, який по балкону намагався потрапити до сусіда.

Як розповіли в ГУ МВС України в Полтавській області, нетверезий чоловік, не втримавшись, упав з четвертого поверху. На щастя, він залишився живий. У лікарні, куди доставила чоловіка швидка, постраждалому поставили діагноз: переломи кісток рук та хребта.

**Дмитро СКОБЕЛЬСЬКИЙ.**

## РУМУНІЯ—МОЛДАВІЯ

### Учора був пік повеней

За даними місцевої влади, під водою опинилося 27 сіл у Молдавії і приблизно стільки ж у Румунії. Півсотні населених пунктів повністю або частково затоплено. Це близько тисячі житлових будинків. Кілька з них стихія зруйнувала.

З потерпілого регіону евакуювали майже 5 тис. чоловік. Дітей і старих розмістили в дитсадках, школах та інших закладах сусідніх сіл, решта — в наметових містечках. Причиною повені, як вважають там, став спуск води з розташованого на молдавсько-українському кордоні водосховища Костешти-Стінка на річці Прут. Вода там піднялася до критичної позначки. Переповнені також Дністровське, Дубоссарське і Костештське водосховища. Вода туди прибуває з затоплених районів України.

## КИТАЙ

### Потужний ураган

Більш як 450 тисяч чоловік потерпіли на сході Китаю від удару сильного тропічного урагану Фунвон. З району лиха евакуювано 390 тисяч душ. Під натиском вітру й води завалилося більше сотні будинків. Більшість підприємств тимчасово призупинила роботу. За попередніми оцінками, прямі економічні збитки від природної катастрофи становлять 74 мільйони доларів. Буревій паралізував також транспортне сполучення у провінції. Відмінено 97 внутрішніх і десять міжнародних рейсів. За кордон не може вилетіти 430 пасажирів.

## РОСІЯ

### Військових залізничників виводять з Абхазії

Російські військові залізничники в середу, як було обіцяно, почали виходити з Абхазії. Близько 400 військовослужбовців залізничних військ Росії було введено до Абхазії наприкінці травня. Як повідомляє російська сторона, за три місяці вони відремонтували 50 км колій між Сухумі та Очамчиною. Однак влада Грузії засудила перебування російських військових залізничників на території незвіданої республіки, звинувативши Москву в ескалації напруженості в регіоні. Неоднозначно поставилося до цього і світове співтовариство.

## США

### Конгрес вибачився перед африканцями

Палата представників американського конгресу ухвалила резолюцію, в якій США просять вибачення в афроамериканців за всі утиски й неправомірні дії, скоєні стосовно них самих та їхніх предків у рамках законів про рабство й ізоляцію. Конгрес США «приносить вибачення від імені народу Сполучених Штатів Америки за неправомірні дії, вчинені проти них і їхніх предків, які постраждали від рабства і расової дискримінації», — сказано в резолюції.

Резолюція не передбачає виплати репарацій постраждалим афроамериканцям.



У зв’язку з масштабною повинню в західних областях України прошу передати щирі співчуття рідним і близьким загиблих, слова підтримки і співчуття – усім потерпілим у результаті цього стихійного лиха. **3 повагою, Президент РФ Дмитро МЕДВЕДЄВ.**

Уряд планує залучити війська Міноборони для розбирання завалів у регіонах, потерпілих внаслідок повені в західних областях України *(прес–служба Кабінету Міністрів)*

Поки дорослі відбудовуватимуть будинки, діти відпочиватимуть

Шістдесят дітей з Чернівещької області, що постраждала від паводка, готовий прийняти дитячий оздоровчий центр «Гірський». За словами голови миськдержадміністрації Севастополя Сергія Куніцина, нині, коли у людей сталося лихо, наш обов’язок — прийти їм на допомогу, зробити все, що в наших силах. Буковинські діти відпочиватимуть у Севастополі до 1 вересня. У разі потреби строк перебування дітлахів у Криму продовжать, **повідомляє наш власний кореспондент Микола МАГДИЧ.**

А тим часом в Івано-Франківській області продовжують працювати 23 літні оздоровчі табори, у 22 з яких відпочивають школярі з інших регіонів. Через стихійне лихо батьки з усієї країни, чії діти зараз перебувають на Прикарпатті, хвилюються за їхню долю. На щастя, негода обминула майже всі ці заклади, вони працюють в нормальному режимі, хоча відмінено екскурсійні подорожі. Лише на своєрідному острові знаходяться 140 дітлахів, які відпочивають у таборі «Прикарпатськй зорі» в селі Слободі Коломийського району. Однак, як стверджують правоохоронці, життєдіяльність цього закладу «не викликає особливих хвилювань». Також частково підтоплені території двох таборів у Косівському районі, та зараз там ситуація нормалізувалася. У кожному дитячому оздоровчому закладі працюють співробітники міліцейських підрозділів. Жодних надзвичайних подій чи інших випадків, пов’язаних зі стихійним лихом у регіоні, у таборах, за даними правоохоронців, не сталося, **повідомляє наш власний кореспондент Дарина НАЗАРЧУК.**

Дитячі табори Закарпаття найближчими днями також обіцяють прийняти на оздоровлення дітей віком від шести до 14 років, сім’ї яких постраждали від паводку, **повідомляє наш власний кореспондент Іван ГУДЗОВАТИЙ.**

Допомогти потерпілим обіцяє і влада Запоріжжя та області, де нині перебуває делегація Тернопільської обласної ради. Зокрема, тут мають намір оздоровити дітей із затоплених районів. Розміщують їх і в санаторіях області, **повідомляє наш власний кореспондент Любов ЛЕВИЦЬКА.**

А Міністерство освіти України продовжило терміни подання документів для вступу до вищих навчальних закладів абітурієнтам із постраждалих від повені районів Західної України.

Постраждалим тимчасово виплатять по тисячі гривень

По одній тисячі гривень планують виплатити на першому етапі кожній сім’ї, яка зазнала збитків від повені на Дністрі у прикордонному місті Могилів–Подільський на Вінниччині. Далі допомагатимуть диференційовано. Так, загальна сума на капітальний ремонт будинку чи квартири становитиме від 4 до 5 тис. грн., а на поновлення майна — 2,5 тисячі.

— Наша сім’я поки що не отримала жодної гривні компенсації, — каже Олег Панасюк, мешканець наполовину затопленого будинку №51 по вулиці Дачній. — Сказали, напишіть заяву на виклик комісії. Ми так і зробили. Тепер чекаємо. Коли прийде комісія, точно не знаємо.

Тим часом рівень води у Дністрі на ранок 30 липня знизився на 70 см. Однак з Новодністровської ГЕС повідомили про збільшення об’ємів скидання води порівняно з попереднім днем. Це пояснюють необхідністю підготовки сховища для можливого заповнення дощовими водами з Карпатських гір. Синоптики знову прогнозують зливи.

— Координація дій з керівництвом гідроелектростанції відсутня, — каже міський голова Могилева-Подільського Михайло Саволук. — Ми дізнаємося про те, що робиться на ГЕС, як кажуть, через знайомих працівників станції. Насправді це ж нас мали б інформувати енергетики.



Фото автора.

Повінь у Могилів-Подільському.

телефонує за номером 8-900-300-10-90 й тим самим автоматично внесе 10 гривень на допомогу потерпілим від повені в Могилеві-Подільському.

Віктор СКРИПНИК.

На Прикарпатті вже 22 жертви стихії

У селі Прутівка Снятинського району після сходу води виявили тіла дев’яти потонулих. Загалом кількість жертв на Прикарпатті наразі уже становить 22 особи. Шестеро з них — діти. Знайдено трупи людей у Надвірнянському, Коломийському та Косівському районах, чотири — в Тисменицькому. У лікарні помер водій вантажівки, яку змилو з дороги потоком води в селі Микуличині Яремчанської міської ради, а також знайдено тіло його пасажиря.

Станом на 30 липня, за даними управління з питань надзвичайних ситуацій та у справах захисту населення від наслідків Чорнобильської катастрофи Івано-Франківської облдержадміністрації, в області без електропостачання залишаються 64 населені пункти. Не працюють 36 АТС. Без телефонного зв’язку — 86 населених пунктів.

У зв’язку з розгулом стихії Прикарпаття у вівторок знову відвідала Прем’єр-міністр Юлія Тимошенко. В Івано-Франківську на нараді з представниками місцевої влади постраждалих областей вона дала два тижні Міністерству економіки на підготовку генерального плану ліквідації наслідків стихійного лиха. Документ, передусім, має передбачити відновлення зруйнованих доріг загальнодержавного значення, мостів, об’єктів газо- і електропостачання та соціального призначення. Юлія Тимошенко вимагає від ор-

ганів місцевої влади якісної роботи. Всі будматеріали, техніку чи устаткування, необхідні для ліквідації стихії, куплятиме місцева влада за виділені гроші. «Ми не будемо централізовано закуповувати шифер, цемент, як це було під час повені минулих років на Закарпатті, коли третина коштів не дійшла до людей», — сказала прем’єр. Постачальників, за її словами, треба шукати уже зараз, не чекаючи надходжень грошей. Прем’єр-міністр України закликала відповідні служби областей не зволікати з підключенням населених пунктів до електромережі й газу. Вона також звернулася до міністрів та інших членів уряду, щоби вони дали свої номери телефонів тим, хто сидить у залі, щоб у разі виникнення якихось питань вони могли до них додзвонитися, та пригрозила звільнити держчиновника протягом 24 годин, якщо він з неповажної причини відмовиться вийти на зв’язок з представником місцевої влади.

Як повідомили в облдержадміністрації, Прикарпаття уже отримало 60 млн. гривень з Києва на допомогу потерпілим. На ліквідацію наслідків стихії з резервного фонду обласного бюджету області виділено 510 тис. гривень. 100 тис. гривень переказала Прикарпаттю Волинь. А першими допомогою в розмірі 500 тис. гривень виділили прикарпатцям донеччани.

Дарина НАЗАРЧУК.

Чоп від повені врятує нова дамба

У районі міста Чопа очікується підйом води у річках Тисі та Латориці до 10 метрів. Та місту це не загрожує. У цьому впевнені фахівці облводгоспу. Чоп захистить вісімнадцятикілометрова дамба заввишки 13 метрів між селами Саловка та Соломонове. Її реконструювали півтора року тому. Окрім Чопа, вона захищає ще шість населених пунктів.

А тим часом голова Закарпатської облдержадміністрації Олег Гаваші відвідав три райони, які найбільш постраждали від паводку — Рахівський, Тячівський та Хустський. Він провів зустрічі з головами райдержадміністрацій, керівниками служб та відомств, які ліквідовують наслідки лиха.

Нині у всіх постраждалих містах і селах відновлюють будинки. Завершується розчистка доріг та дворогосподств від намулу, відкачують воду з помешкань, очищають колодязі, відновлюють системи газопостачання. Вже готовий прийняти діток дитсадок у селі Крива Хустського району, який було підтоплено. Відновлено рух між селами Мала Копаня — Рокосове, Тересва — Грушеве на автодорозі Хуст — Шаян — Вишкове. У Беделів та Тересів Тячівського району відновлено газопостачання. Мешканці села Руське Поле, що були евакуйовані під час паводку, повертаються до своїх домівок.

Із резервного фонду Держбюджету Закарпатській області виділено перший транш коштів — 10 мільйонів. Із резервного фонду місцевих та обласного бюджетів на ліквідацію наслідків стихії спрямовано 121 тисячу гривень. Найближчим часом із обласного бюджету буде виділено ще 226 400 гривень. На позачерговій сесії обласної ради, яка відбулася вчора, до резервного фонду обласного бюджету спрямовано мільйон гривень. Усі ці кошти підуть на виплату матеріальної допомоги потерпілим від паводку сім’ям та ліквідацію наслідків стихійного лиха.

Іван ГУДЗОВАТИЙ.

БАЛАНС за II квартал 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного року	На кінець попереднього фінансового року
1	АКТИВИ	46 715	156 538
2	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	-	-
2.1	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.2	Резерви під зменшення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	-	-
3	Резерви у відсотках до активу	85 704	167 217
3.1	Кошти в інших банках	0	(37)
3.2	Резерви під заборгованість інших банків	47 823	41 721
3.3	Резерви у відсотках до активу	-	-
4	Цінні папери в торговельно-портфельному банку	-	-
4.1	Цінні папери в портфельному банку на продаж	-	-
4.2	Резерви під зменшення цінних паперів у портфельному банку на продаж	-	-
5	Резерви у відсотках до активу	-	-
5.1	Кредити, що надані	306 362	211 644
5.2	Юридичним особам	219 645	143 874
5.3	Фізичним особам	86 717	67 770
5.4	Резерви під заборгованість за кредитами	(2 147)	(1 389)
6	Резерви у відсотках до активу	-	-
6.1	Цінні папери, що утримуються до погашення	-	-
6.2	Резерви під зменшення цінних паперів, що утримуються до погашення	-	-
7	Резерви у відсотках до активу	-	-
7.1	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	-	-
7.2	Основні засоби	27 272	25 565
8	Нематеріальні активи	255	100
9	Нараховані доходи до отримання:	4 130	1 210
10	У тому числі прострочені нараховані доходи	605	33
11	У тому числі сумнівні нараховані доходи	(381)	1
11.1	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	63	5
11.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
11.3	Інші активи	11 560	4 034
11.4	Резерви під інші активи	(70)	(19)
12	Резерви у відсотках до активу	-	-
12.1	Довгострокові активи, призначені для продажу	-	-
12.2	Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу	-	-
12.3	Резерви у відсотках до активу	0	-
13	Усього активів	527 186	606 562
14	ЗБОРОВАНИА	-	-
15	Кошти банків	89 134	119 903
16	Кошти юридичних осіб	220 080	334 406
17	Кошти фізичних осіб	14 067	65 163
18	Осідані (депозитні) сертифікати, емітовані банком	55 822	4 040
19	Боргові цінні папери, емітовані банком	4 881	1 955
20	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	0 551	76 105
21	Відсоткові податки з об’єктів зобов’язання	445 535	540 572
22	Усього зобов’язань	-	-
23	Власний капітал	75 400	-
24	Статутний капітал	-	-
25	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	-	-
26	Емісійні різниці	709	690
27	Резерви, капіталізовані дивиденди та інші фонди банку	4 530	4 530
28	Резерви періодичних основних засобів, у тому числі:	4 530	4 530
29	Резерви періодичних нерухомих	-	-
29.1	Резерви періодичних нематеріальних активів	309	351
29.2	Резерви періодичних цінних паперів	0	0
30	Прибуток/Збиток минулих років	703	519
31	Прибуток/Збиток поточного року	81 651	66 990
32	Усього власного капіталу	527 186	606 562
33	Усього пасивів	-	-

Фінансовий звіт ТОВ «ПАРТНЕР-БАНК» за II квартал 2008 року			
ЗВІТ про фінансові результати за II квартал 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу	
		поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	8 326	2 972
1.1	Процентний дохід	28 316	7 052
1.2	Процентні витрати	(19 990)	(4 080)
2	Чистий комісійний дохід	5 362	3 451
2.1	Комісійний дохід	6 563	4 043
2.2	Комісійні витрати	(1 200)	(592)
3	Торговельний дохід	3 508	423
4	Дохід у вигляді дивидендів	-	-
5	Дохід від участі в капіталі	-	-
6	Інший дохід	4 671	111
7	Усього доходів	21 867	6 957
8	Загальні адміністративні витрати	(7 263)	(1 229)
9	Витрати на персонал	(10 582)	(4 703)
10	Втрати від участі в капіталі	-	-
11	Інші витрати	(1 976)	(801)
12	Прибуток від операцій	2 047	224
13	Чисті витрати на формування резервів	(1 280)	(147)
14	Дохід/Збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	-	-
15	Прибуток до оподаткування	767	77
16	Витрати на податок на прибуток	(64)	(15)
17	Прибуток після оподаткування	703	62
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	-	-
19	Чистий прибуток/збиток банку	703	62

Примітка. "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2008 року			
(тис.грн.)			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
1	Гарантії, що надані	410	838
2	Сумнівні гарантії та поручительства	-	-
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	-	-
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	45 344	91 398
5	Надана застава	110 942	105 072
			-46 054
			+5 870
Примітка. "Окремі показники діяльності банку" за II квартал 2008 року			
Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу %	20,27	не менше 10 %
2	Поточна ліквідність (%)	99,93	не менше 40%
3	Рентабельність активів (%)	0,28	*
4	Негативно класифіковані кредити (тис.грн.)	17 765	*
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями	-	*
5	Чистий прибуток за одну просту акцію (грн.)	4,12	*
6	Сума сплачених дивидендів за рік на одну:	-	*
6.1	Просту акцію	-	*
6.2	Привілейовану акцію	-	*
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку	ТОВ "СКОРОПІОН ІНТЕРПЛЮС" код країни - 804; відсоток у статутному капіталі: пряма участь -100 , опосередкована участь - 0; загальний відсоток у статутному капіталі -100.	
Голова Правління		Мироненко В.П.	
Головний бухгалтер		Яремчук Г.І.	



# Вартість життя

## ЦІННИКИ СЕРПНЯ (ПРОГНОЗ)

Завдяки послабленню сезонного інфляційного тиску та перерві в політичних баталіях, я вважаю цілком виправданим ціновий прогноз Мінекономіки на серпень, інакше кажучи, — дефляцію в районі 0,3 відсотка. Але, як на мене, це віддзеркалить стан відносної цінової стабільності, за яким надійде період чергового зростання споживчих цін, зумовлений подорожчанням житлово-комунальних послуг і початком нового політичного сезону.



**БЕНЗИН (ВИСОКООКТАНОВИЙ)** — подорожчання середніх роздрібних цін до 6,85 гривні за літр. **ДИЗПАЛЬНЕ** — до 6,9 гривні за літр.

Істотнішому подорожчання нафтопродуктів завадить відносна стабілізація світових цін на нафту і продукти її переробки на світових ринках, подальше зміцнення гривні до долара США і орієнтація ринку переважно на імпортні надходження. (За нульової ставки на пальне переробляти сировину на НПЗ стало не вигідно). Власне, ці самі чинники унеможливили в червні-липні різкі коливання роздрібних цін на дизпальне, яке мало стійку тенденцію до подорожчання. Отже, роздрібні ціни на пальне наблизатимуться до європейських невідворотно і поступово.

**БОРОШНО** (найуживаніші сорти) — подешевшання на 10—15 відсотків.

Ринок і надалі перебуватиме під пресом адміністративного регулювання, тому з огляду на появу істотних обсягів ресурсу в державних засіках і готовність уряду до проведення запобіжних інтервенцій очікувати на цінові шоки не слід. Окрім того, на пропозицію благотворний вплив справить пожвавлення торгівлі продукцією рослинництва, яка в першому півріччі знизилася проти відповідного періоду минулого року на 6,6 відсотка, загостривши проблему товарного забезпечення.



**ХЛІБ БІЛИЙ, першого сорту, формовий** — подешевшання на 5 відсотків (до 15 копійок на кілограмі). **ХЛІБ ЖИТНІЙ** — подешевшання на 5 відсотків (до 18 копійок

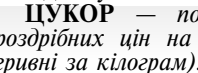
на кілограмі). Ціни на хліб і хлібобулочні вироби стабілізуються по мірі того, як розширятиметься пропозиція, зумовлена продуктивними жнивами. Можна припустити, що деякі виробники ухилитимуться від адміністративних обмежень, але це жодним чином не порушить загальної тенденції до стабілізації цін на хлібному ринку.



**М'ЯСО** — подорожчання 0 відсотків.

Ціни на м'ясо, нагадаю, залежать і від цін на зерно та комбікорми, і від обсягів імпорту, й від гостроти потреби в покритті його собівартості з боку приватних господарств. З огляду на все це, а також на липневі потуги уряду досягти цінової стабільності на м'ясному ринку можна прогнозувати збереження цін на наявному рівні, який і без того надміру високий. Нагадаю, тільки, що за перше півріччя продукція тваринництва подорожчала на 60 відсотків. А неістотне гальмування тваринництва у першому півріччі зумовив природний недобір кормових культур минулого року на півдні та сході країни і довготривала тенденція до скорочення поголів'я великої рогатої худоби і свиней. З цієї причини, на мій погляд, уряд дотуватиме тваринництво упродовж літа, як і передбачав у незатверджених парламентом змінах до держбюджету-2008.

**ЦУКОР** — подорожчання середніх роздрібних цін на 1 відсоток (до 3,85 гривні за кілограм). Так само, як і в попередніх прогнозах, я виходжу з того, що цукровики дотримуються своїх домовленостей з урядом стосовно стримування цін. Збільшення дотацій на гектар посівів цукрових буряків свідчить про розуміння проблем, які стоять перед галуззю, що, зрештою, не зупинить процесу подальшого скорочення цукровиробництва. Мало того, станом на початок липня аграрії не одержали обіцяних компенсацій ані на посіви, ані на виробництво сільгосппродукції.



на кілограмі).



**ОВОЧІ** — подешевшання на 25 відсотків, фрукти — подешевшання на 30 відсотків.

Утім, цілком можливо, що овочі й фрукти о цій порі подешевшають суттєвіше, адже, погодьтеся, це природно, а з огляду на піковий період зростання пропозиції — ще й резонно.

**МОЛОКО** — подешевшання на 10 відсотків, молокопродукти — подешевшання на 5 відсотків.

Я виходжу з того, що боротьба з низькими закупівельними цінами на молоко в серпні стане безпредметною, оскільки в серпні ціни падають природно.



**АЛКОГОЛЬНІ НАПОЇ** — подорожчання 0 відсотків.

Незначного подорожчання горілчаних виробів гіпотетично можна очікувати, якщо вони не відповідатимуть масштабу мінімальних цін на момент їх запровадження (до 14 гривень за пляшку). Але до помітних цінових коливань це, звісно, не призведе. Як, зрештою, не слід їх очікувати і від заміни акцизних марок. Помітне нарощування обсягу виробництва харчових спиртів, коньяків та горілки свідчить про те, що економічних передумов для підвищення цін на алкогольні напої немає.



## ІНФОРМАЦІЯ ДО РОЗДУМІВ:

На думку експертів, саме проблема товарного забезпечення зумовлює високий інфляційний тиск на споживчий ринок. Так, на думку професора, доктора економічних наук Віктора Найдонова, упродовж 2000—2007 років доходи населення зросли у 4,8 разу (без врахування інфляції), реальний дохід — у 2,6 разу, тоді як продукція тваринництва — тільки на 6 відсотків, овочів (валовий збір) — на 28, товари легкої промисловості — на 33,3 відсотка. У червні цього року аграрії виробили на третину менше свинини, ніж торік. Отже, за фактично наявного дефіциту товарів і надміру високих доходів населення зростання інфляції закономірне.

**ТРАНСПОРТ** — подорожчання на 10 відсотків.

Мій прогноз спирається на низку рішень місцевих органів влади підняти з 1 серпня вартість проїзду на громадському транспорті задля приведення її у відповідність з економічними розрахунками. Причому виконком Харківської міськради вважає, що вартість проїзду в тролейбусах і трамваях має зрости із 40 до 75 копійок (майже удвічі), а різницю між тарифом за послуги і економічно обґрунтованими витратами має погашати підприємству міський бюджет. Крім того, про свій намір підняти залізничні тарифи на пасажирські перевезення вже оголосило Мінтрансв'язку.



РАХУНОК НА ОБЛІГ КОМУНАЛЬНИХ ПОСЛУГ		ПОСЛУГА		ПОСЛУГА	
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО
ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО	ПІДПИСАНО

**ЖИТЛОВО-КОМУНАЛЬНІ ПОСЛУГИ** — подорожчання на 10 відсотків.

Тарифи на на гаряче водопостачання, водовідведення продовжать повзуче зростання через їхню економічну невмотивованість і підвищення прогнозої цін на електроенергії. Однак

## ІНФОРМАЦІЯ ДО РОЗДУМІВ:

Важко не погодитися з експертами, які вважають, що антиінфляційні заходи, в тому числі й монетарного спрямування, які були направлені на зниження рівня монетизації, не дали бодай помітного позитивного результату. Мало того, зафіксоване в червні гальмування виробництва в деяких важливих секторах економіки (наприклад, у будівництві та торгівлі) вже наводить деякого на думку, що ми стоїмо на порозі стагфляції. Утім, я гадаю, справи підуть за іншим сценарієм, хоч останній прогноз інфляції (15,9 відсотка) впаде вже наприкінці літа. Але вже у серпні уряд скористається послабленням інфляції для того, щоб пом'якшити монетарні лещата на фінансовому ринку і частково відновити інвестиційний попит. По-друге, непроголосовані бюджетні зміни змусять владу відмовитися від нарощування соціальних виплат, активізувавши фінансування інфраструктурних проєктів. Інакше країна постане перед загрозою величезного дефіциту — і бюджетного, й платіжного — та неконтрольованої інфляції.

до остаточного з'ясування вартості імпортного природного газу в 2009 році на рішучий перегляд цих тарифів уряд не наважиться. Отже, найімовірніше, це станеться восени, ближче до початку опалювального сезону.

**ОФІЦІЙНИЙ КУРС** — 4,75 гривні за долар США. Сергій ВЛАД.

## МОНІТОРИНГ РЕГІОНІВ

### ЖИТОМИР

### Про наслідки мирної інтервенції

Головне управління економіки Житомирської облдержадміністрації регулярно публікує моніторинг цін на основні продовольчі товари. Щоб побачити тенденцію, візьмімо дані на 20 вересня 2007-го та 20 лютого, 20 червня і 20 липня цього року: динаміка зміни вартості яловичини — 24 грн., 25 грн. 56 коп., 31 грн. 2 коп., 32 грн. 93 коп.; свинини — 26 грн. 03 коп., 27 грн. 08 коп., 36 грн. 51 коп., 36 грн. 61 коп.; сала — 13 грн. 77 коп., 12 грн. 75 коп., 18 грн. 52 коп., 19 грн. 27 коп., відповідно. Виходить, навіть літня спека, коли більше тягне на овочі та фрукти, не вгамувала зростання цін, бо за останній місяць подорожчало не тільки м'ясо, а й сало, попит на яке в липні зазвичай значно падає.

А як вплинула на ціни м'ясна інтервенція? Голова ОДА Юрій Забела вже кілька разів повторював: заморожене м'ясо з держресурсу не користується популярністю, люди воліють заплатити більше, але купити свіже. А народний депутат України Павло Жебрівський переконаний, що збільшення м'ясного імпорту, звичайно, було потрібне, але водночас мала б проводитися потужна підтримка вітчизняних виробників, інакше дешевий імпорт остаточно зведе нанівець м'ясне тваринництво в Україні.

Олексій КАВУН.

### ЛЬВІВ

### ...І доходи стабільні

На Львівщині в червні порівняно з попереднім місяцем нарахування із зарплати найманим працівникам або зросли, або відзначаються у цифрах стабільністю.

Саме тією стабільністю, яка за умови зростання цін перестав бути позитивом. У промисловості, де все найбільш симптоматично, нарахування не змінилися, в сільському господарстві зросли в середньому на 20 гривень, натомість у сфері державного управління — аж на 200. Бюджетники, приміром працівники освіти, теж не можуть жалітися, їхні нарахування із зарплати збільшилися на 300 гривень, а в охороні здоров'я — на 40.

Ціни підвищуються. Навіть за такий короткий період — з 10 по 20 липня — зростання середніх цін свинину, яловичину і сало зафіксовано в межах від одного до трьох відсотків. Зате можна помітити незначне зниження середніх цін на м'ясо птиці — на 0,5 відсотка. На щастя, ціни на хліб за цей період не змінилися.

За результатами проведеного моніторингу цін на нафтопродукти, в липні зафіксовано зростання середніх роздрібних цін: на дизпаливо — з 7,03 до 7,09 гривні за літр, в межах 0,9 відсотка; бензин марки А-76/ 80 — з 5,93 до 6,05 гривні за літр — на 12 копійок (2,0 відсотків); бензин А-92 — з 6,33 до 6,45 гривні за літр (1,9 відсотка); бензин А-95 — з 6,53 до 6,63 гривні за літр, тобто зросли на 10 копійок (1,5 відсотка); бензин марки А-98 — з 7,13 до 7,23 гривні за літр, тобто теж на десять копійок, однак це вже становить 1,4 відсотка.

Ірина ЄГОРОВА.

### ЗАПОРІЖЖЯ

### Дорогий хліб і до хліба

Ціни на Запоріжжі продовжують підвищуватися. Причин дві: курортний сезон та різке зменшення запасів живності в селян.

За офіційними даними, на підприємствах торгівлі роздрібні ціни в другій декаді липня становили (за кілограм): борошно вищого гатунку — 2,95 грн., рис — 7,96 грн., кури — 17,89 грн., гречка — 5,30 грн., манка — 3,47 грн., цукор-пісок — 3,66 грн., макаронні вироби — 4 грн., ковбаса варена І гатунку — 17,99 грн., яловичина — 32,78 грн., сметана — 11,55 грн.; яйця курячі — 3,95 грн. за десяток, олія — 10,97 грн. за літр, молоко 2-процентної жирності — 4,30 грн. за літр тощо.

Реально хліб вищого гатунку «Олександрівський» (650 г) коштує 2,60 грн., хліб пшенично-житній «Таврійський» (750 г) — 2,60 грн., хліб «Заводський» (з додаванням борошна І сорту, 600 г) — 2,50 грн., хліба першого сорту побачити не вдалося.

На ринках: м'ясо (свинина-яловичина) — від 30 до 45 грн., сало свіже — від 20 до 30 грн., сало солоне — від 25 до 35 грн., риба свіжа — від 5—7 (карась, бичок) до 40 грн. (пілгас — 12—18 грн., ляш — 18—20 грн., щука — 30 грн., судак, сазан — 35 грн., сом — 40 грн.) — для порівняння: морожена форель — 40 грн., якісна океанічна риба — від 15 до 20 грн., сьомга морожена — 60 грн.; яйця (десяток з птахофабрик — від 3,50 до 4,50 грн., домашні — 6 грн.); молоко — 3,50 грн. за літр; сир: нежирний — 12 грн., жирний — 22 грн. за кілограм; перець солодкий — 5—8 грн., морква — 3—3,50 грн., картопля — 2,50—3,50 грн., яблука нового врожаю — 5 грн.

У червні середньомісячна зарплата працівників області становила 1878,5 гривні. За рівнем індексу споживчих цін та середнім розміром зарплати область посіла третє місце в Україні.

Микола МАНЬКО.

## РЕЗЮМЕ ОГЛЯДАЧА:

Я виходжу з того, що в першій половині серпня Нацбанк продовжить лінію превентивного монетарного впливу, мінімізуючи купівлю валюти на міжбанківському ринку, зберігаючи жорсткі резервні вимоги до зовнішніх запозичень, здійснюючи сигнальне підвищення усіх процентних ставок з метою запобігти сплескам вторинної інфляції тощо. Тому, природно, гривня зберігатиме тенденцію до зміцнення.

Але, як на мене, в другій половині серпня станеться відносна розрядка монетарної напруги, і ми матимемо зворотну картину — певне зміцнення американського долара проти гривні.





Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.



► Увага: конкурс!

## Підпиши фото з альбому

Під час відпустки, кажуть, тимчасово знижується коефіцієнт інтелекту. Спростуймо цей факт, спробувавши вразити своєю дотепністю. «Сім'я» дає вам, шановні читачі, таку нагоду, оголошуючи конкурс на оригінальний підпис під забавною сімейною фотографією (на знімку ліворуч). Кращі підписи будуть надруковані, а на переможця чекає подарунок від редакції.

Напевно, у вашому альбомі є непотановочний кадр на кшталт «Зловив мить». Пропонуйте його на конкурс за

умови, що фото — якісне, і не забудьте про власний варіант підпису, можливо, саме він стане най-най.

Щоразу у випусках «Сім'ї» конкурсні фотографії змінюватимуться. Тому, придумавши свою назву до конкретного знімка, або виріжте його, або вкажіть номер або за яке число була газета. Надсилайте на адресу редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4 з поштою: «Підпиши фото...» або на e-mail: [mi-la@golos.com.ua](mailto:mi-la@golos.com.ua). Обов'язково зазначте повну зворотню адресу.

► Моя фортеця

## За морем не сумують

У родині Оксани та Анатолія Заболотних троє дітей. Старший, Юлії, — вісімнадцять, Валентинові — шістнадцять і найменшому, Ілляш, — три. Мешкають вони в придніпровському селі Худяки Черкаського району в новому просторому будинку. Мають присадибну земельну ділянку, чимале господарство: корову, телицю, свиней, птицю. Тому літо для всієї дружної сім'ї — пора не пляжів та прогулянок, а напруженої праці від світанку до вечора.

Звичкі до сільського укладу життя двоє старших дітей Заболотних з дитинства в усьому із задоволенням допомагали батькам. Нещодавно Юля вийшла заміж, і Валентин тепер став правою рукою матері. Поки батько на роботі в місцевому сільгосптоваристві, хлопець порастає біля худоби, заготовляє сіно, трудиться на городі. Ввечері поспішає до сільського клубу — вже три роки як він помічник кіномеханіка. Ця професія дуже подобається Валентинові. Після закінчення школи він мріє поїхати до Львова, щоб здобути цей фах і потім працювати у своєму рідному селі.

— Валентин — золота дитина, — хвалить сусіда колишній сільський голова Марія Євтушенко. — Він дуже любить батьків, сестру і маленького братика. Якось я запропонувала Оксані забрати у нас з подвір'я дрова, які нам не потрібні, а їм для господарства знадобляться, так Валентин не дозволив мамі й цурки із землі підняти. Сам усе навантажив і перевіз. За що б не брався цей завзятий хлопець, у

нього все виходить швидко і до ладу. Вже й професію рибалки опанував — разом із Юлиним чоловіком виходив баркасом на Дніпро й сітки вибирав.

А чи був Валентин хоч раз на Чорному морі — сміється, каже, що море бачив. Коли одного разу забирали з батьком Юлю з санаторію. Однак за пляжами хлопець не сумує. Він ходить купатися на Дніпро, щодня робить зарядку, «качає» гантелі. Ріст у нього баскетбольний — 1 метр 90 сантиметрів, тож потрібно нарощувати м'язи.

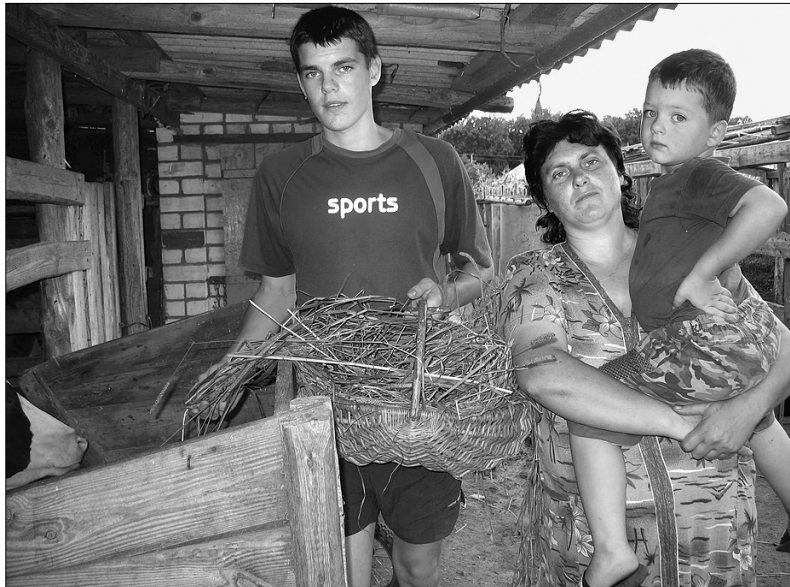
Коли я попросила дозволу зробити знімок, Ілляша спав у будинку. Валентинові шкода було будити братика. Однак полудень уже минув, і старший брат виніс на руках малого на подвір'я. Від подарованої машинки в хлопчика сон як рукою зняло, і ми пішли до Лисуні, молоко якої любить пити Ілляша і вся сім'я.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

На знімку: Оксана Заболотна з синами Валентином та Ілляшою.

Фото автора.



## Пахощі природи і... дим цигарки

► Філософія здоров'я

Літо — сприятлива пора, щоб нарешті кинути палити. Адже навколо стільки пахощів природи, а сизий дим, випущений у розпечене повітря, отруює не тільки власника шкідливої звички, а й тих, хто його оточує.

Хочете відмовитися від тютюнопаління самостійно? Вірите у власну силу волі? Похвально. Але спершу психотерапевт, спеціаліст з питань лікування алкогольної залежності, тютюнопаління та зайвої ваги Надія Бурмака пропонує ознайомитися зі специфікою добового ритму функціонування кори головного мозку. Це допоможе вдало підібрати день і час, коли виконання вашого задуму (власне, це стосується початку більшості справ) сприятиме ваша фізіологія.

Вчені встановили, що за особливостями збудливості кори головного мозку нас можна поділити на три групи (чи хронотипи): «жайворонки» (ранкові), «голуби» (денні) та «сови» (вечірні). Спробуємо визначити

Що ви за птиця?

1. Чи важко вам вставати вранці?

а) так, майже завжди — 3; б) інколи — 2; в) рідко — 1; г) украй рідко — 0.

2. Якби у вас була можливість вибору, коли б ви лягали спати?

а) після першої години ночі — 3; б) з 23 години 30 хвилин до 1 години — 2; в) з 22 до 23 години 30 хвилин — 1.

3. Який сніданок ви обираєте протягом першої години після пробудження?

а) ситний — 3; б) не дуже ситний — 1; в) можна обмежитися вареним яйцем чи бутербродом — 2; г) досить чашки кави — 0.

4. Якщо згадати ваші останні неприємності на роботі та вдома, то переважно в який час вони відбувалися?

а) у першій половині дня — 1; б) у другій половині дня — 0.

5. Від чого ви змогли б відмовитися з легкістю?

а) від ранкового чаю або кави — 2; б) від вечірнього чаю — 0.

6. Наскільки легко перебудовуються ваші звички, пов'язані з прийняттям їжі, під час канікул чи відпустки?

а) дуже легко — 0; б) досить легко — 1; в) важко — 2; г) залишаються без змін — 3.

7. Якщо вранці на вас чекають важливі справи, на скільки годин ви лягаєте раніше спати в порівнянні зі звичайним розпорядком?

а) більш ніж на 2 години — 3; б) на 1–2 години — 2; в) менше, ніж година — 1; г) як завжди — 0.

8. Наскільки точно ви можете оцінити проміжок часу, що дорівнює хвилині?

а) менше хвилини — 0; б) більше хвилини — 2. Підбийте підсумок. Якщо ви набрали 0–7 балів — ви «жайворонок», 8–13 — «голуб», 14–20 — «сова».

Фахівці, перевіряючи різні групи людей, дійшли висновку, що всі ми поділяємося приблизно так: «жайворонків» — 20–25%, «сов» — 30–40%, решта — «голуби» та аритмики (змішані за хронотипом).

«Жайворонки» зазвичай рано лягають спати і рано прокидаються. Працездатні у першій половині дня. «Сови» можуть працювати ночами. Зате зранку їм важко підняти в школу або на роботу. В ранковий час здатні робити в півтора рази більше помилок, аніж «жайворонки» (наприклад, при читанні коректур). «Сов» можна знайти серед представників творчих професій.

А «голуби» мають особливості «жайворонків» і «сов». Наприклад, вони люблять рано лягати спати, але полюбують і поспати довше вранці. Їхня збудливість кори головного мозку (тобто найбільш висока працездатність) має два піки — о 10–12-й годині і о 15–18-й годині. Люди такого хронотипу потребують нормального 7–8-годинного сну.

«Сова» «жайворонка» драгує

«Жайворонки» люблять ситно поспізнати, а «сови» на ніч можуть затіяти готування ситної вечері. Як результат — постійне роздратування одне одним, втома, непродуктивність діяльності та відпочинку. Уявіть, що відбувається, коли в подружню пару збираються «сова» і «жайворонок». Вчені-хронобіологи переконані: біологічні ритми людини треба враховувати з самого раннього дитинства і тільки на базі цих даних будувати розпорядок дня і розраховувати навантаження.

Нерозсудлива організація власного життя може спричинити дисинхроз, коли без видимих зовнішніх причин людина почуває себе розбитою, частіше хворіє, раніше старіє. Тому за кордоном уже давно вивчають хронотипи працівників. Наприклад, «сов» намагаються брати на роботу в нічну зміну. Це підвищує продуктивність праці та знижує відсоток браку і травматизму. А «жайворонки», навпаки, більш продуктивні в першу зміну. Для «голубів» найкраще однозмінне денне навантаження.

Щодо куріння, то планувати відмову потрібно в той час, який відповідає періоду найкращого самопочуття і найвищій продуктивності організму. Як свідчать практики, справа тоді просувається успішно.

Мал. Вадима СИМИНОГИ.



Триває передплата  
на «Голос України»  
Передплатні індекси:  
для індивідуальних  
передплатників — 40224, 08775  
для підприємств і організацій — 60955.

у МОРІ  
інформації  
серед  
дрібної  
рибинки  
і риби великої  
телебачення —  
КАШАЛОТ

ПРОГРАМА ТЕЛЕБАЧЕННЯ  
НА  
4 — 10 СЕРПНЯ

АНОНСИ

Іграшки

ICTV, понеділок, 04.08.08, 9.05

Комедія. Іграшковий бізнес непростий, і займатись ним повинна людина, яка залишається в душі дитиною. Саме таким є Леслі Зіво. Він сам придумує і тестує іграшки на фабриці свого батька. Але раптово власник фабрики помирає і заповідає бізнес своєму брату, зовсім не мрійнику і романтику. Новий виробник іграшок — військовий генерал, який збирається налагодити виробництво мініатюрної військової техніки. Тепер Леслі доведеться зробити все можливе, щоб захистити фабрику від свого злого родича-мільтариста.

Реж. Баррі Левінсон. У ролях: Доналд ОКоннор, Джек Уорден, Робін Райт, Джон Кьюсак, Майкл Гембон, Робін Вільямс.

Оперативна  
розробка

Интер, понеділок, 04.08.08, 16.05

Детектив. Майор міліції Кузнецов зі своїми колегами беруть в оперативну розробку Соліста, надзвичайно небезпечного злочинця, котрий, за деяким даними, з'явився в місті з метою «скинути» фальшиві гроші. Під час спроби затримати Соліста гине Сергій Прохоренко, друг і напарник Кузнецова. Ця особиста трагедія спонукає Кузнецова йти на співробітництво з бізнесменом Ігорем Самариним...

Реж. В. Татарський. У ролях: М. Коробейникова, С. Чудаков, О. Штефанко.

Тільки  
повернися

Україна, вівторок, 05.08.08, 21.30

Молоденька медсестра дитячої поліклініки Юля, яка дивом не загинула за часів замалою від кримінального абортів, випадково знайомиться із симпатичним чоловіком Михайлом. Він заступився за неї, коли колишній коханець викинув Юлю на вулицю. Нешасна дівчина закохується у свого захисника й, чіпляючись за свій останній, як вона вважає, шанс улаштувати особисте життя, Юля намагається зайняти в серці Михайла місце законної дружини Лізи й сина Кирила.

Реж. Р. Фокін. У ролях: П. Трубинер, Н. Антонова, В. Полторак, О. Наumenко.

Щасливий  
рейс

Київ, четвер, 07.08.08, 10.50

Комедія. Герої — два шофери: скромний, але симпатичний Синичкін і хвалько та рвач, але не менш чарівний Зачосов, котрі суперничують у боротьбі за серце героїні.

Реж. В. Немоляев. У ролях: М. Крючков, М. Жаров, В. Орлова, О. Вікланд.

Танго  
і Кеш

Канал «1+1», п'ятниця, 08.08.08, 22.40

Танго і Кеш — це лос-анджелеські поліцейські, які недолюблюють один

одного, але змушені об'єднувати зусилля, коли стараннями впливового наркобоса були навмисно обвинувачені в убивстві. Фільм починається як крутий бойовик, але поступово стає скоріше пародією на нього.

Реж. А. Кончаловський. У ролях: С. Сталлоне, К. Рассел, Дж. Пеленс, М.-Дж. Поллард.

Остін Пауерс —  
агент міжнародного  
значення

Новий канал, субота,  
09.08.08, 15.00

Пародія на шпигунські бойовики. В 1967 році в криогенній камері був заморожений агент спецслужб Її Величності Остін Пауерс. До життя його повернули через 30 років, саме в той момент, коли Землі загрожував найстрашніший лиходій у світі — доктор Зло...

Реж. Дж. Роуч. У ролях: М. Майєрс, Е. Харлі, М. Йорк, М. Роджерс.

Гра в солдатики

Канал «1+1», субота, 09.08.08, 17.10

Дочка генерала Настя, незабаром після вступу до престижного вузу, закохується в студента журфаку Віктора, відомого своїми перемогами як у науках, так і на любовному фронті. Почуття молодих людей ширі й взаємні, але на шляху їхнього щастя стає генерал — батько Насті. Не схвалюючи вибору дочки, він вирішує відправити «молодого гульця» в армію.

Реж. В. Яковенко. У ролях: А. Слинько, В. Баринов, М. Шкловський.

Міф

ICTV, неділя, 10.08.08, 13.00

Пригоди. Головний герой — археолог, який веде розкопки в місцях стародавніх міст і поховань. Знімаючи ґрунт шар за шаром, пробираючись через товщу століть, допитливий дослідник занурюється в старовину. Містичним чином він перевтілюється у воїна, від якого багато століть тому залежала доля цілого народу. Міф став реальністю...



Мал. Віктора ПОПОВА.

# ТЕЛЕБАЧЕННЯ

## АСТРОЛОГІЧНИЙ ПРОГНОЗ

на 4 — 10 серпня 2008 року

**ОВЕН.** Овнам доведеться переосмислити свій світогляд і прийняти серйозне рішення в питаннях вищої освіти або розширення сфери діяльності. На початку тижня не кваптеся із прийняттям рішень, збирайте інформацію. У п'ятницю щасливий випадок допоможе змінити ситуацію на вашу користь. Субота сприятлива для вирішення всіляких питань, крім любовних.

**ТЕЛЕЦЬ.** Тельцям набридло терпіти причіпки начальства й не звертати уваги на підступи недоброзичливців. На щастя, терпіти залишилося небагато, і на цьому тижні ваша кар'єра повільно, але стабільно почне рухатися вгору. На деякого чекає довгоочікувана відпустка. Не забудьте перед цим переглянути своє ставлення до фінансів. Буде сприятлива економія коштів.

**БЛИЗНЮКИ.** Для Близнюків немає місця ілюзіям, романтиці та замріяності. Вас оцінять тільки за практичними досягненнями. Ніхто не захоче вислуховувати міркування про можливі подарунки долі. Зате вам готові допомогти справою. Час для трудових подвигів.

Досить підходящий період для відновлення миру і добрих взаємин із близькими, друзями, колегами.

**РАК.** Для Раків настав той самий час, коли мріяти не тільки не шкідливо, а й корисно. Відкладіть на ці дні фізичні справи. Навчання, відвідування виставок, конференцій і корпоративних тренінгів принесє зараз більше користі, ніж звичай. Вдалий тиждень і для налагодження відносин. В особистих проблемах виручить інтуїція, самотніх Раків фортуна не обійде стороною.

**ЛЕВ.** На цьому тижні кар'єра Лева почне неухильно рухатися до тієї висоти, про яку можна тільки мріяти. Не варто йти на поводу в партнерів, але вступати у відкритий конфлікт ще гірше. Приструніть емоції — все залежатиме від вашого вміння тримати себе в руках. Зате в коханні можете повністю покластися на долю — ви зараз неперевершені і всі це визнають.

**ДІВА.** На початку тижня Дівам варто зберігати спокій, утримуватися від суперечок з керівництвом і попрацювати на благо колективу. Вівторок — найкращий день для оформлення документів, пов'язаних з дітьми. Можливі зміни в робочому режимі й здоров'ї. Ваша комунікабельність сприятиме приємним зустрічам. Вдалі ділові прийоми очікуються в четвер і п'ятницю.

**ТЕРЕЗИ.** Хто рано встає, тому Бог дає. Це — девіз Терезів на цьому тижні. І тоді дні наповняться новими ідеями й щасливими миттєвостями. Ви відчуєте приплив сил, одержите підтримку керівництва. Колеги порадують доброзичливістю і доброчесністю. Не втрачайте можливості, які підкине вам цей тиждень, вони будуть сприятливі у всіх сферах.

**СКОРПІОН.** У Скорпіонів вдалий тиждень для занять дослідженнями, творчістю. Багато хто відчує бажання щось змінити у своєму професійному житті. Зміни будуть пов'язані з вашим світоглядом. Одночас вам важко буде контролювати емоції, що перешкодити швидко домогтися практичних результатів. Прислухайтесь до порад друзів.

**СТРІЛЕЦЬ.** Стрільцям на цьому тижні вдасться багато чого. Особливо в особистому житті. Наприклад, залагодити сімейні проблеми або завести романтичне знайомство. У другій половині буде багато приємних розмов, хоча й непотрібної метушні. Від покупок утримайтеся, вони можуть бути невдалими. У ці дні не шукайте пригод, вони самі знайдуть вас — зокрема Стрільців, які відпочивають.

**КОЗЕРІГ.** Головне завдання Козерогів цього тижня — турбота про своє власне здоров'я. Не варто консультиватися з колегами й займатися самолікуванням, краще одержати професійну пораду. У справах підтримки громадських організацій домогтися буде важко, але якщо докласти зусиль, можна навіть знайти спонсора. Зате дружні зустрічі й побачення пройдуть на ура.

**ВОДОЛІЙ.** Водоліям не варто поспішати з особистими ініціативами, більш сприятливо зараз зайняти спостережливу позицію. На цьому тижні почнеться помітне поліпшення матеріального становища. Імовірний додатковий заробіток, вам можуть запропонувати давно обіцяну роботу. Тиждень порадує важливими для вас зустрічами, приємними і несподіваними миттєвостями.

**РИБИ.** Повільно, але правильно ділове життя Риб продовжує набирати обертів. З'являються потрібні люди, зав'язуються професійні зв'язки. У цей період знайдуться партнери, друзі, з якими ви давно не спілкувалися. Настрій буде чудовий. Чекайте винагороди за виконану раніше роботу. А от від того, щоб скрізь усе встигнути, варто відмовитися...



ПОНЕДІЛОК,  
4 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 07.00, 08.00 Новини  
06.10, 06.55, 07.55 Спорт  
06.25, 08.35 Православний календар  
06.50, 07.50, 08.25 Погода  
07.10 Ера бізнесу  
07.30 Ера здоров'я  
08.20 Рейтингова панорама  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 **Профілактика передавача Першого Національного**  
16.00 Погода  
16.10 Д/с «Обличчя Європи-2» 8 с.  
16.40 Д/ф «Змова Елвіса»  
17.55 Ситуація  
18.05 Д/ф «У пошуках Атлантиди» 1 ч.  
19.00 Український вимір  
19.30 Діловий світ  
19.40 Погода  
19.50 Громадська варта  
20.10 «Попередження» з М. Вереснем  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.40 Погода  
21.50 Д/ф «Рай на продаж»  
22.55 Трійка, Кено  
**ТРК «Ера»**  
23.00 Здоровий погляд  
23.50 Спорт  
23.55 Погода  
00.00 DW. Новини Європи  
00.30 Укравтоконтинент  
00.50 Енциклопедія великих  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Ситуація  
01.25 Служба розшуку дітей  
01.35 Д/ф «Змова Елвіса»  
02.55 Д/ф «Катерина Велика»  
04.50 Служба розшуку дітей  
05.00 «Попередження» з М. Вереснем  
05.50 Служба розшуку дітей  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.05 Т/с «Сваха», 65 с.  
06.30 Т/с «Нові пригоди старої Крістіни - 2», 19 с.  
07.00 Дісней! «Король Лев. Тімон і Пумба», 64 с.  
07.30, 03.45 Т/с «Ті, що співають у терні», 6 с.  
08.30 Т/с «Давай одружимося», 15 с.  
09.00 Т/с «Повернення Мухтара», 208 с.  
10.00, 05.45 Т/с «Філ з майбутнього - 2», 35 с.  
10.30 «Караоке на майдані», 55 с.  
11.30 Т/с «Хто в домі господар?», 144 с.  
12.00 Т/с «Тато на всі руки», 15 с.  
12.20 Мелодрама «Анжеліка і король»  
14.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»  
14.50 Т/с «Сваха», 66 с.  
15.20 Т/с «Дочки - матері», 39 с.  
16.20 «Сімейні справи з Іриною Калінською. Дайджест - 2008», 34 с.  
17.20 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 1 с.  
18.30 Т/с «Повернення Мухтара», 209 с.  
19.30, 23.30, 02.40 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
20.10, 23.55 «ТСН. Погода»  
20.15 Т/с «Широка ріка», 13 с.  
21.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 9 с.  
22.20 Т/с «День гніву», 5 с.  
00.00 «ТСН. Проспорт»  
00.05 «Бокс по-справжньому: Вік Дарчинян та Дмитро Кирилов»  
01.10 Т/с «Детективи ВМС - 2», 30 с.  
01.55 Т/с «Творець зірок», 1 с.

03.05 Т/с «Затока Доусона - 3», 45 с.  
04.35 «Документ +»  
05.05 Т/с «Дні нашого життя - 2», 374 с.

ІНТЕР

06.00 «Гід країнами світу»  
06.55, 07.55, 05.40 Уроки тітоньки Сови  
07.00, 08.00, 12.00, 18.05 Новини  
07.10, 08.10 «Ранок з Інтером»  
09.00, 02.20 «Знак якості»  
09.55 «Модний вирок»  
11.00, 20.25 Т/с «Вогонь кохання»  
12.10 Святкове шоу В. Юдашкіна  
13.40 Д/ф «Встань і йди. Політ ангела»  
14.15 Х/ф «Як знайти ідеал»  
16.05 Х/ф «Оперативна розробка»  
18.20 «Чекай на мене»  
20.00 «Подобиці»  
21.25 Т/с «Гончі»  
22.25 Т/с «Біс у ребро»  
23.25 Х/ф «Таємниця золотих пірамід»  
01.30 Т/с «Убивство в Беверлі Хіллз»  
03.00 Ключовий момент  
03.50 Х/ф «З Новим роком!»  
05.05 «Все для тебе»

ІСТV

05.55 Служба розшуку дітей  
06.00, 03.30 Факти  
06.15, 07.50 Ділові факти  
06.25, 08.00, 09.00, 01.55, 03.45 Погода  
06.30, 08.35 300 сек/год  
06.35 «Медики». Т/с  
07.00, 12.00 «Леся+Рома». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.45 Спорт  
08.05, 12.35 Каламбур  
09.05 «Іграшки». Х/ф  
11.25, 15.55 Галілео  
12.45 Факти. День  
13.00 «Доктор Ху». Т/с  
14.00 «Відмічений смертю». Х/ф  
16.30 «Бандитський Петербург-6: Журналіст». Т/с  
17.35 «Вулиці розбитих ліхтарів-2». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 Надзвичайні новини з К. Стогнієм  
19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-3». Т/с  
21.00 «Під зливою куль». Т/с  
22.00 «Дальнобійники». Т/с  
23.00 «По сліду». Х/ф  
01.30 Факти. Підсумок дня  
02.00 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
03.50 «Блейд». Т/с  
04.35 «Ціну смерті запитай у мертвих». Х/ф

СТБ

06.15 «Файли НЛО»  
07.00 «Бізнес»  
07.05 «У пошуках пригод»  
08.00 «Бізнес+»  
08.05 Х/ф «Кидали-втікачі»  
10.50 «Імо вдома»  
11.55 «Вусолапохвіст»  
12.40 Х/ф «Повернення високого блондина»  
14.05 Х/ф «Слухаючи тишу»  
16.05 Х/ф «Довгоочікуване кохання»  
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»  
18.10 «Звана вечеря»  
19.30 Х/ф «Молода дружина»  
21.30 Т/с «Кулагін та партнери»  
22.20 «Нез'ясовно, але факт»  
00.15 Т/с «Секретні матеріали»  
01.00 «Вікна - Спорт»  
01.15 «Золота скринька»

НОВИЙ КАНАЛ

05.45 Х/ф «Бідні мільйонери»  
06.35 М/с «Мій друг — мавпа»  
06.55, 13.45 М/с «Му і Ципа»  
07.05, 07.40 Т/с «Ліззі Макгвайер»  
07.25, 08.05, 19.15, 01.55 Погода  
08.10 Т/с «Еврика»  
09.00 Х/ф «Гарячі голови - 2»

10.55, 19.20 Т/с «Дембельський альбом»  
12.00, 15.00 Т/с «Триматися до кінця-3»  
13.20 М/с «Сильвестр і Твіті — детективи»  
13.50, 14.55 Teen Time  
13.55 Т/с «Ханна Монтана»  
14.15 Побачення з мамою-3  
15.55 Т/с «Молодий вовкодав»  
16.55, 20.20 Т/с «ГІБДД і т. д.»  
17.55, 21.20 Т/с «Щасливі разом»  
19.00, 01.40 Репортер  
19.10, 01.50 Спортрепортер  
22.20 Х/ф «Еквілібріум»  
00.25 Комеді клуб. Україна  
02.00 Служба розшуку дітей  
02.05 Т/с «От якби»  
02.30 Т/с «Солдати»

УКРАЇНА

05.45 Мультфільми  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
07.20, 15.00 Срібний апельсин  
08.00 Т/с «Клон»  
09.00, 20.30 Т/с «Жінка без минулого»  
10.00, 18.00 Т/с «Рідні люди»  
11.00 Грошові хвилини  
12.00 Х/ф «Краще не буває»  
16.00, 05.00 Федеральний суддя  
17.20, 19.25, 03.55 Спортивні події  
17.25, 19.30, 04.00 Погода  
17.30 Критична точка  
19.35, 04.05 Т/с «Дві долі»  
21.30 Х/ф «Відчайдушний»  
23.30 Х/ф «Поворот не туди»  
01.15 Нічні розваги  
05.45 Мультфільм

5 КАНАЛ

**УВАГА! ПРОФІЛАКТИКА!**  
14.00 «Програма передач»  
14.05, 17.50, 23.50, 03.25 «Погода в Україні»  
14.10 «Своїми очима»  
14.30 Програма «5 елемент»  
15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
15.20, 16.30 Соціально-політичне ток-шоу «Майдан» (повтор)  
16.20, 00.25, 04.50 «Погода у світі»  
17.15, 18.35, 22.55, 02.50 «Погода на курортах»  
17.30, 03.30 Програма «Територія закону»  
18.20, 03.10 «Час економіки»  
18.45, 03.50 «Київський час»  
19.00, 22.00 «Час новин» (російською)  
19.15, 01.00 Аналітичний щоденник «Re:акція»  
21.00, 02.00, 05.10 «Час інтерв'ю»  
21.25, 02.20, 05.30 «Час: важливо»  
22.10, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
22.25, 04.30 Програма «Народний контроль»  
22.45, 00.15, 04.20 «Час спорту»  
23.30 «Час-Тайм»  
00.30, 04.55 Огляд преси  
00.35 «Ресторанні новини»  
04.00 «Час новин» (рос.)  
**ТОНІС**  
06.00 Клуб 700  
06.30, 15.00, 02.35, 04.35 Спецпроект  
06.55 Україна стародавня  
07.50, 13.15, 03.00 Йорданія

08.30 Х/ф «Діти капітана Гранта»  
10.00, 23.30 Шоу Опри Уінфрі  
11.00 Жити смачно з Джеймі Олівером  
11.35, 00.45, 05.20 Найсмішніша реклама  
12.00, 00.25, 02.15, 05.00 Програма «Світські хроніки»  
12.20 Школа ремонту  
14.00, 01.15, 03.50 Провісники незалежності  
15.30 Маєток сурікатів  
16.00 Підводна одиссея команди Кусто  
17.00 Хіт-парад диких тварин  
18.00 Чиста наука  
19.00 Паранормальний Єгипет  
20.00 Т/с «У пошуках капітана Гранта»  
21.30 Я не повинен був вижити  
22.30 Популярна механіка  
02.00, 03.25, 05.40 Сильні світу сього  
03.40 «24 години. Життя»

НТН

**Профілактика**  
14.00 Х/ф «Євдокія»  
16.20, 03.55 «Маски-шоу»  
17.00, 19.00 Вчасно  
17.20 Проект Л. Парфьонова «Російська імперія» Катерина II. ф.1.  
18.30, 21.30, 02.45 Свідок  
19.20, 00.10 Бізнес-новини «Ціна питання»  
19.25 Х/ф «Гра Немезиди»  
22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
23.00 Т/с «Закон і порядок»  
00.00 Вчасно. Підсумки  
00.30 «Клуб Нічки»  
03.05 «Речовий доказ»  
05.00 «Наші»  
05.40 «Особистий погляд»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 18.05, 19.25, 21.45, 22.40, 00.45 Мегафон. Спортивні новини  
10.15 Професійний бокс. KOTV Classics  
11.15, 23.00 Пул. Чемпіонат світу  
13.15, 04.50 Спортфайли. Олімпійський відлік  
14.00 ПАСпорт  
14.30, 19.45, 03.00 Плєжний волейбол. Світовий тур. Етап у Росії. Півфінал  
15.30 Футбол. Чемпіонат Росії. «Зеніт» — ФК «Москва»  
17.30, 22.05 Футбол. Чемпіонат Росії. Огляд 16-го туру  
18.25 Автоспорт. WRC. Огляд перегонів у Фінляндії  
20.45 Відверто про футбол  
01.00 Мєгачат  
03.50 TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)

КИЇВ

06.00, 16.05, 00.10 Музична програма  
06.30, 07.40, 09.20 Мульти-буки  
07.00 Новини. Тижневик  
07.30 Улюблена робота  
08.00 Новини. Спорт. Тижневик  
08.20 Розширене засідання виконавчого органу Київради  
10.15, 17.20, 04.35 У центрі уваги  
10.50 Дім живих історій  
11.25 Корисна розмова

11.35, 23.10 Досягти мети  
12.00, 05.05 В гостях у Д. Гордона  
Е. Шеварднадзе, ч.1  
12.55 Світ кіно з О. Сумською  
13.05 Х/ф «Час слави»  
15.00, 17.00, 20.00, 22.00, 03.00 Новини  
15.10 Т/с «Полюби ворога свого»  
16.30 Тиждень моди з Д. Шаповаловою  
18.00 В гостях у Д. Гордона  
Б. Гребеншиков  
19.00, 04.00 Столиця  
19.50, 20.25, 22.20 Міська варта  
20.40 Антологія тварин  
21.15, 23.40 Медичний детектив  
21.45 Відчуй силу змін  
22.30 Чорний квадрат  
23.00 Медицина з І. Трухачовою  
23.35, 03.25 Свіжа преса  
00.40 Х/ф «Іван Грозний» 1 с.  
02.25 НАТО: свій чи чужий? У квартирі НАТО  
03.30 Полігон

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 05.00 Новини  
06.05, 09.15 «Добрий ранок»  
10.55 «Малахов+»  
12.15, 04.05 «Модний вирок»  
13.20 «Контрольна закупівля»  
14.00 Інші новини  
14.20 «Зрозуміти. Пробачити»  
15.25, 03.20 «Вогонь кохання». Т/с  
16.15 «Давай одружимося!»  
17.05 «Федеральний суддя»  
18.20 «Чекай на мене»  
19.10 «Слід»  
20.00, 05.05 «Сестри по крові». Т/с  
21.00 Час  
21.30 Т/с «Брати»  
22.40 «Проти ночі»  
23.35 «Коханки»  
00.30 «Сім поколінь рок-н-ролу»  
01.30 «Детективи»  
01.55 Х/ф «Хочете — любите, хочете — ні...»

РТР-Планета

04.00 «Доброго ранку, Росіє!».  
06.55 «Говоримо без помилок».  
07.10, 15.30 Т/с «Кохання моє».  
07.40 «Кімната сміху».  
08.25 «Сам собі режисер».  
09.15, 02.45 «Фрідріх Ермлер перед судом часу».  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті.  
10.20, 00.15 Х/ф «Велика зелена долина».  
11.50, 01.35 Мультфільми.  
12.10, 02.00 «Доля поета. Лебедев-Кумач».  
13.20 «Гонитва за щастям». Т/с.  
14.10 «Жінка без минулого». Т/с.  
15.00, 03.25 «Російський стиль». Духівництво.  
16.30 Вісті-Москва.  
16.45, 01.50 Вісті-Спорт.  
16.55, 21.45 «Суд іде».  
17.45, 22.40 «Кулагін і партнери».  
18.10 Т/с «Дорослі ігри».  
19.50 «Городок».  
20.50 Т/с «Баязет».  
23.10 «Вісті+».  
23.30 Новини культури.  
23.50 «Фабрика пам'яті: бібліотеки світу».

КДТРК

**Увага! Профілактика**  
14.00 Хіт-базар  
14.30 Х/ф "Запорожець за Дунаєм"  
15.50, 18.55, 00.55 Служба розшуку дітей  
16.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"  
16.30, 18.40, 19.20 Мультфільм  
17.10 М/с "Літаючий будинок"  
17.50 Поетична сторінка  
18.10 "Володимирська, 15"  
18.30 "30 сонячних поезій"  
19.40 Вищий пілотаж  
20.00, 21.10 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
20.30 Історія однієї картини  
20.40 "Пані, панночка, панянка"  
21.00 Вечірня казка "Соники"  
21.40 Т/с "Шторм"  
22.30 Кінозустрічі  
23.15 Хіт-базар  
00.05 Т/с "Шторм"  
01.00 Нічний блок



СТБ. 12.40. Х/ф «Повернення високого блондина»



ВІВТОРОК,  
5 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 07.00, 08.00 Новини  
06.10, 06.55, 07.55 Спорт  
06.25, 08.35 Православний календар  
06.35 Київщина — перлина України  
06.50, 07.50, 08.25 Погода  
07.10 Ера бізнесу  
07.40 Будівельний майданчик  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Аграрна країна  
09.20 Погода  
09.30 3 x 4. Найкумедніше домашнє відео. Випуск № 640  
09.55 Муз.ua  
10.30 3 історії космонавтики. Курс на місяць  
10.50 Служба розшуку дітей  
11.00 Ситуація  
11.10 Погода  
11.20 «Життя триває». Дайджест  
11.45 Д/с «Обличчя Європи-2» 8 с.  
12.15 Д/ф «Ivan Marchuk — це Іван Марчук»  
12.45 Служба розшуку дітей  
12.55 Ситуація  
13.05 Погода  
13.15 Здоров'я  
14.15 Кіно.ua  
14.50 Ситуація  
15.00 Новини  
15.10 Погода  
15.15 Індіго  
15.45 Д/с «Обличчя Європи-2» 9 с.  
16.20 Х/ф «Велика бійка»  
17.55 Ситуація  
18.05 Д/ф «У пошуках Атлантиди» 2 ч.  
19.00 Український вимір  
19.30 Діловий світ  
19.50 Погода  
20.00 Слідами фестивалю «Слов'янський базар». Конкурс молодих виконавців  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.45 Відкрита зона д/ф «Таємне братство»  
22.15 Прем'єра. Д/ф «Дизайнер на дотик»  
22.55 Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00 Соціальний погляд  
23.50 Спорт  
23.55 Погода  
00.00 Документальний фільм «Пробудження Китаю. Розвиток країни»  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Ситуація  
01.25 Служба розшуку дітей  
01.35 Х/ф «Велика бійка»  
03.05 Д/ф «У пошуках Атлантиди», 1 ч.  
04.00 Слідами фестивалю «Слов'янський базар». Конкурс молодих виконавців  
04.50 Д/ф «Дизайнер на дотик»  
05.20 «Життя триває». Дайджест  
05.50 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.05 Т/с «Сваха», 66 с.  
06.30 Т/с «Нові пригоди старої Крістіни — 2», 20 с.  
07.00 Дісней! «Король-Лев. Тімон і Пумба», 65 с.  
07.30, 03.50 Т/с «Ті, що співають у терні», 7 с.  
08.30 Т/с «Давай одружимося», 16 с.  
09.00 Т/с «Повернення Мухтара», 209 с.  
10.00, 05.45 Т/с «Філ з майбутнього — 2», 36 с.  
10.30 Т/с «Юні мушкетери», 12 с.

11.30 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 1 с.  
12.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 9 с.  
13.20 Т/с «Широка ріка», 13 с.  
14.30 ТСН: Телевізійна служба новин»  
15.00 Т/с «Сваха», 67 с.  
15.20 Т/с «Дочки — матері», 40 с.  
16.20 «Сімейні справи з Іриною Калінською. — Дайджест», 35 с.  
17.20 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 2 с.  
18.30 Т/с «Повернення Мухтара», 210 с.  
19.30, 23.30, 02.40 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
20.10, 23.55 ТСН. Погода»  
20.15 Т/с «Широка ріка», 14 с.  
21.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 10 с.  
22.20 Т/с «День гніву», 6 с.  
00.00 ТСН. Проспорт»  
00.05, 05.40 «Служба розшуку дітей»  
00.10 Т/с «Детективи ВМС — 2», 31 с.  
01.05 Т/с «Детективи ВМС — 2», 32 с.  
01.50 Т/с «Творець зірок», 2 с.  
03.05 Т/с «Затока Доусона — 3», 46 с.  
04.35 «Документ +»  
05.05 Т/с «Дні нашого життя — 2», 375 с.

ІНТЕР

06.00 «Гід країнами світу»  
06.50, 07.55, 05.35 Уроки тітоньки Сови  
07.00, 08.00, 12.00, 17.45 Новини  
07.10, 08.10 «Ранок з Інтером»  
09.00, 13.05, 02.25 «Знак якості»  
10.00, 19.00 Т/с «Завжди говори «завжди» — 4»  
11.00, 20.25 Т/с «Вогонь кохання»  
12.10, 18.00, 03.10 Ключовий момент  
14.00 Д/ф «Встань і йди. Незіграна роль»  
14.40 Т/с «Любов як любов»  
15.45 Т/с «Родинний обмін»  
16.45 Т/с «Сині ночі»  
20.00 «Подробиці»  
21.25 Т/с «Гончі»  
22.30 Т/с «Біс у ребро»  
23.30 Х/ф «Скарб Амазонки»  
01.35 Т/с «Убивство в Беверлі Хіллз»  
02.20 Телевізійна служба розшуку дітей  
03.55 Х/ф «Китайський похорон»

ІСТV

06.00, 03.15 Факти  
06.15, 07.50 Ділові факти  
06.20, 08.00, 09.00, 01.35, 03.30 Погода  
06.25, 08.35 300 сек/год  
06.30 «Медики». Т/с  
07.00, 10.10 «Леся+Рома». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.30 Спорт  
08.05 Каламбур  
09.05, 17.40 «Вулиці розбитих ліхтарів-2». Т/с  
10.50, 16.00 Галілео  
11.30, 16.35 «Бандитський Петербург-6: Журналіст». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Доктор Ху». Т/с  
14.00, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-3». Т/с  
15.00, 21.00 «Під зливою куль». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 Надзвичайні новини з К.Стогнієм  
22.00 «Дальнобійники». Т/с  
23.00 Х/ф «Адреналін»  
01.15 Факти. Підсумок дня  
01.45 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
03.40 «Блейд». Т/с  
04.20 «Обман». Х/ф

СТБ

06.15 «Файли НЛО»  
07.00 «Бізнес»  
07.05, 17.00 «Навколо світу»  
08.00 «Бізнес+»  
08.05 Х/ф «Молода дружина»  
10.50 «Битва екстрасенсів»  
11.50 «Паралельний світ»

12.50, 22.20 «Нез'ясовно, але факт»  
13.45 «Документальний детектив. В'язень ненависті»  
14.10 «Документальний детектив. Бумеранг»  
14.45, 21.30 Т/с «Кулагін та партнери»  
15.15 Т/с «Комісар Рекс»  
18.00, 22.00 «Вікна-новини»  
18.10 «Звана вечера»  
19.15 «Правила життя. Дитина за будь-яку ціну»  
20.15 «Російські сенсації»  
00.15 Т/с «Секретні матеріали»  
01.00 «Вікна — Спорт»  
01.15 «Золота скринька»

НОВИЙ КАНАЛ

05.45 Х/ф «Бідні мільйонери»  
06.35 М/с «Мій друг — мавпа»  
06.55 М/с «Му і Ципа»  
07.05, 07.40 Т/с «Лізіі Макгвайєр»  
07.30, 08.05, 19.15, 00.55 Погода  
08.10 Т/с «Єврика»  
09.00 Х/ф «Еквілібріум»  
11.10, 19.20 Т/с «Дембельський альбом»  
12.15, 15.00 Т/с «Триматися до кінця-3»  
13.35 М/с «Сільвестр і Твіті — детективи»  
13.55, 14.55 Teen Time  
14.00 Т/с «Ханна Монтана»  
14.20 Побачення з мамою-3  
15.55 Т/с «Молодий вовкодав»  
16.55, 20.20 Т/с «ГІБДД і т.д.»  
17.55, 21.20 Т/с «Щасливі разом»  
19.00, 00.40 Репортер  
19.10, 00.50 Спортрепортер  
22.20 Х/ф «Сусідка»  
01.00 Т/с «Таємниці Смоллвіля»  
01.50 Т/с «От якби»  
02.15 Т/с «Солдати»

УКРАЇНА

06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
07.00, 17.20, 19.25, 03.55 Спортивні події  
07.10, 17.25, 19.30, 04.00 Погода  
07.20, 15.00 Срібний апельсин  
08.00 Т/с «Клон»  
09.00, 20.30 Т/с «Жінка без минулого»  
10.00, 18.00 Т/с «Рідні люди»  
11.00 Грошові хвилини  
12.00 Широсерде зізнання  
13.00 Т/с «Куля-дура» 1-2с.  
16.00, 05.00 Федеральний суддя  
17.30 Критична точка  
19.35, 04.05 Т/с «Дві долі» (закл. серія)  
21.30 Х/ф «Тільки повернися»  
23.30 Х/ф «Відчайдушний»  
01.30 Нічні розваги  
05.45 Мультфільм

5 КАНАЛ

06.00 «Програма передач»  
06.10, 18.45, 03.50 «Київський час»  
06.15, 07.10, 08.10, 22.45, 00.15, 04.20 «Час спорту»  
06.25, 07.45, 11.20, 14.20, 17.50, 23.50, 03.25 «Погода в Україні»  
06.30, 08.30, 23.30 «Час-Тайм»  
06.45, 08.20, 12.25, 16.20, 00.25, 04.50 «Погода у світі»  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
07.20, 10.20, 13.20, 17.15, 18.35, 22.55, 02.50 «Погода на курортах»  
07.40, 08.45, 22.10, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
07.50 «Автопілот-новини»  
08.25, 00.30, 04.55 «Огляд преси»  
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»  
13.30, 14.30 Програма «5-й елемент»  
15.20 Програма «Арсенал»  
16.30 Програма «Не перший погляд»

17.30, 03.30 Програма «Чорний квадрат з Ю. Криловою»  
18.20, 03.10 «Час економіки»  
19.00, 22.00 «Час новин» (російською)  
19.15, 01.00 Аналітичний щоденник «Ре:акція»  
21.00, 02.00, 05.10 «Час інтерв'ю»  
21.25, 02.20, 05.30 «Час: важливо»  
22.25, 04.30 Програма «Особливо небезпечно»  
00.35 «Смачні подорожі»  
04.00 «Час новин» (рос.)

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.35, 15.00, 02.30, 04.35 Спецпроект  
07.00, 13.15, 02.55 Йорданія  
07.30, 21.30 Я не повинен був вижити  
08.30, 20.00 Т/с «У пошуках капітана Гранта»  
10.00, 23.30 Шоу Опри Уінфрі  
10.55 Служба розшуку дітей  
11.00 Жити смачно з Джеймі Олівером  
11.35, 00.45, 05.20 Найсмішніша реклама  
12.00, 00.25, 02.15, 05.00 Програма «Світські хроніки»  
12.20 Школа ремонту  
14.00, 01.10, 03.50 Провісники незалежності  
15.30 Маесток сурікатів  
16.00 Підводна одисея команди Кусто  
17.00 Хіт-парад диких тварин  
18.00 Чиста наука  
19.00 Паранормальний Египет  
22.30 Популярна механіка  
02.00, 03.20, 05.20 Сильні світу цього  
03.40 «24 години. Життя»

НТН

06.00 Переможний голос вірующего  
06.30 Х/ф «Сімнадцять миттєвостей весни» 11 с.  
08.00 М/ф «Івон з Юкона»  
08.30, 17.00, 19.00 Вчасно  
08.40, 19.20, 00.10 Бізнес-новини «Ціна питання»  
08.50, 18.30, 21.30, 02.45 Свідок  
09.25, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
10.25, 17.25, 23.00 Т/с «Закон і порядок»  
11.35, 16.25, 03.55 «Маски-шоу»  
12.15 Х/ф «Гра Немезиди»  
14.15 Х/ф «Звільнення» 1 с.  
19.25 Х/ф «Час під вогнем»  
00.00 Вчасно підсумки  
00.30 «Клуб Нічки»  
03.10 «Речовий доказ»  
04.50 «Наші»  
05.40 «Особистий погляд»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 17.50, 19.10, 21.05, 23.25, 00.45 Мегафон. Спортивні новини  
10.15 Професійний бокс. KOTV Classics  
11.15, 21.25 Пул. Чемпіонат світу  
13.15 Ліга Комп'ютерних Ігор  
13.50, 23.45 Автоспорт. WRC. Огляд перегонів у Фінляндії  
14.50, 19.30 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Росії. Півфінал  
15.50 Футбол. Чемпіонат України. ФК «Харків» — «Арсенал»  
18.10 Відверто про футбол  
20.30, 05.00 Футбол. Чемпіонат Росії. Огляд 16-го туру  
01.00 Мегачат  
03.00 Легка атлетика. Меморіал Артура Такача

КИЇВ

06.00, 16.05, 00.10 Музична програма  
06.30, 08.00, 11.25 Мульти-буки  
06.50, 08.50, 19.50, 20.25, 22.20 Міська варта  
07.00, 09.00, 15.00, 17.00, 20.00, 22.00, 03.00 Новини  
07.20, 09.20, 23.35, 03.25 Свіжа преса  
07.25 Антологія тварин  
08.40 Медицина з І. Трухачовою  
09.25, 19.00, 04.00 Столиця

10.15, 17.20, 04.35 У центрі уваги  
10.50, 03.30 Чорний квадрат  
12.00, 05.05 В гостях у Д. Гордона  
Е. Шеварднадзе ч. 2  
13.00 Англійська за 4,5 місяців  
13.20 Телемаркет  
13.30 Х/ф «Два бійці»  
15.10 Т/с «Полуби ворога свого»  
16.30 Сім'я від А до Я  
18.00 В гостях у Д. Гордона Г. Кричевський  
20.40 Д/с «Велика мандрівка»  
21.15, 23.40 Медичний детектив  
21.45 Король професії  
22.30 Вечірня кава з Дмитром Джангіровим  
23.00 Полігон  
00.40 Х/ф «Іван Грозний» с.2  
02.10 В гостях у Д.Гордона Б. Гребенщиков

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.

06.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 05.00 Новини  
06.05, 09.15 «Добрий ранок»  
10.55 «Малахов+»  
12.15, 04.05 «Модний вирок»  
13.20 «Контрольна закупівля»  
14.00 Інші новини  
14.20, 02.50 «Зрозуміти. Пробачити»  
15.25, 03.20 «Вогонь кохання». Т/с  
16.15 «Давай одружимося!»  
17.05 «Федеральний суддя»  
18.20 «Нехай говорять» з А. Малаховим  
19.10 «Слід»  
20.00, 05.05 «Сестри по крові». Т/с  
21.00 Час  
21.30 Т/с «Брати»  
22.40 «Проти ночі»  
23.35 «Коханки»  
00.35 «Детективи»  
01.10 Х/ф «Алло, Варшава!»

РТР-Планета

04.00 «Доброго ранку, Росіє!»  
06.55 «Говоримо без помилок»  
07.10, 15.30 Т/с «Кохання моє»  
07.40, 18.10 Т/с «Дорослі ігри»  
08.25, 20.50 Т/с «Баязет»  
09.15, 02.45 «Служу музам, і тільки їм!..». Юрій Яковлев  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті  
10.20, 00.15 Х/ф «Джек Восьмьоркін — американець». 1 с.  
11.30 Мультфільми  
11.45, 01.20 «Експедиція «ЧИЖ»  
12.10, 02.00 «Смерті немає. Таємниця академіка Бехтерева»  
13.20 «Гонка за щастям». Т/с  
14.10 «Жінка без минулого». Т/с  
15.00, 03.25 «Легенди світового кіно». Сергій Філіппов  
16.30 Вісті-Москва  
16.45, 01.50 Вісті-Спорт  
16.55, 21.45 «Суд іде»  
17.45, 22.40 «Кулагін і партнери»  
19.50 «Російський «Титаник». Дожити до світанку»  
23.10 «Вісті+»  
23.30 Новини культури  
23.50 «Фабрика пам'яті: бібліотеки світу»

КДТРК

07.00, 16.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"  
07.20, 18.30 "30 сонячних поезій"  
07.30, 08.50, 14.15, 19.20 Мультфільми  
08.00 Зустріч для вас  
08.30 Улюблена робота  
09.10 Т/с "Шторм"  
10.00, 13.15, 17.45, 22.40 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
11.00, 16.20 Зустріч для вас  
12.00 "Корпорація "Сімба"  
12.20 "Шлягер" представляє...  
14.10, 17.40, 18.55, 21.15, 00.55 Служба розшуку дітей  
14.25 Х/ф "Краще бути красивою і багатою"  
17.15 М/с "Літаючий будинок"  
19.50 Х/ф "Операція "Контракт"  
21.20 Театральний Київ  
21.50 Т/с "Шторм"  
23.25 Кольорова екскурсія  
00.05 Т/с "Шторм"  
01.00 Нічний блок



СЕРЕДА,  
6 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!» Країна on-line. Вода, вода...  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 07.00, 08.00 Новини  
06.10, 06.55, 07.55 Спорт  
06.25, 08.35 Православний календар  
06.50, 07.50, 08.25 Погода  
07.10 Ера бізнесу  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Аграрна країна  
09.20 Погода  
09.30 У дні шкільних канікул. Х/ф «Золотий ключик»  
10.50 Служба розшуку дітей  
11.00 Ситуація  
11.10 Погода  
11.20 «Життя триває». Дайджест  
11.45 Д/с «Обличчя Європи-2» 9 с.  
12.15 В/ф «Португальська мелодія для українця»  
12.45 Служба розшуку дітей  
12.55 Ситуація  
13.05 Погода  
13.15 Д/ф «Рай на продаж»  
14.15 Далі буде...  
14.50 Ситуація  
15.00 Новини  
15.10 Погода  
15.15 Індиго  
15.45 Д/с «Обличчя Європи-2» 10 с.  
16.15 До 80-річчя к/ст ім. О. Довженка. Х/ф «Помилка Оноре де Бальзака»  
17.55 Ситуація  
18.05 Д/ф «Справжній глadiator»  
19.00 Український вимір  
19.30 Діловий світ  
19.50 Погода  
20.00 Слідами фестивалю «Слов'янський базар»  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.35 Світ спорту  
21.45 Далі буде...  
22.15 На шляху до Паралімпіади  
22.45 Мегалот  
22.50 Суперлото, Трійка, Кено  
**ТРК «Ера»**  
23.00 Політичний погляд  
23.50 Спорт  
23.55 Погода  
00.00 Документальний фільм «Пробудження Китаю. Місто мрії»  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Ситуація  
01.25 Служба розшуку дітей  
01.35 До 80-річчя к/ст ім. О. Довженка. Х/ф «Помилка Оноре де Бальзака»  
03.05 Д/ф «У пошуках Атлантиди» 2 ч.  
04.15 Служба розшуку дітей  
04.25 Відкрита зона д/ф «Таємне братство»  
04.55 На шляху до Паралімпіади  
05.20 «Життя триває». Дайджест  
05.50 Служба розшуку дітей  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.05 Т/с «Сваха», 67 с.  
06.30 Т/с «Нові пригоди старої Крістіни - 2», 21 с.  
07.00 Дісней! «Король Лев. Тімон і Пумба», 66 с.  
07.30, 03.45 Т/с «Ті, що співають у терні», 8 с.  
08.30 Т/с «Давай одружимося», 17 с.  
09.00 Т/с «Повернення Мухтара», 210 с.  
10.00, 05.45 Т/с «Філ з майбутнього - 2», 37 с.  
10.20 Т/с «Юні мушкетери», 13 с.  
11.20 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 2 с.  
12.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 10 с.  
13.20 Т/с «Широка ріка», 14 с.

14.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»  
15.00 Т/с «Сваха», 68 с.  
15.20 Т/с «Дочки — матері», 41 с.  
16.20 «Сімейні справи з Іриною Калінською. — Дайджест», 36 с.  
17.20 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 3 с.  
18.30 Т/с «Повернення Мухтара», 211 с.  
19.30, 23.30, 02.35 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
20.10, 23.55 «ТСН. Погода»  
20.15 Т/с «Широка ріка», 15 с.  
21.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 11 с.  
22.20 Т/с «День гніву», 7 с.  
00.00 «ТСН. Проспорт»  
00.05, 05.40 «Служба розшуку дітей»  
00.10 Т/с «Детективи ВМС - 2», 33 с.  
01.05 Т/с «Детективи ВМС - 2», 34 с.  
01.50 Т/с «Творець зірок», 3 с.  
03.00 Т/с «Затока Доусона - 3», 47 с.  
04.35 «Документ +»  
05.05 Т/с «Дні нашого життя - 2», 376 с.

ІНТЕР

06.00 «Гід країнами світу»  
06.55, 07.55, 05.40 Уроки тітоньки Сови  
07.00, 08.00, 12.00, 17.50 Новини  
07.10, 08.10 «Ранок з Інтером»  
09.00, 13.05, 02.20 «Знак якості»  
09.55, 19.00 Т/с «Завжди говори «завжди» - 4»  
10.55, 20.25 Т/с «Вогонь кохання»  
12.10, 18.05, 03.00 Ключовий момент  
14.00 Д/ф «Встань і йди. Під знаком Веселка»  
14.40 Т/с «Любов як любов»  
15.45 Т/с «Родинний обмін»  
16.45 Т/с «Сині ночі»  
20.00 «Подробиці»  
21.25 Т/с «Гончі»  
22.30 Т/с «Біс у ребро»  
23.30 Х/ф «Ракета в пляшці»  
01.25 Т/с «Убивство в Беверлі Хіллз»  
02.15 Телевізійна служба розшуку дітей  
03.45 Х/ф «Велика риба»

ІСТV

05.55 Служба розшуку дітей  
06.00, 03.15 Факти  
06.15, 07.50 Ділові факти  
06.20, 08.00, 09.00, 01.35, 03.30 Погода  
06.30, 08.35 300 сек/год  
06.35 «Медики». Т/с  
07.00, 10.10 «Леся+Рома». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.30 Спорт  
08.05 Каламбур  
09.05, 17.40 «Вулиці розбитих ліхтарів-2». Т/с  
10.50, 16.00 Галілео  
11.30, 16.35 «Бандитський Петербург-6: Журналіст». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Доктор Ху». Т/с  
14.00, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-3». Т/с  
15.00, 21.00 «Під зливою куль». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 Надзвичайні новини з К. Стогнієм  
22.00 «Дальнобійники». Т/с  
23.00 «Контрольний фактор». Х/ф  
01.15 Факти. Підсумок дня  
01.45 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
03.35 «Блейд». Т/с  
04.20 «Тримай язика за зубами». Х/ф  
**СТБ**  
06.15 «Файли НЛО»  
07.00 «Бізнес»  
07.05, 17.00 «Навколо світу»  
08.00 «Бізнес+»  
08.05 Х/ф «Сорок перший»  
10.35 «Правила життя. Дитина за будь-яку ціну»  
11.30 «Паралельний світ»  
12.30 «Слідство вели» з Ленідом Каневським  
13.40 «Документальний детектив. Убивче відображення»

14.05 «Документальний детектив. Чорна вдова»  
14.45, 21.30 Т/с «Кулагін і партнери»  
15.15 Т/с «Комісар Рекс»  
18.00, 2.00 «Вікна-новини»  
18.10 «Звана вечера»  
19.15 «Зіркове життя. Маленькі зірки великого шоу»  
20.10 «Слідство вели» з Леонідом Каневським  
22.20 «Нез'ясовно, але факт»  
00.15 Т/с «Секретні матеріали»  
01.00 «Вікна — Спорт»  
01.15 «Золота скринька»

НОВИЙ КАНАЛ

06.10 Т/с «Моя американська нянька»  
06.35 М/с «Мій друг — мавпа»  
06.55 М/с «Му і Ципа»  
07.05, 07.40 Т/с «Лізізі Макгуайер»  
07.25, 08.05, 19.15, 00.40 Погода  
08.10 Т/с «Еврика»  
09.00 Х/ф «Сон у літню ніч»  
11.40, 19.20 Т/с «Дембельський альбом»  
12.45, 15.05 Т/с «Триматися до кінця-3»  
13.50 М/с «Му і Ципа»  
14.00, 15.00 Teen Time  
14.05 Т/с «Ханна Монтана»  
14.25 Побачення з мамою-3  
16.00 Т/с «Молодий вовкодав»  
17.00, 20.20 Т/с «ГІБДД і т.д.»  
18.00, 21.20 Т/с «Щасливі разом»  
19.00, 00.25 Репортер  
19.10, 00.35 Спортрепортер  
22.20 Х/ф «Вхід і вихід»  
00.45 Служба розшуку дітей  
00.50 Т/с «Таємниці Смолвліля»  
01.40 Т/с «От якби»  
02.05 Т/с «Солдати»

УКРАЇНА

05.30 Мультфільми  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
07.00, 17.20, 19.25, 03.55 Спортивні події  
07.10, 17.25, 19.30, 04.00 Погода  
07.20, 15.00 Срібний апельсин  
08.00 Т/с «Клон»  
09.00, 20.30 Т/с «Жінка без минулого»  
10.00, 18.00 Т/с «Рідні люди»  
11.00 Грошові хвилини  
12.00 Щиросерде зізнання  
13.00 Х/ф «Тільки повернися»  
16.00, 05.00 Федеральний суддя  
17.30 Критична точка  
19.35, 04.05 «Яка то мелодія?»  
21.30 Х/ф «Чаклунство»  
23.30 Рикошет  
00.00 Концерт  
01.30 Нічні розваги  
05.45 Мультфільм

5 КАНАЛ

06.00 «Програма передач»  
06.10, 18.45, 03.50 «Київський час»  
06.15, 07.10, 08.10, 22.45, 00.15, 04.20 «Час спорту»  
06.25, 07.45, 11.20, 14.20, 17.50, 23.50, 03.25 «Погода в Україні»  
06.30, 08.30, 23.30 «Час-Тайм»  
06.45, 08.20, 12.25, 16.20, 00.25, 04.50 «Погода у світі»  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
07.20, 10.20, 13.20, 17.15, 18.35, 22.55, 02.50 «Погода на курортах»  
07.40, 08.45, 22.10, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
07.50 «Автопілот-новини»  
08.25, 00.30, 04.55 «Огляд преси»  
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 Спільний проект 5 каналу та інформаційного агентства Уніан «Прес-конференції у прямому ефірі»  
13.30, 14.30 Програма «5 елемент»  
15.20, 16.30, 19.15, 01.00 Аналітичний щоденник «Ре:акція»  
17.30, 03.30 Програма «Велика політика»

18.20, 03.10 «Час економіки»  
19.00, 22.00 «Час новин» (російською)  
21.00, 02.00, 05.10 «Час інтерв'ю»  
21.25, 02.20, 05.30 «Час: важливо»  
22.25, 04.30 Програма «Резонанс»  
00.35 «Ресторанні новини»  
04.00 «Час новин» (рос.)

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.35, 15.00, 02.30, 04.35 Спецпроект  
07.00, 13.15, 02.55 Ліван  
07.30, 21.30 Я не повинен був вижити  
08.30, 20.00 Т/с «В пошуках капітана Гранта»  
10.00, 23.30 Шоу Опри Уінфрі  
10.55 Служба розшуку дітей  
11.00 Жити смачно з Джеймі Олівером  
11.35, 00.45, 05.20 Найсмішніша реклама  
12.00, 00.25, 02.15, 05.00 Програма «Світські хроніки»  
12.20 Школа ремонту  
14.00, 01.10, 03.50 Трипільці  
15.30 Маєток сурікатів  
16.00 Підводна одиссея команди Кусто  
17.00 Хіт-парад диких тварин  
18.00 Чиста наука  
19.00 Паранормальний Египет  
22.30 Популярна механіка  
02.00, 03.20, 05.40 Сильні світу цього  
03.40 «24 години. Життя»

НТН

06.00 Переможний голос віруючого  
06.30 Х/ф «Сімнадцять миттєвостей весни» 12 с.  
08.00 М/ф «Івон з Юкона»  
08.30, 17.00, 19.00 Вчасно  
08.40, 19.20, 00.10 Бізнес-новини «Ціна питання»  
08.50, 18.30, 21.30, 02.45 Свідок  
09.25, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
10.25, 17.25, 23.00 Т/с «Закон і порядок»  
11.30, 16.25, 03.55 «Маски-шоу»  
12.15 Х/ф «Час під вогнем»  
14.20 Х/ф «Звільнення» 2 с.  
19.25 Х/ф «Підступний ворог»  
00.00 Вчасно підсумки  
00.30 «Клуб Нічки»  
03.10 «Речовий доказ»  
04.50 «Наші»  
05.40 «Особистий погляд»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 17.40, 18.35, 19.30, 22.10, 23.30 Мегафон. Спортивні новини  
10.15 Професійний бокс. KOTV Classics  
11.15 Легка атлетика. Гран-прі ІААФ. Японія  
13.30 Автоспорт. WRC. Огляд перегонів у Фінляндії  
14.30, 22.30, 03.00 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Росії. Матч за 3-тє місце  
15.30 Плавання. Турнір «Mare Nostrum». Етап у Монако  
18.00, 23.50 Футбол Мундіаль  
18.55, 00.25, 05.00 Світовий футбол  
19.50 Футбол. Чемпіонат Росії. «ЦСКА» — «Крылья Советов»  
01.00 Мегачат  
04.00 Пляжний волейбол. Світовий тур. Етап у Росії. Півфінал

КИЇВ

06.00, 16.05, 00.10 Музична програма  
06.25, 22.30 Вечірня кава з Дмитром Джангіровим  
06.50, 08.50, 19.50, 20.25, 21.45, 22.20 Міська варта  
07.00, 09.00, 15.00, 17.00, 20.00, 22.00, 03.00 Новини  
07.20, 09.20, 23.35, 03.25 Свіжа преса  
07.25 Д/с «Велика мандрівка»  
08.00 Мульти-буки  
09.25, 19.00, 04.00 Столиця  
10.15, 17.20, 04.35 У центрі уваги  
10.50 Х/ф «Повітряний візник»  
12.05, 05.05 Споживач

12.40, 03.30 Молодіжна телевізійна служба  
13.15 Телемаркет  
13.30 Полігон  
14.00 В гостях у Д. Гордона Б. Гребенщикова  
15.10 Т/с «Полюби ворога свого»  
16.30 Наркоманія лікується  
18.00 В гостях у Д.Гордона М. Баскова  
20.40, 05.30 Антологія тварин  
21.15, 23.40 Медичний детектив  
23.00 Чорний квадрат  
00.40 Х/ф «Чапаєв»  
02.10 В гостях у Д. Гордона Г. Кричевський

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.

06.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 05.00 Новини  
06.05, 09.15 «Добрий ранок»  
10.50 «Малахов+»  
12.15, 04.05 «Модний вирок»  
13.20 «Контрольна закупівля»  
14.00 Інші новини  
14.20, 02.50 «Зрозуміти. Пробачити»  
15.25, 03.20 «Вогонь кохання». Т/с  
16.15 «Давай одружимося!»  
17.05 «Федеральний суддя»  
18.20 «Нехай говорять» з А. Малаховим  
19.10 «Слід»  
20.00, 05.05 «Сестри по крові». Т/с  
21.00 Час  
21.30 Т/с «Брати»  
22.40 «Проти ночі»  
23.30 «Коханки»  
00.30 «Детективи»  
01.10 Х/ф «Попереду — крутий поворот»

РТР-Планета

04.00 «Доброго ранку, Росіє!».  
06.55 «Говоримо без помилок».  
07.10, 15.30 Т/с «Кохання моє».  
07.40, 18.10 Т/с «Дорослі ігри».  
08.25, 20.50 Т/с «Баязет».  
09.15, 02.45 «Зоряні роки «Ленфільму»».  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті.  
10.20, 00.15 Х/ф «Джек Восьмьоркін — «американець». 2 с.  
11.30 Мультфільми.  
11.45, 01.20 «Експедиція «ЧИЖ»».  
12.10, 02.00 «Родове прокляття Ганді».  
13.20 «Гонка за щастям». Т/с.  
14.10 «Жінка без минулого». Т/с.  
15.00, 03.25 «Хто там...».  
16.30 Вісті-Москва.  
16.45, 01.50 Вісті-Спорт.  
16.55, 21.45 «Суд іде».  
17.45, 22.40 «Кулагін і партнери».  
19.50 «Пірати ХХ століття. Ерьоменко — Нігматулін».  
23.10 «Вісті+».  
23.30 Новини культури.  
23.50 «Фабрика пам'яті: бібліотеки світу».

КДТРК

07.00, 16.00, 19.00, 23.40 "За кийвським часом"  
07.20, 18.10 "30 сонячних поезій"  
07.30, 10.55, 12.50, 15.20, 18.20 Мультфільми  
08.00 "Немеркнучі зірки"  
08.40 Понтійська арена  
09.10 Т/с "Шторм"  
10.00, 13.15, 16.20, 22.40 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
11.25 Земля Сотникова  
11.50 Оплески, оплески  
12.20 "Люди і долі"  
13.00, 17.40, 00.55 Служба розшуку дітей  
14.10 "Правда солоного вітру"  
14.50 Подорожі планетою Земля  
17.15 М/с "Літаючий будинок"  
17.50 Пілігрим  
19.20 Вечірні легенди рідного краю  
19.30 Український інтерес  
20.30 "Немеркнучі зірки"  
21.00 Вечірня казка "Соники"  
21.10 Поетична сторінка  
21.20 "Люди і долі"  
21.50 Т/с "Шторм"  
23.30 Київ ліричний  
00.05 Т/с "Шторм"  
01.00 Нічний блок



ЧЕТВЕР,  
7 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 07.00, 08.00 Новини  
06.10, 06.55, 07.55 Спорт  
06.25, 08.35 Православний календар  
06.50, 07.50, 08.25 Погода  
07.10 Ера бізнесу  
07.40 Ера якості  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний канал**  
09.00 Діловий світ  
09.10 Аграрна країна  
09.20 Погода  
09.30 У дні шкільних канікул.  
Х/ф «Принц та жебрак»  
10.50 Служба розшуку дітей  
11.00 Ситуація  
11.10 Погода  
11.20 «Життя триває». Дайджест  
11.45 Д/с «Обличчя Європи-2» 10 с.  
12.15 Рок-фестиваль «Мазепа-Fest»  
12.45 Служба розшуку дітей  
12.55 Ситуація  
13.05 Погода  
13.15 Наша пісня  
14.05 Хай щастить  
14.35 Служба розшуку дітей  
14.50 Ситуація  
15.00 Новини  
15.10 Погода  
15.15 Індіго  
15.45 Д/с «Обличчя Європи-2» 11 с.  
16.10 Д/ф «Голий король» Костянтина Степанкова  
17.00 Світ спорту. Олімпійська студія в Пекіні  
17.30 Д/ф «Юрій Мажуга. Герой не нашого часу»  
18.20 Український вимір  
18.50 Діловий світ  
18.55 Погода  
19.10 Слідами фестивалю «Слов'янський базар». День України. Шоу Руслани «Амазонка»  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.35 Світ спорту. Олімпійська студія в Пекіні  
22.00 Д/ф «Олімпійський маніфест»  
22.55 Трійка, Кено  
**ТРК «Ера»**  
23.00 Економічний погляд  
23.50 Спорт  
23.55 Погода  
00.00 Документальний фільм «Пробудження Китаю. Божественна їжа»  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Ситуація  
01.25 Служба розшуку дітей  
01.35 Д/с «Обличчя Європи-2» 11 с.  
02.00 Д/ф «Олімпійський маніфест»  
02.55 Д/ф «Справжній Гладіатор»  
03.55 Д/ф «Юрій Мажуга. Герой не нашого часу»  
04.45 Міжнародний фестиваль естрадної пісні «Східний базар»  
05.20 «Життя триває». Дайджест  
05.50 Служба розшуку дітей  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.05 Т/с «Сваха», 68 с.  
06.30 Т/с «Нові пригоди старої Крістіни — 2», 22 с.  
07.00 Дісней! «Король-Лев. Тімон і Пумба», 67 с.  
07.30, 03.50 Т/с «Ті, що співають у терні», 9 с.  
08.35 Т/с «Давай одружимося», 18 с.  
09.00 Т/с «Повернення Мухтара», 211 с.  
10.00, 05.45 Т/с «Філ з майбутнього — 2», 38 с.  
10.30 «Нова хвиля — Юрмала», 11 с.  
11.30 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 3 с.  
12.25 Т/с «Остання подорож Синдбада», 11 с.  
13.25 Т/с «Широка ріка», 15 с.  
14.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»  
15.00 Т/с «Сваха», 69 с.

15.20 Т/с «Дочки — матері», 42 с.  
16.20 «Сімейні справи з Іриною Калінською. — Дайджест — 2008», 37 с.  
17.20 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 4 с.  
18.30 Т/с «Повернення Мухтара», 212 с.  
19.30, 23.30, 02.40 ТСН: «Телевізійна служба Новин»  
20.10, 23.55 «ТСН. Погода»  
20.15 Т/с «Широка ріка», 16 с.  
21.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 12 с.  
22.20 Т/с «День гніву», 8 с.  
00.00 «ТСН. Проспорт»  
00.05, 05.40 «Служба розшуку дітей»  
00.10 Т/с «Детективи ВМС - 2», 35 с.  
01.05 Т/с «Детективи ВМС - 2», 36 с.  
01.50 Т/с «Творець зірок», 4 с.  
03.05 Т/с «Затока Доусона - 3», 48 с.  
04.35 «Документ +»  
05.05 Т/с «Дні нашого життя - 2», 377 с.  
**ІНТЕР**  
06.00 «Гід країнами світу»  
06.55, 07.55, 05.40 Уроки тітоньки Сови  
07.00, 08.00, 12.00, 17.50 Новини  
07.10, 08.10 «Ранок з Інтером»  
09.00, 13.05, 02.45 «Знак якості»  
09.55, 19.00 Т/с «Завжди говори «завжди» - 4»  
10.55, 20.25 Т/с «Вогонь кохання»  
12.10, 18.05, 03.30 Ключовий момент  
14.00 Д/ф «Встань і йди. Повернення в небо»  
14.40 Т/с «Любов як любов»  
15.40 Т/с «Родинний обмін»  
16.45 Т/с «Сині ночі»  
20.00 «Подоробиці»  
21.25 Т/с «Гончі»  
22.30 Т/с «Біс у ребро»  
23.30 Х/ф «Погано значить добре»  
01.55 Т/с «Убивство в Беверлі Хіллз»  
02.40 Телевізійна служба розшуку дітей  
04.15 Х/ф «Якщо Люсі упаде»  
**ІСТV**  
06.00, 03.10 Факти  
06.15, 07.50 Ділові факти  
06.20, 08.00, 09.00, 01.35, 03.25 Погода  
06.25, 08.35 300 сек/год  
06.35 «Медики». Т/с  
07.00, 10.10 «Леся+Рома». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 01.25 Спорт  
08.05 Каламбур  
09.05, 17.40 «Вулиці розбитих ліхтарів-2». Т/с  
10.50, 16.00 Галілео  
11.25, 16.35 «Бандитський Петербург-6: Журналіст». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Доктор Ху». Т/с  
13.55, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-3». Т/с  
14.55 «Під зливою куль». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 Надзвичайні новини з К.Стогнієм  
21.00 «Під зливою куль». Т/с. Фінал  
22.00 «Далекобійники». Т/с  
23.00 Х/ф «Пробудження смерті»  
01.10 Факти. Підсумок дня  
01.40 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
03.35 «Блейд». Т/с  
04.25 «Арабеска». Х/ф  
**СТБ**  
06.15 «Файли НЛО»  
07.00 «Бізнес»  
07.05, 17.00 «Навколо світу»  
08.00 «Бізнес+»  
08.05 Х/ф «Аварія — дочка мента»  
10.50 «Зіркове життя.. Маленькі зірки великого шоу»  
11.45 «Нез'ясовно, але факт»  
12.45 «Слідство вели» з Леонідом Каневським  
13.45 «Документальний детектив. Закон звіра»  
14.10 «Документальний детектив. У тенетах страху»  
14.45, 21.30 Т/с «Кулагін та Партнери»  
15.15 Т/с «Комісар Рекс»  
18.00, 22.00 «Вікна-новини»

18.10 «Звана вечерея»  
19.15 «Моя правда. Лія Ахеджакова»  
20.20 «Слідство вели» з Леонідом Каневським  
22.20 «Паралельний світ»  
23.55 Т/с «Секретні матеріали»  
00.55 «Вікна — Спорт»  
01.10 «Золотий сундучок»  
**НОВИЙ КАНАЛ**  
06.10 Т/с «Моя американська нянька»  
06.35 М/с «Мій друг — мавпа»  
06.55, 13.45 М/с «Му і Ципа»  
07.05, 07.40 Т/с «Лізізі Макгвайер»  
07.30, 08.05, 19.15, 00.55 Погода  
08.10 Т/с «Еврика»  
09.00 Х/ф «Вхід і вихід»  
11.00, 19.20 Т/с «Дембельський альбом»  
12.00, 14.55 Т/с «Триматися до кінця-3»  
13.20 М/с «Сільвестр і Твіті — детективи»  
13.50, 14.50 Teen Time  
13.55 Т/с «Ханна Монтана»  
14.15 Побачення з мамою-3  
15.55 Т/с «Молодий вовкодав»  
16.55, 20.20 Т/с «ГІБДД і т.д.»  
17.55, 21.20 Т/с «Щасливі разом»  
19.00, 00.40 Репортер  
19.10, 00.50 Спортрепортер  
22.20 Х/ф «Дикі кішки»  
01.00 Т/с «Таємниці Смоллвіля»  
01.50 Т/с «Солдати»  
**УКРАЇНА**  
05.30 Мультфільми  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
07.00, 17.20, 19.25, 03.55 Спортивні події  
07.10, 17.25, 19.30, 04.00 Погода  
07.20, 15.00 Срібний апельсин  
08.00 Т/с «Клон»  
09.00, 20.30 Т/с «Жінка без минулого»  
10.00, 18.00 Т/с «Рідні люди»  
11.00 Грошові хвилини  
12.00 Широкерде зізнання  
13.00 Х/ф «Особливе завдання»  
16.00, 05.00 Федеральний суддя  
17.30 Критична точка  
19.35, 04.05 «Яка то мелодія?»  
21.30 Фестиваль гумору «Умора»  
23.15 Рикошет  
23.45 Х/ф «Чаклунство»  
02.00 Нічні розваги  
05.45 Мультфільм  
**5 КАНАЛ**  
06.00 «Програма передач»  
06.10, 18.45, 03.50 «Київський час»  
06.15, 07.10, 08.10, 22.45, 00.15, 04.20 «Час спорту»  
06.25, 07.45, 11.20, 14.20, 17.50, 23.50, 03.25 «Погода в Україні»  
06.30, 08.30, 23.30 «Час-Тайм»  
06.45, 08.20, 12.25, 16.20, 00.25, 04.50 «Погода у світі»  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
07.20, 10.20, 13.20, 17.15, 18.35, 22.55, 02.50 «Погода на курортах»  
07.40, 08.45, 22.10, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
07.50 «Автопілот-новини»  
08.25, 00.30, 04.55 «Огляд преси»  
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 Спільний проект «5 каналу» та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»  
13.30, 14.30 Програма «5 елемент»  
15.20, 16.30, 19.15, 01.00 Аналітичний щоденник «Ре:акція»  
17.30, 03.30 Програма «Особливо небезпечно»  
18.20, 03.10 «Час економіки»  
19.00, 22.00 «Час новин» (російською)  
21.00, 02.00, 05.10 «Час інтерв'ю»  
21.25, 02.20, 05.30 «Час: важливо»

22.25, 04.30 Програма «Територія закону»  
00.35 «Смачні подорожі»  
04.00 «Час новин» (рос.)  
**ТОНІС**  
06.00 Клуб 700  
06.35, 15.00, 02.30, 04.35 Спецпроект  
07.00, 13.15, 02.55 Сирія  
07.30, 21.30 Я не повинен був вжити  
08.30, 20.00 Т/с «В пошуках капітана Гранта»  
10.00, 23.30 Шоу Опри Уінфрі  
10.55 Служба розшуку дітей  
11.00 Жити смачно з Джеймі Олівером  
11.35, 00.45, 05.20 Найсмішніша реклама  
12.00, 00.25, 02.15, 05.00 Програма «Світські хроніки»  
12.20 Школа ремонту  
14.00, 01.10, 03.50 Трипільці  
15.30 Маєток сурікатів  
16.00 Підводна одіссея команди Кусто  
17.00 Хіт-парад диких тварин  
18.00 Чиста наука  
19.00 Паранормальний Египет  
22.30 Популярна механіка  
02.00, 03.20, 05.40 Сильні світу сього  
03.40 «24 години. Життя»  
**НТН**  
06.00 Переможний голос віруючого  
06.30 Х/ф «ТАРС уповноважений заявити» 1 с.  
08.00 М/ф «Івон з Юкона»  
08.30, 17.00, 19.00 Вчасно  
08.40, 19.20, 00.10 Бізнес-новини «Ціна питання»  
08.50, 18.30, 21.30, 02.45 Свідок  
09.25, 22.00 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
10.25, 17.25, 23.00 Т/с «Закон і порядок»  
11.35, 16.10, 03.55 «Маски-шоу»  
12.20 Х/ф «Підступний ворог»  
14.35 Х/ф «Звільнення» 3 с. 1 ч.  
19.25 Х/ф «Кіберджек-2»  
00.00 Вчасно підсумки  
00.30 «Клуб Нічки»  
03.10 «Речовий доказ»  
04.50 «Наші»  
05.40 «Особистий погляд»  
**МЕГАСПОРТ**  
06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 18.15, 19.10, 20.30, 23.30 Мегафон. Спортивні новини  
10.15 Професійний бокс. KOTV Classics  
11.15, 21.30 Плавання. Турнір «Mare Nostrum». Етап в Барселоні  
13.30 Світовий футбол  
14.05, 23.50, 04.00 Плєжний волейбол. Світовий тур. Етап у Росії. Фінал  
15.15 Легка атлетика. Турнір ЕАА. Іспанія  
18.35 Легка атлетика. Щотижневий огляд IAAF  
19.30 Футбольний огляд «Goalissimo»  
20.50 Стрибки з жердиною на майдані  
01.00 Мегачат  
03.00 Автоспорт. WRC. Огляд перегонів у Фінляндії  
05.15 Гол-парад  
**КИЇВ**  
06.00, 16.05, 00.10 Музична програма  
06.25, 22.30 Вечірня кава з Дмитром Джангіровим  
06.50, 08.50, 19.50, 20.25, 21.45, 22.20 Міська варта  
07.00, 09.00, 15.00, 17.00, 20.00, 22.00, 03.00 Новини  
07.20, 09.20, 23.35, 03.25 Свіжа преса  
07.25, 05.30 Антологія тварин  
08.00 Мульти-буки  
09.25, 19.00, 04.00 Столиця  
10.15, 17.20, 04.35 У центрі уваги  
10.50 Х/ф «Щасливий рейс»  
12.15 НАТО: свій чи чужий? у квартирі НАТО  
13.00 Від партнерства — до успіху  
13.10 Про сім'ю  
13.25 Молодіжна телевізійна служба  
14.00 В гостях у Д. Гордона Г. Кричевський

15.10 Т/с «Полюби ворога свого»  
16.30, 05.05 Споживач  
18.00 М/Ф «Подорож у минуле»  
18.30 «Життя на всі 100%»  
20.40 Д/С «Велика мандрівка»  
21.15, 23.40 Медичний детектив  
23.00 Медицина з І. Трухачовою  
23.10 Тиждень моди з Д. Шаповаловою  
00.40 Х/ф «Жуковський»  
02.10 В гостях у Д.Гордона М. Басков  
03.30 Чорний квадрат  
**ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.**  
06.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00, 05.00 Новини  
06.05, 09.15 «Добрий ранок»  
10.55 «Малахов+»  
12.15, 04.05 «Модний вирок»  
13.20 «Контрольна закупівля»  
14.00 Інші новини  
14.20, 02.50 «Зрозуміти. Пробачити»  
15.25, 03.20 «Вогонь кохання». Т/с  
16.15 «Давай одружимося!»  
17.05 «Федеральний суддя»  
18.20 «Нехай говорять» з А.Малаховим  
19.10 «Слід»  
20.00, 05.05 «Сестри по крові». Т/с  
21.00 Час  
21.30 Т/с «Брати». закл.  
22.40 «Пам'ять про щастя»  
23.45 «Коханки»  
00.45 «Детективи»  
01.20 Х/ф «Душа»  
**РТР-Планета**  
04.00 «Доброго ранку, Росіє!».  
06.55 «Говоримо без помилок».  
07.10, 15.30 Т/с «Кохання моє».  
07.40, 18.10 Т/с «Дорослі ігри».  
08.25, 20.50 Т/с «Баязет».  
09.15, 02.45 Документальна камера».  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті.  
10.20, 00.15 Х/ф «Джек Восьмьоркін — «американець». 3 с.  
11.30 Мультфільм.  
11.45, 01.20 «Експедиція «ЧИЖ»».  
12.10, 02.00 «Ніна Меньшикова. Серце матері».  
13.20 «Гонитва за щастям». Т/с.  
14.10 «Жінка без минулого». Т/с.  
15.00, 03.25 «Хто ми?»  
16.30 Вісті-Москва.  
16.45, 01.50 Вісті-Спорт.  
16.55, 21.45 «Суд іде».  
17.45, 22.40 «Кулагін і партнери».  
19.50 «Пробачте, голуби... Історія двох самотностей».  
23.10 «Вісті+».  
23.30 Новини культури.  
23.50 «Фабрика пам'яті: бібліотеки світу».  
**КДТРК**  
07.00, 16.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"  
07.20, 18.30 "30 сонячних поезій"  
07.30, 08.10, 12.55, 15.40, 18.40 Мультфільми  
07.50, 10.55, 00.55 Служба розшуку дітей  
08.35 Улюблена робота  
08.45 Естафета  
09.10 Т/с "Шторм"  
10.00, 13.15, 17.45, 19.45, 22.40 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
11.00 Зустріч для вас  
12.00 "Корпорація "Сімба"  
12.10 Сам на сам з музикою  
12.30 Виробник України  
14.10 Хіт-базар  
14.45 Музичні історії  
15.05 Маленька зірочка  
16.15 "Сильний четвер"  
19.20 Естафета  
20.30 Сучасні українські романи  
21.20 Близькі околиці  
21.40 Галерея-ТВ  
21.50 Т/с "Шторм"  
23.15 Хіт-базар  
00.05 Т/с "Шторм"  
01.00 Нічний блок



П'ЯТНИЦЯ,  
8 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 07.00, 08.00 Новини  
06.10, 06.55, 07.55 Спорт  
06.25, 08.40 Православний календар  
06.50, 07.50, 08.10 Погода  
07.10 Ера бізнесу  
07.35 Будівельний майданчик  
08.15 На Олімп!  
08.45 Ранкові поради  
**Перший Національний**  
09.00 Діловий світ  
09.05 Аграрна країна  
09.20 Погода  
09.25 Олімпіада за кадром  
09.30 У дні шкільних канікул.  
Х/ф «Діти капітана Гранта»  
11.00 Ситуація  
11.05 Погода  
11.10 Олімпіада за кадром  
11.20 «Життя триває».  
Дайджест  
11.45 «Знайдемо вихід» з Н.Розинською  
12.35 Олімпіада за кадром  
12.45 пляжний футбол.  
Чемпіонат України. «Старт» (Іллічівськ) — «Метробуд» (Київ)  
14.05 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк  
14.30 Новини  
14.45 ХХІХ літні Олімпійські ігри. Урочиста церемонія відкриття  
18.30 Олімпіада за кадром  
19.00 Український вимір  
19.30 Діловий світ  
19.45 Погода  
19.50 Олімпіада за кадром  
20.00 Д/ф «Давні Олімпійські ігри»  
21.00 Новини  
21.15 Діловий світ  
21.20 Олімпіада за кадром  
21.25 ХХІХ літні Олімпійські ігри. Урочиста церемонія відкриття  
22.45 Олімпіада за кадром  
22.55 «Трійка», «Кено»  
**ТРК «Ера»**  
23.00 Культурний погляд  
23.50 Ігри в Пекіні. Спорт  
23.55 Погода  
00.00 Документальний фільм «Пробудження Китаю. Ігри партії»  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Екіпаж  
01.45 Ситуація  
01.55 Д/ф «Давні Олімпійські ігри»  
02.50 Слідами фестивалю «Слов'янський базар». День України. Шоу Руслани «Амазонка»  
04.40 Служба розшуку дітей  
04.45 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк  
05.20 «Життя триває».  
Дайджест  
05.50 Служба розшуку дітей

**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.05 Т/с «Сваха», 69 с.  
06.30 Т/с «Нові пригоди старої Крістіни — 2», 23 с.  
07.00 Дісней! «Король-Лев. Тімон і Пумба», 68 с.  
07.30, 04.15 Т/с «Ті, що співають у терні», 10 с.  
08.30 Т/с «Давай одружимося», 19 с.  
09.00 Т/с «Повернення Мухтара», 212 с.  
10.00 Т/с «Філ з майбутнього - 2», 39 с.  
10.20 Т/с «Нова хвиля — Юрмала» 12 с.  
11.20 Т/с «Коли її зовсім не чекаєш», 4 с.  
12.20 Т/с «Остання подорож Синдбада», 12 с.  
13.20 Т/с «Широка ріка», 16 с.  
14.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»  
14.50 Т/с «Сваха», 70 с.  
15.20 Т/с «Дочки — матері», 43 с.

16.20 Т/с «Двоє зі скриньки», 9 с.  
17.20 Т/с «Двоє зі скриньки», 10 с.  
18.30 Т/с «Повернення Мухтара», 213 с.  
19.30 ТСН: «Телевізійна служба Новин»  
20.15, 02.20 Бойовик «Смертельна зброя - 3»  
22.40 Бойовик «Танго і Кеш»  
00.45 Трилер «Мертвий штиль»  
05.00 «Документ +»  
05.30 Т/с «Дні нашого життя - 2», 378 с.

ІНТЕР

06.00 «Гід країнами світу»  
06.55, 07.55, 05.40 Уроки тітоньки Сови  
07.00, 08.00, 12.00, 17.50 Новини  
07.10, 08.10 «Ранок з Інтером»  
09.00, 13.05, 01.25 «Знак якості»  
09.55, 19.00 Т/с «Завжди говори «завжди» — 4»  
10.55, 20.25 Т/с «Вогонь кохання»  
12.10, 18.05, 02.10 Ключовий момент  
14.00 Д/ф «Встань і йди. Амністія»  
14.35 Т/с «Любов як любов»  
15.40 Т/с «Родинний обмін»  
16.45 Т/с «Сині ночі»  
20.00 «Подорожці»  
21.25 «Юрмаліна-2007»  
23.25, 02.50 Х/ф «Кабельник»  
04.20 «Картата потата»  
04.55 М/с «Том і Джеррі-3»

ІСТV

06.10 Служба розшуку дітей  
06.15, 04.10 Факти  
06.30, 07.50 Ділові факти  
06.40, 08.00, 09.00, 02.35, 04.25 Погода  
06.45, 08.35 300 сек/год  
06.50 «Медики». Т/с  
07.15, 10.10 «Леся+Рома». Т/с  
07.45, 08.45 Факти. Ранок  
07.55, 08.55, 12.55, 19.10, 02.25 Спорт  
08.05 Каламбур  
09.05 «Вулиці розбитих ліхтарів-2». Т/с  
10.50, 16.05 Галілео  
11.25 «Бандитський Петербург-6: Журналіст». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Доктор Ху». Т/с  
13.55, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-3». Т/с  
14.55 «Під зливою куль». Т/с. Фінал  
16.45 «Мішень». Х/ф  
18.45 Факти. Вечір  
19.25 Надзвичайні новини з К.Стогнієм  
21.00 Ти не повіриш!  
22.00 Голі та смішні  
22.55 Надзвичайні історії  
00.00 Автопарк. Парк автомобільного періоду  
00.40 «Шляховий обхідник». Х/ф  
02.10 Факти. Підсумок дня  
02.40 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
04.30 «Різник». Х/ф

СТБ

06.15 «Файли НЛО»  
07.00 «Бізнес»  
07.05 «У пошуках пригод»  
08.00 «Бізнес+»  
08.05 Х/ф «Спартак і Калашніков»  
10.50 «Моя правда. Лія Ахеджакова»  
11.50 «Нез'ясовно, але факт»  
12.50 «Слідство вели» з Ленідом Каневським  
13.50 «Документальний детектив. Невільниця»  
14.30 Т/с «Кулагін та партнери»  
15.15 Т/с «Комісар Рекс»  
17.00 «Навколо світу»  
18.00, 22.00 «Вікна-новини»  
18.10 «Звана вечеря»  
19.25 «Анекдоти»  
20.00 «Юрмаліна-2004»  
22.20 Х/ф «Снігове почуття Сміли»  
01.15 «Вікна — Спорт»  
01.35 «Золотий сундучок»

НОВИЙ КАНАЛ

06.00 Служба розшуку дітей  
06.05 Т/с «Моя американська нянька»  
06.35 М/с «Мій друг — мавпа»  
06.55 М/с «Му і Ципа»  
07.05, 07.40 Т/с «Лізі Макгвайєр»  
07.25, 08.00, 19.15, 00.55 Погода  
08.05 Т/с «Еврика»  
09.00 Х/ф «До біса любов!»  
11.25, 19.20 Т/с «Дембельський альбом»  
12.25, 15.00 Т/с «Триматися до кінця-3»  
13.30 М/с «Сільвестр і Твіті — детективи»  
13.55, 14.55 Teen Time  
14.00 Т/с «Ханна Монтана»  
14.20 Побачення з мамою-3  
16.00 Т/с «Молодий вовкодав»  
17.00, 20.20 Т/с «ГІБДД і т.д.»  
18.00, 21.20 Т/с «Щасливі разом»  
19.00, 00.40 Репортер  
19.10, 00.50 Спортрепортер  
22.15 Х/ф «Зламана стріла»  
00.55 Т/с «Таємниці Смоллвіля»  
01.50 Корисна площа  
02.30 Т/с «Солдати-2»

УКРАЇНА

05.30 Мультфільми  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
07.00, 17.20, 19.25, 03.55 Спортивні події  
07.10, 17.25, 19.30, 04.00 Погода  
07.20, 15.00 Срібний апельсин  
08.00 Т/с «Клон»  
09.00, 20.30 Т/с «Жінка без минулого»  
10.00, 18.00 Т/с «Рідні люди»  
11.00 Грошові хвилини  
12.00 Щиросерде зізнання  
13.00 Х/ф «Жандарм та інопланетяни»  
16.00, 05.00 Федеральний суддя  
17.30 Критична точка  
19.35, 04.05 «Яка то мелодія?»  
21.30 Шоу «Льодовиковий період»  
00.00 Х/ф «Паства»  
02.00 Нічні розваги  
05.45 Мультфільм

5 КАНАЛ

06.00 «Програма передач»  
06.10, 18.45, 03.50 «Київський час»  
06.15, 07.10, 08.10, 22.45, 00.15, 04.20 «Час спорту»  
06.25, 07.45, 11.20, 17.50, 23.50, 03.25 «Погода в Україні»  
06.30, 08.30, 23.30 «Час-Тайм»  
06.45, 08.20, 12.25, 16.20, 00.25, 04.50 «Погода у світі»  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.30, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
07.20, 10.20, 13.20, 17.15, 18.35, 22.55, 02.50 «Погода на курортах»  
07.40, 08.45, 22.10, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
07.50 «Автопілот-новини»  
08.25, 00.30, 04.55 «Огляд преси»  
09.30, 10.30, 11.30, 12.30 Спільний проект «5 каналу» та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»  
13.30, 14.35 Програма «5 елемент»  
14.20 «Страва від шефа»  
15.20, 16.30, 19.15, 01.00 Аналітичний щоденник «Ре:акція»  
17.30, 03.30 Програма «Феєрія мандрів»  
18.20, 03.10 «Час економіки»  
19.00, 22.00 «Час новин» (російською)  
21.00, 02.00, 05.10 «Час інтерв'ю»  
21.25, 02.20, 05.30 «Час: важливо»  
22.25, 04.30 Програма «Чорний квадрат з Ю. Криловою»  
00.35 «Ресторанні новини»  
04.00 «Час новин» (рос.)

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.35, 15.00, 02.45, 04.35 Спецпроект  
07.00, 13.10, 03.10 Зелена варта  
07.30, 21.30 Я не повинен був вижити  
08.30, 20.00 Т/с «В пошуках капітана Гранта»  
10.00 Шоу Опри Уінфрі  
11.00 Жити смачно з Джеймі Олівером  
11.35, 00.50, 05.20 Найсмішніша реклама  
12.00, 00.30, 02.30, 05.00 Програма «Світські хроніки»  
12.20 Школа ремонту  
13.55, 01.15, 03.45 Ольвія  
15.30 Маєток сурікатів  
16.00 Підводна одіссея команди Кусто  
17.00 Хіт— парад диких тварин  
18.00 Чиста наука  
19.00 Екстремальні подорожі  
22.30 Популярна механіка  
23.30 Наука безпеки  
02.05, 03.40 «24 години. Життя»  
02.15, 05.40 Сильні світу сього

НТН

06.00 Переможний голос вірующего  
06.30 Х/ф «ТАРС уповноважений заявити», 2 с.  
08.00 М/ф «Івон з Юкона»  
08.30, 17.00, 19.00 Вчасно  
08.40, 19.20 Бізнес-новини «Ціна питання»  
08.50, 18.30, 23.35 Свідок  
09.25 Т/с «CSI: Лас-Вегас»  
10.25, 17.25 Т/с «Закон і порядок»  
11.30 Спецпроект «Легенди бандитської Одеси»  
12.15 Х/ф «Кіберджек - 2»  
14.35 Х/ф «Звільнення» 3 с. 2 ч.  
16.20, 00.10, 03.15 «Маски-шоу»  
19.35 Х/ф «Заругблений рай»  
21.20 Х/ф «Love-сервіс»  
23.05, 02.50 «Речовий доказ»  
00.45 «Клуб Нічки»  
04.15 «Наші»  
05.10 «Особистий погляд»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 17.35, 19.05, 23.30 Мегафон.  
Спортивні новини  
10.15 Професіональний бокс. KOTV Classics  
11.15, 03.00 Плавання. Турнір «Mare Nostrum». Етап у Франції  
12.30, 05.00 Футбол Мундіаль  
13.05, 19.25 TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)  
14.05 Легка атлетика. Турнір ЕАА. Естонія  
16.25 Легка атлетика. Щотижневий огляд IAAF  
17.00 Ліга комп'ютерних ігор  
17.55 Мегадрайв  
18.30 Неспортивне життя. Андрій Воронін  
20.25 Футбольний огляд «Goalissimo»  
21.30 День Олімпіади  
23.50 KOTV News  
00.25 Світовий футбол  
01.00 Мегачат

КИЇВ

06.00, 16.05 Музична програма  
06.25 Вечірня кава з Дмитром Джангіровим  
06.50, 08.50, 19.50, 20.25, 21.50, 22.20 Міська варта  
07.00, 09.00, 15.00, 17.00, 20.00, 22.00, 03.00 Новини  
07.20, 09.20, 00.30, 03.25 Свіжа преса  
07.25 Д/С «Велика мандрівка»  
08.10 Сім'я від А до Я  
08.40 Медицина з І. Трухачовою  
09.25 Столиця  
10.15, 17.20, 05.15 У центрі уваги  
10.50 Х/ф «Подвиг розвідника»  
12.35 Тиждень моди з Д. Шаповаловою  
13.00 М/ф «Подорож у минуле»  
13.30 «Життя на всі 100%»  
14.00 Розширене засідання

виконавчого органу Київради. Пряма трансляція  
15.10 Т/с «Полюби ворога свого»  
16.30 Споживач  
18.00 Чорний квадрат  
18.35, 00.45 Концерт В. Павліка «Я знаю все»  
20.40, 01.00 Шевченківський вечір  
22.30, 03.30 Світ кіно з О. Сумською  
22.40, 03.40 Х/ф «Як на колесах»  
05.45 Х/ф «Броненосець «Потьомкін»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 09.00, 12.00, 15.00, 18.00 Новини  
06.05, 09.15 «Доброго ранку»  
10.55 «Малахов+»  
12.15, 04.15 «Модний вирок»  
13.20 «Контрольна закупівля»  
14.00 Інші новини  
14.20, 03.05 «Зрозуміти. Пробачити»  
15.25 «Вогонь кохання». Т/с  
16.15 «Давай одружимося!»  
17.05 «Федеральний суддя»  
18.20 «Нехай говорять» з А.Малаховим  
19.05 «Поле чудес» з Л.Якубовичем  
20.00, 05.10 «Сестри по крові». Т/с  
21.00 Час  
21.25 «Дві зірки». Краще  
23.50 Х/ф «Мій ласкавий і ніжний звір»  
01.45 Х/ф «Бранці удачі»  
03.35 «Чекай на мене»

РТР-Планета

04.00 «Доброго ранку, Росіє!».  
06.55 «Говоримо без помилок».  
07.10, 15.30 Т/с «Кохання моє».  
07.40 Т/с «Дорослі ігри».  
08.25 Т/с «Баязет».  
09.15 «Епізоди». Юрій Купер.  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті.  
10.20 Комедія «Детектив по-російськи».  
11.40 Мультфільми.  
12.10, 02.15 «Моя срібна куля. Грейс Келлі».  
13.20 «Гонка за щастям». Т/с.  
14.10 «Жінка без минулого». Т/с.  
15.00 «Петербург: час і місце».  
16.30 Вісті-Москва.  
16.45 Вісті-Спорт.  
16.55, 23.50 «Суд іде».  
17.45, 00.35 «Кулагін і партнери».  
18.10 «Навколо світу».  
19.45, 03.00 «Юрмала».  
21.35 Детектив «Усі повинні вмерти».

01.00 Комедія «Детектив по-російськи».  
**КДТРК**  
07.00, 16.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"  
07.20, 18.30 "30 сонячних поезій"  
07.30, 12.00, 15.10, 18.40 Мультфільми  
07.50 Вітер подорожей  
08.15, 10.55, 12.40, 19.40, 00.05 Служба розшуку дітей  
08.30 "Володимирська, 15"  
09.00 Т/с "Шторм"  
10.00, 13.15, 16.20, 17.45 Місце зустрічі - Хрещатик, 26  
11.10 "Автографи"  
11.40 МНС "Народна служба порятунку"  
12.20 Домашній лікар  
12.45 Виробник України  
14.10 "Шлягер" представляє...  
15.30 Подих слова  
17.10 М/с "Літаючий будинок"  
19.20 Домашній лікар  
19.45 Рондо, або Фото на згадку  
20.30 Історія однієї картини  
21.00 Вечірня казка "Соники"  
21.10 Вечірні легенди рідного краю  
21.20 "Автографи"  
21.50 Т/с "Шторм"  
22.40 Київ історичний  
22.50 МНС "Народна служба порятунку"  
23.10 Подих слова  
00.05 Т/с "Шторм"  
01.00 Нічний блок



СУБОТА,  
9 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 Ранкова молитва  
06.05 Концерт «Мамо вічна і кохана»  
07.00, 08.50 Ігри в Пекині  
07.05 Документальний фільм «Пробудження Китаю. Розвиток країни»  
07.45 Світ православ'я  
08.05 Форсайт  
08.25 Ера краси з компанією «Оріфлейм»

**Перший Національний**  
09.00 Погода  
09.10 Екіпаж  
09.40 3 х 4. Найкумедніше домашнє відео. Випуск ь 641  
10.05 Король професії  
10.20 Кордон держави  
10.40 Рейс  
11.00 Олімпіада за кадром  
11.05 Богатирські ігри  
12.00 XXIX літні Олімпійські ігри. Щоденник  
12.45 Погода  
12.55 пляжний футбол. Чемпіонат України. Гран Прі — Іллічівськ.Півфінал  
14.10 Чотири стіни  
14.35 Аграрна країна. Підсумок  
15.00 Олімпіада за кадром  
15.05 XXIX літні Олімпійські ігри.Фехтування  
15.55 Олімпіада за кадром  
16.00 XXIX літні Олімпійські ігри.Гімнастика спортивна  
17.00 Світ спорту. Олімпійська студія в Пекині  
17.25 Погода  
17.35 XXIX літні Олімпійські ігри.Велоспорт (шосе)  
18.25 Олімпіада за кадром  
18.30 XXIX літні Олімпійські ігри. Щоденник  
19.30 Олімпіада за кадром  
19.35 XXIX літні Олімпійські ігри. Дзюдо  
20.15 Олімпіада за кадром  
20.20 XXIX літні Олімпійські ігри. Плавання  
21.00 Новини  
21.15 Погода  
21.25 Світ спорту. Олімпійська студія в Пекині  
21.50 Олімпіада за кадром  
21.55 XXIX літні Олімпійські ігри. Вітрильний спорт  
22.20 XXIX літні Олімпійські ігри. Кінний спорт  
22.45 Мегалот  
22.50 Суперлото, Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00 Енергопанорама  
23.30 Рейтингова панорама  
23.40 Концерт «Мамо вічна і кохана»  
00.40 Паломник. Польща.  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Служба розшуку дітей  
01.25 XXIX літні Олімпійські ігри. Плавання  
02.55 XXIX літні Олімпійські ігри. Вітрильний спорт  
03.55 XXIX літні Олімпійські ігри. Веслування академічне  
04.25 XXIX літні Олімпійські ігри. Кінний спорт  
05.25 3 історії космонавтики. Курс на місяць  
05.50 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.10 М/ф «Літаючий будинок»  
07.00 «Ближче до зірок», 14 с.  
08.10 Дісней! «Пригоди ведмедиків Гаммі — 2», 15 с.  
08.35 Дісней! «Пригоди ведмедиків Гаммі — 2», 16 с.  
09.05 Квартирна лотерея «Хто там?»  
10.00 «Нова хвиля — Юрмала», 9 с.  
11.30 «Смачна країна», с.  
12.20, 04.20 М/ф «Велике кіно Кліффорда»  
13.45 Т/с «Хто в домі господар?», 148 с.  
14.20 Т/с «Хто в домі господар?», 149 с.  
15.00 Т/с «Тато на всі руки», 16 с.  
15.20 Комедія «Ніндзя з Беверлі-Хіллз»  
17.10 Мелодрама «Ігри в солдатики»  
19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
20.00 Комедія «Поліцейська академія-4: Цивільний патруль»

21.50 «НАША RUSSIA», 18 с.  
22.10, 01.35 Комедія «Велика крадіжка»  
00.00 Комедія «Пес — чемпіон»  
02.55 Комедія «Ніндзі з Беверлі-Хіллз»  
05.30 «Єралаш»  
05.40 «Смачна країна»

ІНТЕР

05.50 Д/ф «Гонщики наскар»  
06.35 Х/ф «Все змінюється»  
08.25 Х/ф «Міські піжони-2»  
10.40 «Доки всі вдома»  
11.20 «Картата потата»  
12.05 «Квадратний метр»  
12.55 «Жди меня»  
14.25 «Городок»  
15.00, 04.10 Х/ф «Айвенго»  
18.00 Х/ф «Синя борода»  
20.00 «Подробиці»  
20.25 М. Задорнов «Пірамідальна подорож»  
22.35 Х/ф «Одна мить»  
00.45 Х/ф «Кривавий слід»  
02.40 «Знак якості»  
03.25 Ключовий момент

ІСТV

06.10 Факти  
06.25, 07.05 Погода  
06.30 Автопарк. Парк автомобільного періоду  
07.15 «Мішень». Х/ф  
08.55 Клуб колишніх дружин  
10.00 «Леся+Рома».  
10.45 Хвилина слави  
12.45 Факти. День  
12.55, 18.55 Спорт  
13.00 Квартирне питання  
13.50 Анекдоти по-українськи  
14.25 «Танкер «Танго». Т/с  
16.45 Х/ф «Острів МакКінсі»  
18.45 Факти. Підсумок дня  
19.00 Х/ф «Водяний світ»  
21.55 «Пік Данте». Х/ф  
00.05 «Тверда цукерка». Х/ф  
02.20 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
03.50 «Безмежний обрій». Х/ф  
05.20 «Гудіні». Х/ф

СТБ

06.10 «Файли НЛО»  
06.55 М/ф «Незнайка у Сонячному місті»  
08.00 «У пошуках пригод»  
09.00 «Імо вдома»  
10.10 «Вусолапохвіст»  
10.55 «Еники-беніки»  
11.35 «Наші улюблені мультфільми: Жив собі пес, Кіт у чоботях, Пес у чоботях, Чіпполіно»  
13.55 «Анекдоти»  
14.40 «Юрмаліна-2004»  
16.05 Х/ф «Втеча»  
18.10 «Неймовірні історії кохання» з Надією Мейхер  
19.10 Х/ф «Екіпаж»  
22.00 «Леонід Кучма: Моя правда»  
23.00 «Моя правда. Лія Ахеджакова»  
00.00 «Зіркове життя. Маленькі зірки великого шоу»  
01.00 «Нез'ясовно, але факт»  
01.55 Х/ф «Таємниці «Нічної варті»  
04.15 «Золотий сундучок»

НОВИЙ КАНАЛ

06.00 Х/ф «Ще раз на Різдво»  
07.25 Х/ф «Зламана стріла»  
09.35 Корисна площа  
10.20 Х/ф «Діти напрокат»  
12.20 Будинок закритий на ремонт

13.15 Жертва моди  
14.00 ЖЗЛ  
15.00 Х/ф «Остін Пауерс — міжнародна людина-загадка»  
17.00 Х/ф «Казаам»  
18.55 Х/ф «Послання у пляшці»  
21.30 Х/ф «Планета страху»  
23.30 Камеді клуб  
00.30 Х/ф «Універсальний солдат-3»  
01.30 Т/с «От якби»  
02.30 Т/с «Солдати-2»

УКРАЇНА

06.30, 09.00, 19.00, 03.30 Події  
07.00, 09.30, 19.35, 04.00 Спортивні події  
07.10, 09.40, 19.40, 04.05 Погода  
07.20 Х/ф «Жандарм та інопланетяни»  
09.50 Срібний апельсин  
10.30 М/с «Качині історії»  
11.00 Шоу «Льодовиковий період»  
14.00 Х/ф «Малюк-каратист 4»  
16.15 Щиросерде зізнання  
17.00 Суботній вечір  
19.45 Т/с «Дурна куля» 3-4с.  
21.30 Х/ф «Потяг на Юму»  
00.15 Х/ф «Я знаю, що ви зробили минулого літа» (3)  
02.15 Нічні розваги  
04.15 Х/ф «Паства»  
06.00 Мультфільм

5 КАНАЛ

06.00 «Програма передач»  
06.10, 18.50, 03.50 «Київський час»  
06.15, 07.10, 08.10, 22.45, 00.15, 03.10, 04.20 «Час спорту»  
06.25, 07.45, 11.20, 14.20, 17.50, 23.50, 03.25 «Погода в Україні»  
06.30, 08.30, 23.30 «Час-Тайм»  
06.45, 08.20, 12.25, 00.25, 04.55 «Погода у світі»  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
07.20, 10.10, 13.20, 17.15, 02.50, 05.10 «Погода на курортах»  
07.40, 08.45, 21.20, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
07.50 «Туристичний путівник»  
08.25, 00.30 «Огляд преси»  
09.30 Програма «Код життя»  
09.40 Програма «Гра долі» (Та, що поруч)  
10.15 Програма «Час тепла»  
10.30 Програма «Не перший погляд»  
11.30 «Автопілот-тест»  
11.45 «Час купувати»  
12.30 Програма «482: історія українського бізнесу»  
13.25 Програма «Новобудова»  
13.30 Програма «Драйв»  
14.25 Програма «Страва від шефа»  
14.40 «Ви практично здорові»  
15.20 Програма «Будь здоровий з Нуга Бест»  
15.30 Програма «Зверни увагу» з Тетяною Рамус  
16.20, 00.35, 05.35 Програма «Арсенал»  
16.40 «Бістро-ТВ»  
17.30, 03.30 Програма «На власні очі»  
18.25, 04.30 Програма «Час за Грінвічем»

19.00 «Час новин» (російською)  
19.15, 01.00 Політичне ток-шоу «5 копійок»  
21.30, 02.30, 05.15 «Хроніка тижня»  
04.00 «Час новин» (рос.)

ТОНІС

06.00 Спецпроект  
06.35 Боспорське царство  
07.30 За сім морів  
08.00 Магія краси  
08.30 Т/с «В пошуках капітана Гранта»  
10.00 Вивчаючи час  
12.00 Діносапієнс  
13.00 Я вижив  
16.00 Вивчаючи планету  
18.00 Загадки Сфінкса  
20.00, 05.20 Сильні світу сього  
20.30 Найбільші битви історії  
21.30 Ганнібал  
23.30 Наука безпеки  
00.30, 05.35 Найсмійніша реклама  
01.00 Незалежність назавжди  
04.50 Зелена варта

НТН

06.00, 09.50, 04.15 «Маски-шоу»  
06.30 «Блага звістка з Ріком Ренером»  
07.00 Голос перемоги.  
07.20 М/ф «Лікар Пес»  
08.40 М/ф «Оггі та кукарачі»  
10.25 Х/ф «Останній мисливець»  
12.45 Х/ф «Загублений рай»  
14.40 Х/ф «Love-сервіс»  
16.30 Спецпроект «Легенди бандитської Одеси»  
17.00 Х/ф «Таємниці двірцевих переворотів. Падіння Голіафа»  
19.00 Т/с «Суто англійські вбивства»  
21.10 Х/ф «Джеймс Бонд. Доктор Ноу»  
23.35 Х/ф «Ліфт»  
01.50 «Клуб Нічки»  
03.50 «Речовий доказ»  
05.10 Іноземці  
05.40 «Особистий погляд»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 12.30, 16.30, 21.05, 23.30, 00.35 Мегафон. Спортивні новини  
09.50 ПАСпорт  
10.20, 23.55 Професійний бокс  
11.20 KOTV News  
11.55 Мегадрайв  
12.55 Неспортивне життя. Андрій Воронін  
13.30 Red Bull Air Race. Гонка. Лондон  
16.55 Футбол. Чемпіонат України. «Металург» (Д) — ФК «Харків». Пряма трансляція  
18.55 Футбол. Чемпіонат України. «Ворскла» (П) — «Динамо» (К). Пряма трансляція  
21.30 День Олімпіади  
01.00 Мегачат  
03.00 Легка атлетика. Турнір ЕАА. Греція  
05.10 Гол-парад

КИЇВ

07.00, 20.00, 03.00 Новини  
07.20 Музична програма  
08.05 Клуб Суперкниги  
08.30 Досягти мети  
09.00 Про сім'ю

09.20 Споживач  
09.55, 02.35 Д/с «Велика мандрівка»  
10.25 Дім живих історій  
11.00 Х/ф «Діти капітана Гранта»  
12.40, 14.45 Мульті-буки  
13.00 Від партнерства — до успіху  
13.10 Медицина з Топ 5  
13.30 Концерт В. Павліка «Я знаю все»  
15.40 Х/ф «Неймовірні пригоди Біллі та його команди»  
16.55, 23.00 Ювілейний концерт П. Зіброва  
19.00 В гостях у Д. Гордона Т. Догілева ч.1  
20.20 Світ кіно з О. Сумською  
20.30 Х/ф «Вогняний Янгол» с.1  
22.25 Полігон  
00.45 Вистава «Приховане кохання»  
05.30 Х/ф «Звенигора»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.  
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.

06.00, 10.00, 12.00, 18.00 Новини  
06.10 Х/ф «Любонька»  
07.45 «Генії і лиходії»  
08.10 «Грай, гармонь улюблена!»  
08.55 «Слово пастиря»  
09.10, 03.05 «Здоров'я»  
10.15, 05.15 «Смак»  
10.55 «Долі, які роздавило казино»  
12.15 Х/ф «Хід у відповідь»  
14.00 «Магія десяти»  
14.55 «Андрій Краско. Несхожий на артиста»  
16.00 Т/с «Шахрай»  
18.10 «Виграти Олімпіаду»  
19.10 «Наталія Кустинська. Розплата за любов»  
20.10 «Можеш? Заспівай!»  
21.00 Час  
21.20 Х/ф «Травесті»  
23.15 Х/ф «Квартет для двох»  
01.10 «Американські сльози російських дружин»  
02.10 Історія пісні. Романс морських офіцерів «Я тебе ніколи не забуду»  
03.40 «Модний вирок»  
04.35 «Доки всі вдома»

РТР-Планета

05.00 «Доброго ранку, Росіє!».  
06.30 «Студія Здоров'я».  
07.00, 10.00, 13.00, 19.00 Вісті.  
07.15, 23.55 Т/с «Життя Кліма Самгіна». 11 с.  
08.35, 12.10 Мультфільми.  
08.50 «Хто в домі господар».  
09.25 «Суботник».  
10.15 «Очевидне-неймовірне».  
10.45 Х/ф «Блакитні блискавки»  
12.30 «Приборкування перекірливих».  
13.20 «Культурна революція».  
14.15 «Навколо світу».  
15.05 Георгій Жжонов. «Російський хрест». Фільм 2-й.  
16.40 «Сміятися дозволяється».  
18.10, 01.10 Детектив «Марш Турецького. Контрольний постріл»  
19.20 Х/ф «Останній вибій».  
21.05 «Городок». Дайджест.  
21.35 Х/ф «Казус Беллі».  
01.55 «Сміятися дозволяється».  
03.15 Х/ф «Два солдатики паперових».

КДТРК

07.00, 20.00, 23.30 "За київським часом"  
07.20, 16.00 "30 сонячних поезій"  
07.30, 10.55, 15.45, 00.55 Служба розшуку дітей  
07.35, 08.20, 13.05, 15.25, 19.40 Мультфільми  
09.00 "Крихітка"  
09.20 Зустріч для вас  
10.00, 11.00, 13.15, 16.15, 17.45, 20.30 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
10.35 Близькі околиці  
11.55 "Пані, панночка, панянка"  
12.25 "Люди і долі"  
14.00 Зоряний гість  
14.30 Зустріч для вас  
17.00 "Пані, панночка, панянка"  
17.30 "Крихітка"  
18.30 Театральний Київ  
19.00 На своїй землі  
19.20 Д/ф "Романси у виконанні А. Солов'яненка"  
21.15 Близькі околиці  
21.35 "Люди і долі"  
22.05 Х/ф "Мина Мазайло"  
00.05 Всеукраїнський день гумору  
01.00 Нічний блок



Мал. Олександра МОНАСТИРСЬКОГО.



НЕДІЛЯ,  
10 СЕРПНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 Ранкова молитва  
06.05 Документальний фільм «Бойовий план-2»  
06.55, 07.55 Ігри в Пекіні  
07.00 Документальний фільм «Пробудження Китаю. Місто мрії»  
08.00 Сільський час  
08.25 Укравтоконтинент  
08.45 Капітал-шоу «Патріот»  
**Перший Національний**  
09.00 Погода  
09.05 Крок до зірок  
09.35 Олімпіада за кадром  
09.45 XXIX літні Олімпійські ігри. Стрибки у воду  
10.40 Вікно в Америку  
11.00 Олімпіада за кадром  
11.05 XXIX літні Олімпійські ігри. Плавання  
12.00 XXIX літні Олімпійські ігри. Щоденник  
12.45 Олімпіада за кадром  
12.55 пляжний футбол.  
Чемпіонат України. Гран при — Іллічівськ. Фінал  
14.20 Святковий концерт до Дня будівельника України  
15.50 XXIX літні Олімпійські ігри. Велоспорт (шосе)  
16.20 Діловий світ. Тиждень  
17.00 Світ спорту. Олімпійська студія в Пекіні  
17.25 Погода  
17.40 XXIX літні Олімпійські ігри. Гімнастика спортивна  
18.25 Олімпіада за кадром  
18.30 XXIX літні Олімпійські ігри. Щоденник  
19.35 XXIX літні Олімпійські ігри. Дзюдо  
20.15 Олімпіада за кадром  
20.20 XXIX літні Олімпійські ігри. Фехтування  
21.00 Новини  
21.10 Погода  
21.25 Світ спорту. Олімпійська студія в Пекіні  
21.50 Олімпіада за кадром  
21.55 Наш футбол  
22.25 XXIX літні Олімпійські ігри. Веслування академічне  
22.45 Олімпіада за кадром  
22.55 Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00 Ера бізнесу. Підсумки  
23.30 Король професії  
23.40 Оперативний об'єктив  
00.00 Ера краси з компанією «Оріфлейм»  
00.30 Паломник. Чехія.  
01.05 Служба розшуку дітей  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Служба розшуку дітей  
01.30 XXIX літні Олімпійські ігри. Веслування академічне  
02.40 XXIX літні Олімпійські ігри. Вітрильний спорт  
03.45 Служба розшуку дітей  
04.00 XXIX літні Олімпійські ігри. Гімнастика спортивна  
05.05 Слідами фестивалю «Слов'янський базар»  
05.50 Служба розшуку дітей

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.00 М/ф «Літаючий будинок»  
07.00 Бокс по-справжньому: Мігель Анхель Котто — Антоніо Маргарито  
08.15 Дісней! «Пригоди ведмедиків Гаммі — 2», 17 с.  
08.35 Дісней! «Пригоди ведмедиків Гаммі—2», 18 с.  
09.05 Лотерея «Лото-Забави»  
10.00 «Нова хвиля — Юрмала», 10 с.  
11.00, 04.10 «Караоке на майдані», 56 с.  
12.00 Комедія «Коротке замикання-2»  
14.10 Т/с «Хто в домі господар?», 147 с.  
14.45 Т/с «Тато на всі руки», 17 с.  
15.10 Комедія «Поліцейська академія-4: Цивільний патруль»  
17.00 «Криве дзеркало»  
19.30 Телевізійна служба новин  
20.15 Мелодрама «Невгамовна Анжеліка»  
22.00, 02.15 Бойовик «Потяг до Юми»  
00.30 Комедія «Навіть ковбойки іноді сумують»

ІНТЕР

06.30 «Дискавері»  
07.10 «Квадратний метр»  
07.55 «Картата потата»

08.40 «Все для тебе»  
09.30 «Перший вдома!»  
11.30 Д/ф «Дикий Китай»  
12.35 «Модний вирок»  
13.35 Х/ф «Шина — королева джунглів»  
16.00 «Юрмаліна — 2007»  
18.00 Х/ф «Велика любов»  
20.00 «Подорожі»  
20.50 Х/ф «Жорстокість»  
22.50, 03.55 Х/ф «Солдатський декамерон»  
00.50 Х/ф «Фанатка»  
02.25 «Знак якості»  
03.10 Ключовий момент  
05.30 Уроки тітоньки Сови

ІСТV

06.55 Факти  
07.10, 07.45 Погода  
07.15 «Альф». Т/с  
07.50 «Острів Маккінсі». Х/ф  
09.50 Квартирне питання  
10.45 Ти не повіриш!  
11.40 Галопом по Європах-3  
12.45 Факти. День  
12.55, 18.55 Спорт  
13.00 Х/ф «Міф»  
15.50 «Водний світ». Х/ф  
18.45 Факти. Підсумок дня  
19.00 «День Незалежності». Х/ф  
22.05 «Безмежний обрій». Х/ф  
00.05 Про футбол  
01.10, 03.30 Кримінальні історії  
02.00 «Дзвінок фортуни». Інтерактив  
04.10 «Анкор, ще анкор!». Х/ф

СТБ

06.05 «Файли НЛО»  
06.50 М/ф «Незнайко в Сонячному місті»  
07.55 «Навколо світу»  
09.00 «Імо вдома»  
09.40 Х/ф «Екіпаж»  
12.25 «Леонід Кучма: Моя правда»  
13.25 «В пошуках істини. Нострадамус із Дрогобича»  
14.30 «Слідство вели...» з Леонідом Каневським  
15.30 «Документальний детектив. Кат у спідниці»  
16.05 «Правила життя. Стережіться жінок»  
17.05 «Нез'ясовно, але факт»  
18.10 «Паралельний світ»  
19.10 «Битва екстрасенсів»  
20.30 Наше нове кіно. Х/ф «Чоловік для жінки»  
22.40 Х/ф «Фабрика щастя»  
00.45 «Неймовірні історії кохання» з Надією Мейхер  
01.35 Х/ф «Придурки»  
03.00 «Золота скринька»

НОВИЙ КАНАЛ

06.05 Х/ф «Мотозагін поліції»  
07.45 Церква Христова  
08.00 М/ф «Астерікс у Британії»  
09.25 Руйнівники міфів—3  
10.30 Алло! Гараж?  
11.10 Х/ф «Казаам»  
12.55, 03.00 Шоуманія  
13.40, 03.30 Ексклюзив  
14.15 Аналіз крові  
15.05 Х/ф «Прогулянка в хмарах»  
17.05 Т/с «Щасливі разом»  
18.10 Х/ф «Ходять чутки»  
20.10 Х/ф «Співучасник»  
22.50 Х/ф «Занепакий»  
01.30 Х/ф «Відок»

04.00 Т/с «Солдати-2»  
**УКРАЇНА**  
06.30, 09.00, 19.00, 03.30 Події  
07.00 Спортивні події  
07.10, 09.40 Погода  
07.20 Х/ф «Малюк-каратист — 4»  
09.30 Події—спорт  
09.50 Срібний апельсин  
10.30 М/с «Качині історії»  
11.00 Суботній вечір  
13.00 Т/с «Дурна куля», 3-4с.  
15.15, 21.30 Щиросердне зізнання  
16.00 Х/ф «Завжди говори завжди», 1-2 с.  
19.30 Х/ф «Завжди говори завжди», 3-4 с.  
22.20 Футбольний вік-енд  
23.30 Х/ф «Майстер зі зламаними пальцями»  
01.30 Нічні розваги  
03.50 Х/ф «Потяг на Юму»  
06.15 Мультифільми

5 КАНАЛ

06.00 «Програма передач»  
06.10 «Київський час»  
06.15, 07.10, 08.10, 22.45, 00.15, 03.10, 04.20 «Час спорту»  
06.25, 07.45, 11.20, 14.20, 17.50, 21.50, 23.50, 03.25 Погода в Україні  
06.30, 08.30, 23.30 «Час-Тайм»  
06.45, 08.20, 12.25, 16.20, 00.25, 04.50 Погода у світі  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 23.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин»  
07.20, 10.10, 13.10, 17.15, 18.50, 22.55, 02.50, 05.10 Погода на курортах  
07.40, 08.45, 22.13, 23.25, 04.10 «Бізнес-час»  
07.50 «Туристський путівник»  
08.25, 00.30, 04.55 Огляд преси  
09.30 «Вікно в Америку»  
09.50 «Улюблена робота»  
10.15 «Час тепла»  
10.30 «Феєрія мандрів»  
11.30, 12.30 Політичне ток-шоу «5 копійок» (повтор)  
13.15 «Світ нерухомості»  
13.30 «Мотор-ТВ»  
14.25 «Страва від шефа»  
14.40 «Зодчий»  
15.20 «Код життя»  
15.40 «Гра долі» (Та, що поруч)  
16.30 «ВіП-стажер»  
17.30 «Не перший погляд»  
18.25 «Народний контроль»  
19.00, 22.00 «Час новин» (російською)  
19.15, 01.00 Соціальне ток-шоу «Майдан»  
21.00 «Час: підсумок»  
22.25, 04.30 «Велика політика»  
00.35 «Смачні подорожі»  
02.30 «Час за Грінвічем»  
03.30 «Не перший погляд»  
03.50 «Улюблена робота»  
04.00 «Час новин» (рос.)  
05.15 «Час: підсумки»

ТОНІС

06.00 Спецпроект  
06.35 Феодоро  
07.30 За сім морів  
08.00, 20.00, 05.20 Сильні світу сього

08.30, 05.35 Зелена варта  
09.00 «Тварини-детективи»  
10.00 Загадки сфінкса  
12.00 Діносапієнс  
13.00 Таємниця долини царів  
14.00 Ганнібал  
16.00 Вивчаючи планету  
18.00 Кельти  
20.30 Найбільші битви історії  
21.30 Допомога йде  
00.30, 04.55 Найсмійніша реклама  
01.00 Незалежність назавжди

НТН

06.00, 07.40, 03.20 «Маски-шоу»  
06.30 Переможний голос віруючого  
07.00 «Повнота радості життя»  
08.55 М/ф «Оггі та кукарачі»  
10.25 Д/ф «Портрет містика. Рейхсфюрер СС Г.Гіммлер»  
11.20 Д/ф «Сеанс гіпнозу для Гітлера»  
12.20 Бушидо. Східні єдиноборства.  
14.35 Х/ф «Таємниці двірцевих переворотів. Падіння Голіафа»  
16.30 Свідок. Дайджест  
17.00 Проект Л.Парфенова «Російська імперія». Катерина II. Ф.2.  
18.30 Х/ф «Той, що біжить по кризі»  
21.05 Х/ф «Диявольська гора»  
23.10 Х/ф «Тюремна спека»  
01.10 «Клуб Нічки»  
03.15 «Речовий доказ»  
04.20 Іноземці  
04.50 «Наші»  
05.40 «Обсибистий погляд»

МЕГАСПОРТ

06.30, 07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 09.30, 12.40, 15.05, 16.30, 21.05, 00.40 Мегафон. Спортивні новини  
10.20 Професіональний бокс.  
12.05 Інверсія. Надія Олізаренко  
13.05, 03.00 Футбол. Чемпіонат Росії. «Спартак» — «Хімки»  
15.30 Red Bull Air Race. Огляд гонки у Лондоні  
16.55 Футбол. Чемпіонат України. «Арсенал» (К) — «Зоря» (Л). Прямая трансляція  
18.55 Футбол. Чемпіонат України. «Металіст» (Х) — ФК «Львів». Прямая трансляція  
21.30 День Олімпіади  
23.30 Професіональний бокс  
01.00 Мегачат  
05.00 Легка атлетика. Щотижневий огляд IAAF

КИЇВ

07.00 Новини  
07.20 Х/ф «Діти капітана Гранта»  
09.10, 19.00 В гостях у Д. Гордона Т. Догілева, ч.2  
10.10 НАТО: свій чи чужий? Англія розкриває секрети  
10.55 Музична програма  
11.25 Ювілейний концерт П. Зіброва  
13.25 Х/ф «Неймовірні

пригоди Біллі та його команди»  
14.40 Шевченківський вечір  
15.50, 00.00 Концерт В. Крищенко «Пісенне свято «Ріка життя»  
20.00, 03.00 Новини-тижневик  
20.30 Тиждень моди з Д. Шаповаловою  
21.00 Світ кіно з О. Сумською  
21.10 Х/ф «Вогняний Янгол», с.2  
23.10, 03.30 Новини-спорт-тижневик  
23.30 Медицина. Топ-5  
04.05 Вистава «Приховане кохання»  
**ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА**  
06.00, 10.00, 12.00, 18.00 Новини  
06.10 Х/ф «Двоє в дорозі»  
07.50 «Армійський магазин»  
08.20 «Лицарі слонячої кістки»  
09.25 «Історії з майбутнього»  
10.10 «Непутні нотатки» з Д.Криловим  
10.30, 04.50 «Доки всі вдома»  
11.20 «Фазенда»  
12.10 «Де зустріти чоловіка»  
13.00 «КВН». Прем'єр-ліга  
14.45 «Магія десяти»  
15.40 «Стінка на стінку»  
16.20 Х/ф «Вбивство у Саншайн-Менор»  
18.10 «Дві долі». Т/с  
21.00 Час  
21.20 Х/ф «Жіночі сльози»  
23.05 Х/ф «Вікінг»  
01.10 Х/ф «Російська симфонія»  
03.10 «Вогонь кохання». Т/с  
03.55 «Модний вирок»

РТР-Планета

04.55 «Надбання республіки».  
05.10 Х/ф «Свистун».  
06.30 «Сільська година».  
07.00, 10.00, 13.00, 19.00 Вісті.  
07.15, 00.05 Т/с «Життя Кліма Самгіна». 12 с.  
08.30, 12.10 Мультифільми.  
08.50 «За сімома печатками».  
09.30 «Збірна Росії».  
10.10 Вісті—Москва. Тиждень у місті.  
10.45 Х/ф «Притулок комедіантів».  
12.30 «Мандрівки музиканта».  
13.20 «Лінія життя».  
Володимир Гусев.  
14.15 «Кімната сміху».  
15.00 «Вокзал мрії».  
15.45 Комедія «Диявол».  
17.40 «Чесний детектив».  
18.10, 01.15 Детектив «Марш Турецького. Контрольний постріл».  
19.20 «Спеціальний кореспондент».  
19.50 «Аншлаг і Компанія».  
21.40 Х/ф «Транзит».  
02.00 Комедія «Диявол».

КДТРК

07.00, 07.30, 12.10, 14.20 Мультифільми  
07.20, 16.00 "30 сонячних поезій"  
08.00 На своїй землі  
08.30 "Сильний четвер"  
10.00 "Архімісто"  
10.30 Світ авіації і туризму.  
Новини  
11.00 "Автографи"  
11.40 Пілігрим  
12.30 Зустріч для вас  
13.30 Домашній лікар  
13.50 Вищий пілотаж  
14.30 Футбольні діалоги  
14.50, 18.35, 00.55 Служба розшуку дітей  
15.00 "Шлягер" представляє...  
17.00 Дитяча енциклопедія  
17.30 Кінозустрічі  
18.15 Пілігрим  
18.40 Зустріч із літом  
18.55 Домашній лікар  
19.15 Вищий пілотаж  
19.35 "Архімісто"  
20.00 Зустріч у вітальні ім. І. Козловського  
20.45 Естафета  
21.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
21.30 "Автографи"  
22.00 Х/ф "Мина Мазайло"  
23.10 Роздуми біля мольберта  
23.30 Світ авіації і туризму.  
Новини  
00.05 Всеукраїнський день гумору  
01.00 Нічний блок

Програма друкується з електронної версії, наданої ТОВ «Издательский дом «ТВ-Парк». Програми російських телеканалів може бути подано за московським часом.

На прохання читачів наводимо назви супутників зв'язку, які транслюють канали телебачення, програми яких опубліковано в нашій газеті:  
Другий канал УТ, ІСТV, СТБ, ТОНІС, Мегаспорт — Amos 2;  
Новий канал, Україна, 5 канал, РТР-Планета (Росія) — Sirius 2;  
НТН, КДТРК — Hellas Sat2.



Мал. Віктори ПОПОВА.



# Безмеж

## За зачиненими дверима

«Тепер подивимось, хто із нас «повія», — саме так аргументувала свій вчинок одна з миргородських молодниць, яка запросила свою «подругу» відпочити тільки для того, щоб над нею познущалися...

Ніна (ім'я з етичних міркувань змінено) приїхала додому з училища з синцем під оком, знервована, без настрою, зі слізьми на очах. Саме так описала її мама правоохоронцям, коли ті зустрілися з цією родиною. Сім'я попросила правоохоронців і журналістів не вказувати ні прізвища, ні імені, ні села, де проживають, адже те, що сталося менш як рік тому, й досі лежить важким каменем болю, ганьби.

Ця звичайнісінька сільська сім'я втратила будь-яку надію на те, що винні будуть покарані, аж доки до них не зателефонували з обласного управління міліції, а точніше, з відділу боротьби, пов'язаної з торгівлею людьми. «Відпрацьовуючи мережу Інтернет, — каже начальник ГУМВС України в Полтавській області Михайло Цимбалюк, — нашим співробітникам у поле зору потрапив відеоролик, який вже візуально можна було віднести до категорії порнографічного. Картини статевих зносин за участю неповнолітніх уже підпадали під категорію злочину, тому почалася велика і клопітка робота із встановлення всіх причетних і до виготовлення того відео, і до самих учасників».

Крок за кроком оперативники встановлювали спочатку місце, де все відбувалося, потім осіб, які там перебували. Коли ж картина трохи роз'яснилася, то навіть бували оперативники здригнулися від усвідомлення страхіття, яке тій дитині довелося перенести. Потерпіла навчається в одному з миргородських профтехучилищ. На той момент їй було 17 років. Як завжди, вона поверталася додому, але її однокурсниця і подружка запросила відвідати знайомих, мовляв, трохи відпочити. Коли дівчата дісталися злочасного місця, то все почалося з випивки. Дівчину добряче напоїли, а потім примушували робити такі речі, які зовсім не підпадають під категорію моральності та добропорядності. Статева розбещеність людей, які там перебували, одразу перевтілилася у практику та ще й на додачу у запис відеоролика на мобільний телефон. Допоки дівчину примушували задовольняти потреби здорованих, які там були, один із розумників усе це записав на мобільний телефон. Дів-

чину утримували там дві доби. Її подружка теж застосовувала до неї силу (про що свідчив порваний одяг та постійні нецензурні вигуки на адресу жертви). Як потім з'ясувалося, агресія по відношенню до потерпілої у подружки була спровокована тим, що нібито колись остання в училищі негарно висловилася про подружку, за що остання у будь-який спосіб вирішила помститися. А тут і друзяки-хлопці нагодилися, які охоче пообіцяли допомогти у «вирішенні цієї проблеми». Після того, як «жертву» протримали дві доби у тому будинку, куди приходили усі бажаючі подивитися на неї, вона більше ніколи вже не посміхається і не є веселою та доброзичливою дівчинкою. Оперативники вже встановили 11 осіб, які там перебували.

«Вона мені нічого не сказала, — розповіла мати потерпілої дівчинки міліціян-там, — мовчала, тільки, коли з училища подзвонили і сказали про таке, тоді ми вже з нею говорили. Але вже пройшов час і в міліцію звертати було пізно. Ми не зняли ні побойів, не провели медичного обстеження, думали, що вже все».

Прокуратура Миргородського району з розумінням поставилася до розслідування цієї справи і повністю підтримала міліціонерів. порушено кримінальну справу.

Потерпіла отримала серйозну психологічну травму, тому нині потребує допомоги. Виникає безліч запитань — де були дорослі, вчителі, батьки, одне слово, чому вже за кілька місяців ніхто не звернув уваги на те, що Інтернетом, училищем «гуляє» той відеозапис.

Дмитро СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

Полтавська область.

Яна ХОЛОНА,  
прес-центр ГУ УМВС  
України в Полтавській області.



# Помста притаманна слабким

## Коментар психолога

«Кожен сам за себе», «Будь кращий за всіх» — наслідуючи таких орієнтирів означає насамперед примітив, обмеженість, коли людина живе в просторі наживи, агресії, ствердження власної недосконалої, несамодостатньої, а то й нікчемної «особистості» за рахунок приниження і пригнічення іншої людини. Зокрема, дівчаткам через певні видання і деякі телесюжети пропонують ставати егоїстичним та агресивним стервом (чи не такою почувалася антигероїня нашої історії?). Ця мораль легко проникає в душу і свідомість незрілої, але жадібної до яскравих вражень і хвилюючого досвіду особистості.

Одним із проявів агресії може бути жорстокість стосовно інших, особливо тих, з ким порівняння в чомусь не вигідне. Для дівчаток це найчастіше їхні ро-

весниці, вихованіші, культурніші, успішніші, «не такі, як ми». Як чимось відрізняються, а отже, спричиняють заздрість та пригнічують й без того викривлену самооцінку.

Ті, на кого психологічно «капають», у прямому і переносному значенні гвалтують інших чи підштовхують на це когось, хто сам не проти «відтягнутися», згадавши свої колишні образи.

Механізм жорстокості завжди запускається ззовні, коли у той чи інший способом вживляють інтенцію «виживає найсильніший», коли на когось можна відігратися, щоб не відчувати своєї порочності та нищості. Часом це нездорове шкільне середовище, що поділяє дітей на сво-

їх і чужих, сильних і слабких. Такий механізм запускається подеколи і в дитячих садках, де «бридка» дитина для вихователя стає знехтуваною іншими дітьми, а, отже, її можна кривдити, бити. І якщо така поведінка не припиняється дорослими, а в деяких випадках навіть заохочується, це підживлює злість і агресію в дітях, котрі не сформувалися, не зміцніли психічно, духовно. А хто не чув про жорстокість в деяких родинах, де хлопчик чи дівчинка постають перед вибором: стати таким само безсердечними, як їхній батько чи мати (вітичм, мачуха тощо) або вистояти, звідкись узяти сили і залишитися людьми.

Давно помічено: той, хто не спроможний любити, підкоряє собі іншу людину, намагаючись знищити в ній високе, осквернити надію, віру в добро й особисте щастя. Дівчинці, що постраждала, потрібно допомогти «повстати з попелу», знайти в собі сили не перейти на ті низькі сенси, на які намагалися перетягнути її кривдники, а зберегти людяність. Мудреці вчили: ніщо людину не може опорочити, якщо вона сама цього не зробить. Душевний біль, образа, сором згодом відступлять, якщо поруч будуть рідні й друзі, здатні зрозуміти й допомогти встояти перед спокусою «відігратися», помститися будь-що. Адже мстивість притаманна слабким, набагато складніше йти своїм шляхом, не витрачаючи сили на пастки і хитрування для своїх недругів. Добро тому й перемагає, що залишається самим собою. Воно завжди навколо нас, і потрібно вчитися його бачити і вірити в нього.

Ні телебачення, ні Інтернет, ні недоброякісна преса не загрожують вашій дитині, якщо вам удалося прищепити їй із самого раннього віку імунітет до всякого зла, до його різноманітних проявів, явних і таких, що вправно маскується, уміння розпізнавати їх у житейських ситуаціях. Підлітку і юнаку важливо бути обережним і розбірливим у виборі кола спілкування, не боятися діяти за мудрою порадою Омара Хаяма: «Краще будь один, ніж разом із ким-небудь». Коли в родині панують любов і повага, коли діти й батьки діляться своїми думками і почуттями, довіряють одне одному, тоді діти одержують своєчасне застереження, щоб уникнути подібної гіркої історії. Тоді й... пережити її буває набагато легше.

Тетяна ГУРЛОВА,

науковий співробітник Інституту психології ім. М. Костюка АПН України.  
Колаж Ольги СТАНАЧИЧ.

## Дослідження

# Гра біля телевізора

Батьки нерідко дивляться улюблену телепередачу тоді, як їхні діти граються неподалік. Чи впливає це на дитину, навіть якщо вона грається і не виявляє до передачі ніякої цікавості?

Згідно з результатами нещодавно проведеного дослідження, увімкнений телевізор відволікає малюків, які граються, заважаючи їм сфокусувати свою увагу. В дослідженні взяли участь 50 дітей віком від одного до трьох років. Вони гралися у спеціальній кімнаті з відеоспостереженням. Протягом півгодини телевізор був увімкнений, другу половину часу — вимкнений.

При увімкненому телевізорі час гри дитини значно скорочувався. Така закономірність спостерігалася

ся, навіть якщо дитину не зацікавила трансльована передача. Експерти вважають, що телевізор, який працює, заважає дитині концентруватися на грі й розсіює її увагу.

Водночас саме концентрація уваги на грі, на думку більшості фахівців, відіграє важливу роль у психічному і розумовому розвитку дитини.

Тому дослідники схиляються до думки, що звук і відеосигнал постійно ввімкненого телевізора, які створюють фон для дитячої гри, можуть порушити гармонійний розвиток малюка. Вони радять тримати дітей віком до двох років подалі від блакитних екранів, повідомляє УНІАН.

Мал. Віктора ПОПОВА.

## Вусти ми маляти

У дитини від великої кількості інформації плутанина в голові. Вовочка — сестрі:

— Не дивися так близько телевізор, зуби зіпсуєш!

\*\*\*

— Матусю, я тебе так люблю! — А ще кого? — Тебе, татуся і телевізор.

\*\*\*

Якось заходжу до кімнати, мій п'ятилітній син сидить перед комп'ютером... Дивлюся, у пошуковому рядку на Яндексі він набрав: «Як звільнитися із дитсада?».

Із сайту болтуша.ru.

# Лікарняний «переносить» відпустку

## Домашній адвокат

Я взяла щорічну відпустку на два тижні. Протягом першого моя трирічна дитина хворіла. Дільничний лікар сказала, що лікарняний не виписе, бо мені все рівно відпустку не продовжать і лікарняний не оплатять. Мовляв, це можливо, якби хворіла особисто я. Чи так це?

Леся ЛИСИЧАНСЬКА.

Тернопіль.

Відповідно до статті 35 Закону України «Про загальнообов'язкове державне соціальне страхування у зв'язку з тимчасовою втратою працездатності та витратами, зумовленими народженням та похованням», допомогу з тимчасової непрацездатності також надають у разі необхідності догляду за хворою дитиною віком до 14 років.

Перебування у щорічній відпустці не є під-

ставою для відмови в оплаті вашого лікарняного листа.

У статті 36 цього закону зазначено перелік підстав, за яких допомога у зв'язку з тимчасовою втратою працездатності не надається. Так, лікарняний листок не оплачується, наприклад, якщо працівник під час хвороби перебував у творчій відпустці, додатковій відпустці у зв'язку з навчанням, у відпустці без збереження заробітної плати. Отже, у дільничного лікаря не було жодних підстав не виписувати лікарняний листок.

Щодо питання продовження вашої відпустки, то відповідно до статті 11 Закону України «Про відпустки» щорічна відпустка повинна бути перенесена на інший період або продовжена у разі тимчасової непрацездатності працівника, засвідченої у встановленому порядку. Тобто ви маєте повне право скористатися частиною щорічної відпустки за період, протягом якого перебували на лікарняному по догляду за хворою дитиною.

Богдан ЛАВРЕНЮК.

«Магнолія-ТБ» та газета «Голос України» представляють всеукраїнський благодійний проект «Служба розшуку дітей»



## Діана ОВОД

У Чернігівській області зникла Діана Овод. Дівчині на вигляд 17—18 років, приблизно 160 см на зріст, середньої статури. Волосся від природи темне, але може бути пофарбоване, дугоподібні брови, широкий ніс, повні губи, темні очі. У що може бути одягнена зараз, невідомо.



## Ольга РОЖКО

У Києві розшукує Ольга Рожко. Дівчині на вигляд років 12—13, приблизно 155 см зросту, міцної статури. Має світло-руське коротке волосся, овальне обличчя, дугоподібні брови, кірпатий ніс, повні губи, зелені очі. Була одягнена у чорну футболку із символікою групи «НІМ», темні-сині джинси, червоні у білу смужку кросівки.



Телефон «Магнолії-ТБ» (044) 251-48-51.

E-mail: tsr@magnolia-tv.com. Сторінка в Інтернеті: www.detipoisk.com.



Щонайменше сім західних областей через підтоплення не зберуть 2008 року жодної тонни продовольчого зерна, стверджують в Асоціації фермерів і приватних землевласників України



У нинішньому сезоні буде зварено 1,5 мільйона тонн цукру, запевняють у Мінагрополітики (в 2007-му — 1,86 млн. тонн)

ВРОЖАЙ

У міністерстві рахують мільйони

Якщо вірити повідомленням Мінагрополітики, у країні зібрано понад 23 мільйони тонн зерна. Мільйонний рубіж уже здолали в 11 регіонах. У трьох областях намолочено більш як 2 млн., а в Одеській — понад 3 млн. тонн.

Валерій ДРУЖЕНКО.

SOS

Тваринництво потерпає від імпорту

Громадські аграрні організації просять керівництво країни розглянути на засіданні Ради національної безпеки і оборони України ситуацію, що склалася на м'ясному ринку через імпорт м'яса. З відповідним листом до Президента Віктора Ющенка, Голови Верховної Ради Арсенія Яценюка та глави РНБО Раїси Богатирьової звернулися асоціація «Союз птахівників України», Асоціація фермерів і приватних землевласників, Всеукраїнський союз сільськогосподарських підприємств, корпорація «Тваринпром». У посланні відзначається, що в січні—червні нинішнього року Україна імпортувала 160 тис. тонн м'яса й субпродуктів на 189 мільйонів доларів. При цьому, за даними асоціацій, ввозиться низькосортна й неякісна м'ясна сировина, яку не використовують в економічно розвинених країнах.

«Якщо темпи імпорту м'яса й м'ясопродуктів зберуться, то протягом трьох-чотирьох місяців ще більше зменшиться поголів'я птиці, свиней і великої рогатої худоби, а вітчизняне виробництво м'яса птиці, свинини і яловичини не зможе забезпечити навіть торішній рівень», — йдеться у листі.

За даними асоціацій, в Україну переважно ввозиться м'ясо птиці та свинина, а дефіцит яловичини імпортом не покривається.

Галина КВІТКА.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Президент пройшовся м'ясними рядами

Віктор Ющенко вимагає від уряду вжити заходів з недопущення кризових явищ на вітчизняному ринку м'яса. Про це йдеться в листі глави держави, відправленому на адресу Прем'єр-міністра Юлії Тимошенко.

Президент вважає, що основним дестабілізуючим чинником у цей час виступає активне зростання імпорту переважно дешевого й низькоякісного м'яса, придатного винятково для промислової переробки.

Щоб не допустити погіршення ситуації, В. Ющенко пропонує уряду до 1 вересня нинішнього року здійснити низку заходів. Зокрема, скасувати акти уряду щодо продажу на внутрішньому ринку за демпінговими цінами м'яса іноземного походження через підприємства системи Держкомрезерву; забезпечити проведення розширеного ветеринарного контролю кожної партії імпортованої м'ясної сировини; заборонити до 1 січня 2009 року ввезення в Україну м'яса як давальницької сировини. Глава держави також вимагає впровадити нові стандарти виробництва м'ясних продуктів і налагодити проведення спільного контролю з митними органами сусідніх держав за переміщенням м'ясної продукції через кордон.

Іван ЛАЗНЮК.

Є діти, а отже, й майбутнє у Борового

Село Борове Зарічненського району, що на Рівненщині, найчастіше — 47 разів — згадували в указі Президента від 7 травня цього року про присвоєння почесного звання «Мати-героїня».

У самому Боровому імена нових 47 героїнь поки що невідомі — досі ніхто не потрудився донести до них зміст указу. Тут про нього вже чули, але тільки й гадають, кого саме удостоєно відзнаки. У Боровому Інтернету немає, тож заглянути на сайт Президента, щоб прочитати указ, не випадає. А з району сказали: присвоїли звання не всім. Всього з Борового подали документи

люта. — 198 багатодітних сімей! Щороку нові вулиці з'являються, на кожній сесії даємо ділянки під забудову. Цього року вже 30 ділянок виділили.

Справді, складно знайти рівню Боровому — одному з віддалених сіл Зарічненського району, куди з райцентру треба півтори години добиратися по тряскій бруківці. Хати на нових вулицях ростуть такі, що заткнуть за пояс і райцентрівські новобудови. Хоч не скажеш, що вони тут дешевші. Найняти підсобного робітника на будову коштує в Боровому 150 гривень на день. Ось де можливості для заробітків борівським старшокласникам!

Володимир Калюта розповідає, як ходили вони із землевпорядником по хатах та збирали гроші на сінокоши: «Зайшли до Галі, а вона каже: «Пождіть, піду в хлопців гроші позичу». А що? Діти у нас грошовиті, бо працюють. У нас за те, щоб череду на 30—40 корів відпасті, треба 100 гривень заплатити і дати пастухові добру торбу. А у Кутині — 30 гривень. То хіба ж не зароблять діти?»

Чому так високо ціняться робочі руки в Боровому? Бо влітку тут дефіцит робочої сили. Всі чоловіки села їдуть на сезонні заробітки. «Он Івана Касянчика хлопець ще школу закінчує, — наводить приклад голова, — а вже на заробітках».

Бухгалтер сільради і багатодітна мама Любов Романова наводить свій приклад, з якого доходимо висновку, що пошуки довгого гривні на стороні — то прерогатива не лише чоловіків:

— У нас як весна — всі позаорювали свої нивки і на заробітки.



А коли настає чорничний сезон, всі у лісі, то добрий заробіток.

Сама Любов Романова встигає всюди. Доки була у відпустці по догляду за своєю найменшою Іринкою, встигла тричі з'їздити на Харківщину полоти буряки та ще раз — збирати. Як їхала вперше, Іринці було сім місяців, а старша Оксана одинадцятий клас закінчувала. Практично на ній залишилося господарство — трьох корів доїла, свиней годувала, 70 сотих картоплі й буряку з меншими дітьми обсапувала. І школу закінчила добре, тепер сама вивчилася на вчительку.

— А я приїхала із заробітків 28 червня зранку, — згадує Любов Романова, — зробила за день обход по городах, а вже 29-го зранку всіх на воза — та й у ліс по чорниці.

Отак дається на Поліссі людям копійка, щоб було за що жити і ростити дітей. «Діти в нас одне одного годують», — каже сільський голова. А Любов Романова зауважила, що не тільки годують. У неї було так, що відразу четверо старших вчилися у Рівному: Оксана і Вадим в університетах,

Альоша і Люда в коледжі. А вдома ще троє підросли. «Як же ви вчили одразу чотирьох!» — «А вони самі себе вчили», — каже мати.

Тепер їм легше. Оксана вже вчителює. Вадим — підприємець. Альона — в торгівлі. Вже й Сергій вивчився на шофера. А Саша закінчив 10 класів і тепер, вважаючи, головний господар дома. Він і оре, і косить. Навіть Іринка, яка підросла вже до десяти років, має в хаті свою «должність», як каже мати, — пообривати від ростків і понабирати в чавуни картоплі для свиней.

Ця сім'я не унікальна. Так живуть у Боровому всі. Багато дітей і багато роботи.

— У селах нашої сільради народжується багато дітей, а отже, у них є майбутнє, — каже сільський голова.

Людмила МОШНЯГА,  
Олександра ЮРКОВА.

Рівненська область.

На знімках: борівський сільський голова Володимир Калюта; майбутнє села — борівські діти.

Фото Людмили МОШНЯГИ.

Доки землю наділятимуть чиновники,

АКТУАЛЬНЕ ІНТЕРВ'Ю

В останні роки земля трансформувалася із символу національного добробуту в реальний товар, ціна якого невпинно зростає. Відбулася й швидка зміна суспільної моралі в ставленні до неї. І сьогодні ми вже говоримо про надзвичайне загострення питання охорони земель, нечуване зростання чисельності та масштабності порушень чинного земельного законодавства, про масові зловживання і корупцію в земельній сфері, а отож — і про антисоціальний характер цих перетворень.

Невже того і справді не можна було уникнути і що треба зробити, аби повернути земельну реформу в цивілізоване русло? — з такими запитаннями звернувся кореспондент «Голосу України» до доктора економічних наук, начальника Головного управління Держкомзему в Запорізькій області Дмитра Бабміндрі (на знімку).

— Усі недоліки, пов'язані з проведенням земельної реформи та її суперечлива ідеологія, зумовлені заполітизованістю і кричущим невіглаством чиновників, які нею займаються, — переконаний співрозмовник. — Мало того, що в нашій державі немає єдиної лінії стратегії та підходів до реформування земельних відносин, щоразу, тількино приходить черговий уряд, починається ротація кадрів, котрі працюють у сфері земельних ресурсів. Причому «перетрушують» не тільки вищу управлінську ланку, а взага-



лі всю систему, і місце професіоналів займають люди, що не мають ні профільної освіти, ні досвіду роботи в земельних органах. Якби наші політики й справді запозичували досвід країн з розвинутою ринковою економікою, то вони цього не робили б, бо в Англії, Франції, Німеччині чи у США здійснюється не лише поглиблена підготовка та кількарічне стажування фахівців у сфері земельних відносин і охорони земельних ресурсів, а і їх конкурсний відбір перед призначенням на посаду. У нас же тепер головне — не ділова репутація, а партійна приналежність. Це робиться для того, щоб було легко перерозподіляти земельні ресурси на власний розсуд.

— На жаль, така вада притаманна всієї системі органів державного управління, тому і «маємо те, що маємо»... Чим же кращі управління земельних ресурсів, скажімо, від ра-

йонних державних адміністрацій?

— Я не беруся порівнювати, чим ми кращі, а чим гірші від інших державних структур, але можу оцінити шкоду, заподіяну підміною кадрового потенціалу саме в нашій сфері. Ми ніколи не досягнемо позитивних зрушень, коли земля перерозподілятиметься механічно, за формальними ознаками. Передусім це — формування території, і в основу має бути покладено природне середовище. Тобто спочатку треба визначити категорії земель та обґрунтувати їхнє значення з точки зору економіки, екології, історичної і культурної цінності, прорахувати соціальні наслідки, а вже потім реалізовувати програму через конкурси чи аукціони. А що виходить у нас? Комуś заманулося збудувати лікєро-горілчаний чи автомобільний завод на особливо цінних землях, і влада з усіх сил пнеться, аби догодити інвесторам, незважаючи ні на здоровий глузд, ні на протести громадськості. Та й взагалі, генеральний план розвитку Запоріжжя не враховує природного чинника. До речі, запас особливо цінних земель в Україні не перевищує 30 відсотків площі сільськогосподарських угідь, а в Запорізькій області — і того менше, 28 відсотків. А це ж — повнопрофільні чорноземи, які дорожчі від золота. Якщо зараз у нас, докладаючи героїчних зусиль, збирають по 30—40 центнерів зернових культур, то на таких чорноземах ми могли б отримувати вдвічі-втричі вищі врожаї, а решту сільгоспугідь використали б для відновлення природного балансу. І тоді не бу-



# Пшениця потребує особливого ставлення!

Про це добре знають у Снігурівській філії ТОВ СП «Нібулон»

Хлібороби філії «Снігурівська» сільгоспідприємства «Нібулон» одні з перших у Миколаївській області закінчили збирання ранніх зернових. Уся пшениця — не нижче 3-го класу. Намолотили 16 тисяч 308 тонн, урожайність — 53,1 ц/га. На прохання оцінити цю цифру керівник господарства Юрій Мороз намагається стримати емоції: «Ну... Ви ж знаєте, пшениця потребує особливого ставлення». Потім не втерпів: «Це — рекорд!».

Більш як 50 центнерів з гектара — справді вражаючий результат, особливо у порівнянні з минулорічним, коли посуха практично знищила тяжку працю аграріїв. Цього року хлібороби філії «Снігурівська» ТОВ СП «Нібулон» першими в області розпочали сібву й одними з перших закінчили косовицю.

Юрій Мороз розповідає: високі темпи жнив у господарстві забезпечено кількома складовими. Це й чітка організація праці, і грамотний прийом зерна, і технічне забезпечення, і беззаперечне дотримання трудової дисципліни.

Але головний чинник успішної кампанії — працівники підприємства, впевнений Юрій Володимирович:

— Фаховість наших людей дуже висока, починаючи з керівників, головних спеціалістів і закінчуючи робітниками на полях. У нас немає «плинності кадрів», одні й ті самі люди працюють по 8—10 років. За цей час комбайнери успішно освоїли техніку різного класу, цього сезону жоден комбайн не зламався. Так само, як і трактори, хоча навантаження на наших трактористів було неабияке — по 1000 га. І це не тільки тому, що машини якісні — на них працюють професіонали високого гатунку. Від 1400 до 1600 тонн збіжжя зібрали комбайнери В'ячеслав Лавро, Олександр Чабан, Володимир Шкварок, Володимир Леонов, Віктор Димніч, В'ячеслав Кубрак, Андрій Архипов, Сергій Лебедев, Віктор Романовський, Віталій Колесниченко.

«Напишіть якомога більше про людей, бо вони — наша головна цінність», — попросив на початку нашого спілкування генеральний директор ТОВ СП «Нібулон» Олексій Вадатурський. Справді, важко переоцінити

працю тих, хто трудиться на землі. Добре знає лише той, хто сам не раз виходив у поле. Наприклад, водії: Павло Завгородній, Анатолій Гушин, Віталій Здражевський, Вадим Бортнік, Василь Петров, Олександр Мекеров.

Мало не ноче в полі під час жнив головний агроном Вадим Лілік, який працює за своїм фахом уже 25 років. Головною якістю його характеру колеги називають здатність широко перейматися справами господарства, близько до серця брати всі його досягнення або невдачі. Вадим Володимирович — з тих людей, яких не треба контролювати або «підганяти» — сам розуміє ту відповідальність, яку несе на своїй непростій посаді. Бере приклад зі старшого колеги і його заступник Микола Глушук — молодий хлопець, два роки, як отримав диплом, але вправно відпрацьовує свою ділянку.

А чого варті досвід і професіоналізм



головного інженера Олександра Діденка та його заступника Анатолія Кузьменка!

— Люди їздять до нас на роботу за 25 кілометрів, і для мене, як для керівника, це дуже важливий показник, — каже Юрій Мороз. — Це означає, що в колективі створено належний мікроклімат, і всі наші старання — створені для працівників побутові умови, їдальня, соціальний пакет — спрямовані у правильному напрямі.

Відзначив Юрій Мороз і службу зернового господарства. Під час жнив щодня на механізований тік Снігурівської філії, сертифікований як зерновий склад, надходило по 1600 — 1850 тонн зерна, і лише завдяки чіткій організації праці він міг «проковтнути» такий вал. Адже треба було встигати «розкладати по полицях» по вісім різних партій насіння за добу, і з цим завданням успішно впоралися працівники току взором із завідувачем Миколою Польовим: Михайло Оспарчук, Василина Бебкевич, Надія Пономаренко, Світлана Бінерт, Тетяна Наконечная, Марія Крамар.

Не відставали від них і співробітники виробничо-технологічної лабораторії Тетяна Мінько, Тетяна Кіпко, Ольга Пантелей.

Що ж до технічного забезпечення, то воно в «Нібулоні» завжди на гідному рівні. Цьогорічні жнива у філії «Снігурівська» забезпечували 15 високотехнологічних комбайнів від провідних виробників «Кейс», «Мессей Фергюсон», «Джон Дір». До речі, жодне інше підприємство в районі не може похвалитися тим, що задіяло на жнивах півтора десятка комбайнів. У «Нібулоні» технологічний процес побудовано так, що після закінчення жнив в одній філії техніка разом із спеціалістами переїжджає до наступної, в іншу кліматичну зону. Отож спеціалісти впродовж тривалого часу задіяні на високооплачуваній роботі. Та й техніка перебуває лише в одних руках, і руки ці — високопрофесійні й бережливі.

...Одразу за збиранням врожаю полями Снігурівської філії йшли агрегати з підготовки ґрунту під озими культури. Три екіпажі прямували за комбайнерами — Олег Старожук і Олег Димніч, Іван Джула і Сергій Кушнірук, Олександр Раченко і Віктор Лесковець. Отже, Снігурівська філія «Нібулону» вже готова до посівної кампанії. Зроблено заділ на новий сезон, аби був на столах запашний коровай!

Наталія АБРАМОВА.

Миколаївська область.

**На знімках: директор філії «Снігурівська» Юрій Мороз і головний агроном Вадим Лілік: «Врожай цього року — рекордний!»; на ланах сільгоспідприємства.**

Фото Анатолія РОМАНЮКА.

## Вона залишатиметься засобом наживи

ло б екологічних катастроф такого масштабу, як у Молочному лимані, що є гідрологічним заказником світового значення, не була б знищена і тваринницька га-лузь. Адже у всіх цивілізованих країнах моделюється співвідношення угідь для забезпечення природного балансу та розвитку продуктивних сил. Тому площа орних земель у структурі сільськогосподарських угідь там не перевищує третини. У нас же все робиться навпаки. Скажімо, в Запорізькій області 84 відсотки території зайнято сільськогосподарськими угіддями, з яких 1 мільйон 950 тисяч гектарів, або 90 відсотків, становить рілля. І лише 10 відсотків площі віднесено до стабілізуючих в екологічному плані ресурсів — сіножатей, пасовищ та багаторічних лісових насаджень.

— Дмитре Івановичу, факти щодо **нераціонального використання природного потенціалу ви систематично наводите, принаймні, років з п'ятнадцять. Та, незважаючи на високий рейтинг вашого управління в системі Держкомзему України, проблем не поменшало. І, по-друге, засуджуючи поспішну ротацию кадрів, ви ж не заперечуватимете популярної нині тези про те, що органи земельних ресурсів наскрізь корумповані?**

— Давайте розмежуємо ці поняття. Бо й на рейтинг теж можна дивитися порізно. Але ті набутки, яких ми справді досягли в роботі, зумовлені високим професіоналізмом кадрового потенціалу нашого управління та науковим підходом до розв'язання проблем. Однак негатив державного масштабу, що полягає в рейдерському захопленні органів земельних ресурсів, який за останні роки буквально спустошив низку регіонів, уже докотився і до Запорізької області. У нас

теж у містах та районах почали під різними приводами замінювати висококваліфікованих землевпорядників, ґрунтознавців, лісомеліораторів та юристів випадковими людьми. Звичайно, не всіх їх можна назвати безгрішними. Дехто за певних обставин справді скористався службовим становищем в особистих цілях. Та говорити про корупцію як типову явище в органах земельних ресурсів можуть або невігласи, або фарисеї. Бо розпорядниками землі в межах населених пунктів є сільські, селищні та міські ради, а поза межами населених пунктів — районні та обласні державні адміністрації і уряд. Землевпорядники забезпечують лише технічний та юридичний супровід рішень органів влади про перерозподіл земель. Та хоча фахівці є всього-на-всього виконавцями, які підпорядковані високопоставленим чиновникам, і вони можуть чинити спротив сваволі своїх босів, тому, прикриваючись демагогією, ті й прагнуть позбутися незручних людей. Давайте подивимося, проти кого в нашій області останнім часом було порушено кримінальні справи за хабарництво та зловживання у вирішенні земельних питань, і все стане на свої місця. Адже були спіймані на гарячому з добрий десяток сільських голів, голова райдержадміністрації, кілька депутатів. Ось на кому й справді «шапка горить»!

— А що, на вашу думку, треба зробити, аби був припинений земельний «дербан» у масштабах держави — змінити законодавство, посилити міру покарання, надати особливі повноваження правоохоронним органам?

— Я не сказав би, що земельне законодавство у нас таке вже й недолуге, хоча, звісно, його потрібно вдосконалювати,

прибираючи недомовленість чи багатозначність формулювань, що служать шпаринками, крізь які пролазять казнокради та шахраї. Тоді й відпаде потреба в посиленні каральних заходів. Саме за таким принципом розробляються та приймаються наші обласні програми реформування земельних відносин та охорони земель.

І механізм викорінювання негативних явищ теж давно відомий. Це — інвентаризація земель, визначення їхньої грошової оцінки, розмежування земель державної і комунальної власності, встановлення меж населених пунктів, оновлення планово-картографічних матеріалів. Тобто ті самі роботи, які внаслідок систематичного недофінансування протягом сімнадцяти років реформування земельних відносин виконувалися вкрай незадовільними темпами. Хоча у підсумку вони економічно вигідні, бо забезпечують значне збільшення надходження коштів до бюджетів усіх рівнів. Головне, щоб інформація про земельні конкурси та аукціони була доступною для кожного громадянина. Тільки тоді із земельного ринку вдасться прибрати посередників-посадовців, котрі від імені держави і територіальних громад набивають грошіма власні кишені.

— **Які проблеми вас хвилюють найбільше і що заважає реалізовувати прийняті в області програми землеустрою та охорони земель?**

— На сьогодні в області повністю проінвентаризовано землі сільськогосподарського призначення. Однак ці роботи не проведені на землях несільськогосподарського призначення площею 75,4 тисячі гектарів у межах населених пунктів та на площі 32,3 тисячі гектарів — за їх межами. В результаті невиконання цих робіт

окремі земельні ділянки заростають бур'янами, а деякі з них спритники використовують напівлегально. З цього приводу в області приймалося не одне офіційне рішення, але жодне з них до логічного завершення не було доведене. І зараз в обласній раді та облдержадміністрації проходить процедуру погодження поданий нашим головним управлінням проект програми інвентаризації земель на 2008 — 2012 роки, для реалізації якої з усіх джерел фінансування потрібно виділити 14,5 мільйона гривень. Кошти аж ніяк не маленькі, але, за підрахунками спеціалістів, у найближчій перспективі здійснення запропонованих заходів забезпечило б додаткове надходження до місцевих бюджетів 127,4 мільйона гривень.

На 99 відсотків у нас здійснена нормативна грошова оцінка земель у населених пунктах, але, знову-таки, за їхніми межами ця робота відстає від установлених термінів. А от що найбільше турбує, так це відвертий спротив керівників органів місцевого самоврядування проведенню розмежування земель державної і комунальної власності. Така робота виконана лише на острові Хортиця та в кількох сілрадах. Зволікання виправдовують відсутністю фінансування, а тим часом, за даними управління з контролю за використанням та охороною земель у Запорізькій області, у прибережних смугах Дніпра та Азовського моря посилені темпами здійснюється стихійна забудова територій і реєструється найбільша кількість порушень чинного законодавства та зловживань розпорядженнями цими пріоритетними землями.

Бесіду вів Микола МАНЬКО.

Запорізька область.

Фото автора.

*Справді, важко переоцінити працю тих, хто трудиться на землі*





Нинішній курортний сезон в Одеській області позначений зниженням на 10—15 відсотків відпочивальників порівняно з минулорічним

У цьому маркетинговому році МінАП задекларувало неприпустимість заборони місцевою владою переміщення зерна за межі областей (Укрінформ)

# Довіру неможливо купити або отримати силою

ПРОФЕСІЯ

Усім відомо, що автором першого Євангелія був колишній збирач податків Матвій. Згадали про це заради того, щоб підкреслити: збори податків такі само давні, як і сама держава, бо кожна держава мусить мати відповідні кошти на власні потреби. На Хмельниччині у цій сфері працює півторатисячна команда професіоналів, а очолює її наш сьогоднішній співрозмовник Михайло КАЦАН.

— Михайле Богдановичу, податківцям доводилося виконувати одну і ту само функцію протягом багатьох віків. А є щось таке, чим би могли здивувати хмельничани?

— Я б не говорив про підсумки. Варто вести мову про розвиток, про зміни. Я в податковій ше від 1995 року. Добре пам'ятаю, як на початку нашої діяльності інспектори боязко приходили до нас на службу, бо досади не знали, як діяти, як правильніше організувати свою роботу. А сьогодні ми — серйозна, відповідальна служба. За півроку Хмельниччина виходить на майже мільярд гривень податків у зведеному бюджеті, а це практично на третину більше, ніж торік. От вам і переконлива оцінка нашої роботи!

З іншого боку, більш активний сплати податків сприяє розвиток громадської думки. Делали більше людей розуміють, що сплачує податки не бідна людина і не багата. Сплачує податки — чесна людина.

— Навряд чи суспільна думка змінилася сама по собі.

— Так. У нас зараз поновому запрацювала Громадська рада, активно проводяться засідання узгоджувальної робочої групи, «гарячі» телефонні лінії, Інтернет-конференції. А в результаті 96 відсотків податків, які надійшли за минулий рік, — добровільні.

Узагалі стосунки між податківцями та платниками податків стали партнерськими. Не хотів би хвалитися, але стиль роботи працівників нашої податкової став кращим, можна сказати, витонченішим. Збільшення податкової віддачі часто вирішується за «круглим столом». При цьому за рік податку на прибуток сплачується більше майже на 41 мільйон гривень. На половину більше — податку на додану вартість. І це за умови, що з державного бюджету ми його відшкодовуємо у два рази більше.

— Якщо такі добрі результати, то що вдосконалюватимете надалі?



— Будемо забувати про фіскальні методи. Адже в попередні роки доводилося більше застосовувати саме їх. Це, в свою чергу, зумовлювало відповідне ставлення громадськості до податківців. Тенденція, що склалася останнім часом, показує, що дедалі частіше діалог ведеться відкрито, не оминаються помилки. Ми працюємо за девізом «Податкова — для платника, а не платник для податкової».

— Тобто уже не стоїть питання наповнити бюджет за будь-яку ціну?

— Безумовно! У тому, що податкова служба має наповнити бюджет якомога краще, немає сумніву. Але головне завдання, яке ми ставимо перед собою, — перетворити податкову службу з фіскально-карального органу на партнерську і дружню в ставленні до платника податків інституцію. Цьому підпорядкова-

на нова система обслуговування, котра передбачає створення дієвого громадського контролю над ДПА, нових форм обслуговування клієнтів, широку інформаційно-просвітницьку роботу.

Позитивних результатів ми очікуємо від впровадження двох нових масштабних проектів на рівні держави. Це створення потужного інформаційного центру при ДПА України і запровадження електронної форми звітності щодо податку на додану вартість. Саме остання новачія допомогла спростити і прискорити процес відшкодування ПДВ і при цьому скоротити кількість перевірок. У цьому переконалось вже понад дві тисячі платників податку на додану вартість, котрі подали електронні звіти у квітні. Гадаємо, що і далі ця цифра постійно зростатиме. Натомість симетрично спадатиме число перевірок з боку податкової.

Принцип, коли податкова намагалася перевірити якомога більше підприємств і підприємців, відійшов у минуле. Вже тепер число планових перевірок в нашій області зменшене на чверть. Та й в самих перевірках використовуються зовсім інші підходи: не покарати, а переконати.

Тривалий час серйозну проблему для податківців становили збиткові підприємства. Коли ж ми уважніше придивилися до їхньої роботи, поспілкувались із керівниками, там, де потрібно, допомогли, з'ясувалось, що значна кількість платників почала працювати прибутково: ми зменшили суму збитків практично на 28 мільйонів гривень.

— Нещодавно обласне відділення Дитячого фонду України вручило вам орден «За вагомий внесок у навчання та виховання дітей України». Чим для податківця є така відзнака?

— Я переконаний, що цей орден — для кожного податківця області є оцінкою роботи кожного з них. Наш колектив завжди розумів, що виховати сумлінного і чесного платника податків — це діло значно ширше і глибше, ніж самі податки. Тому активну позицію громадянина слід формувати з дитячих років. Для цього щорічно проводимо конкурси дитячої творчості «Податки очима дітей».

До речі, податківці Хмельниччини ось уже вісім років не забувають провідувати юних підлітків з Вовковинецької школи-інтернату. Нещодавно відвідали дітей з Головиницької школи-інтернату Летичівського району, Ізяславської спеціальної школи-інтернату для дітей з наслідками поліомієліту та церебральними паралічами — хочемо хоч чимось допомогти цим дітям. Бо і вони, та й всі решта, повинні розуміти: податкова служба — не для того, щоб у когось щось відбирати, карати. Ми працюємо для того, щоб і у бюджету, і у держави, і у місцевої влади була можливість дати. Адже наша успішна діяльність — це збільшення заробітної плати бюджетників, зростання пенсій, будівництво житла... Отож древня професія митаря завжди залишатиметься актуальною і потрібною.

Ірина КОЗАК.

Хмельницький.

Фото автора.

# Любов Яремчук живе у... залізничному вагоні

## Реєстрація у її паспорті теж вокзальна — енергодільниця Козятинської залізничної станції

ТЕОРЕМИ БУТТЯ

Любов Яремчук з Козятина на Вінниччині більшу частину життя провела у дорозі. Разом з чоловіком (Іван, на жаль, уже помер) обслуговували пересувні залізничні підстанції. Ото вже наїздилися! Сибір, Заполяр'я, Кавказ... За іронією долі, після багаторічних поїздок вони так і залишилися жити у вагоні. У 1991 році, коли переїхали в Козятин працювати на дільниці енергопостачання місцевої залізничної станції, їм для тимчасового проживання надали залізничний вагон. Відтоді він з тимчасового став постійним місцем проживання. У цьому вагоні чоловік помер, а Любов Іванівна залишилася з сином Анатолієм.

— Цю зиму ми вже тут не витримаємо, — каже, зітхаючи, жінка. — «Хата» наша така, що вітер наскрізь свище. Толя там трохи позадував піною, але що воно дає, коли опалення нікудишне. Влітку вагон дуже швидко нагрівається, пекло таке, хоч куди тікай. Зимой холод до кісток проймає. Минулої зими за вугілля віддали чотири тисячі гривень. Ще й дрова купували. Цілу ніч підсипаємо, а воно все одно холодно. Щоб подум'я у котлі не згасло, треба день і ніч підсипати вугілля. «То й уночі втаємо, аякже... А Толі рано на роботу, він тут таки працює, на станції».

На корпусі котла для опалення — цифри «1986». «Толя каже, що це вказано час останнього капітального ремонту». Баки для води поіржавіли. Їх уже не відремонтуєш. Минулої зими син Любові Іванівни заливав воду через верхній отвір. Для цього залазив на вагон. «Холодно, слизько, кажу, сину, дивися, не нароби ще якої собі біди. І за що оце нам така мука...»

Вагон-квартира Яремчуків стоїть на запасній колії. За зачиненими воротами його й не видно. Залізні «хатина» на колесах, з усього видно, давно вже відслужила своє. Стінки обшарпані, їх «догризає» іржа. Всередині теж умови далекі від тих, які б хоті-

ли мати мешканці. Купе вони не переробляли. Лише зняли верхні полиці, щоб не заважали. А нижні так і залишилися. Поставили столики. Одну частину переобладнали під кухню, другу, у кінці вагона, під комірчину. Води немає. Поруч з вагоном — колонка, але вода в ній технічна. Для пиття приносять із криниці. Найближча — на вулиці Довженка. Все одно треба йти через колії. 68-річній жінці це не під силу. «Мені вже важко навіть по цих дерев'яних сходах вийти на вулицю, — каже вона. — Син носить воду відрами». Туалету у вагоні нема.

Любов Іванівна вже втратила надію на те, що хтось із начальства перейметься нарешті їїніми проблемами і потурбується про надання залізничникам житла. «Нас узяли на квартирний облік 1991 року, коли ми приїхали до Козятина, — каже жінка, — та що з того... Я вже про себе не думаю, як було, так було, назад не повернеш. За сина болить серце. Він того й не жениться, що нема де жити».

Поки що на всі свої звернення Яремчукі отримують приблизно однакову відповідь: вільного житла у місті нема. Їм таки пропонували квартиру. Було це, правда, давно. «Бачили б ви її, — хитає головою жінка. — Якби там були умови для проживання, хіба б я відмовилася? На четвертий

поверх мені важко підніматися, а ліфта там немає».

У Любові Іванівни гіпертонічна хвороба і цукровий діабет. До того ж ноги болять. «Я поки по цих дерев'яних сходах у вагон заберуся, то вже з сил вибиваюся. А що казати про четвертий поверх?» У Яремчуків є письмова відповідь на їхнє звернення з головного управління кадрової та соціальної політики Державної адміністрації залізничного транспорту України. Цитуємо: «У 1994 році вашому чоловікові була запропонована квартира у Козятині по вул. Кошового, 60. Однак ваш чоловік від неї відмовився. Йдеться про вже згадувану квартиру. «У 2004 році вашому синові, на якого після смерті чоловіка була переведена квартирна черга, два рази пропонували житло — у Шепетівці та на станції Гречани, від якого він відмовився».

Тим часом Яремчукі твердять інше: ні в Гречанах, ні в Шепетівці ніхто їм житло не пропонував. Так само заперечують, ніби у 2002 році у вагоні коштом адміністрації дільниці енергопостачання проводили капітальний ремонт опалювальної системи та котла.

Писали Яремчукі і Президенту. Але їхній лист передаресували в Укрзалізницю, а там, схоже, відповіли на листа так само, як і Яремчукам. Мовляв, їм не раз пропонували житло, а вони з вагона — ані руш.

— Поки що, на жаль, місто не має перспективи на будівництво житла за власні кошти, — каже міський голова Козятина Михайло Висоцький. — Тим часом на черзі у міськраді приблизно одна тисяча тих, хто чекає на отримання житла. Серед них є й залізничники. Правда, міськрада виділила для залізничного відомства земельну ділянку під будівництво 90-квартирного будинку. Там уже й палі забили. Але далі роботи не ведуть-



ся. Що ж до іншого житлового фонду, з якого можна було б надати житло таким, як Любов Яремчук, то всі квартири у місті приватизовані. По-людськи я розумію Яремчуків, але реальність така, про яку я шойно говорив. Хочу ще уточнити, що житло у вагоні цій сім'ї надавали не ми, а залізниця...

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.

На знімку: в цьому вагоні Любов Яремчук живе уже 17 років.

Фото автора.



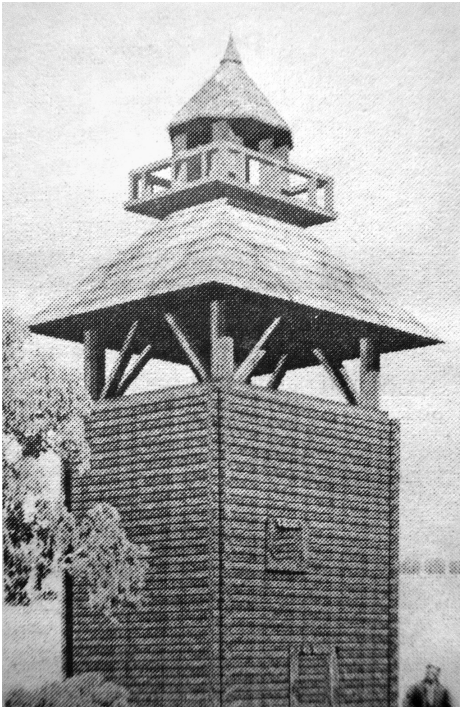
# Битва у славила Полтаву — Полтава увічноє битву

27 червня 1709 року під Полтавою в бою проти військ Петра I зазнали поразки війська шведського короля Карла XII та його союзника Мазепи. Через рік суспільство відзначатиме 300-річчя цієї битви. Чи готова Полтава до цього? Про це говорив на прес-конференції керівник штабу з підготовки до відзначення ювілею, секретар міськради Олександр Козуб.

## Історична святиня

Перший музей Полтавської битви з ініціативи викладача Полтавського кадетського корпусу Івана Павловського було відкрито 1909 року. Він існував до 1918 року. Потім його роботу відновили лише в 1950 році. Нині це Державний історико-культурний заповідник «Поле Полтавської битви», що входить до Міжнародної організації військово-історичних музеїв під егідою ЮНЕСКО. Він включений до Всесвітнього туристичного маршруту. Завдяки тісній співпраці полтавців із Товариством військової історії Стокгольма отримано рідкісні експонати, карти і доступ до шведських архівів. Планується реставрація заповненого І. Павловським першого музею битви (це приміщення нині належить Українській православній церкві).

## Головний об'єкт реставрації



Серед історичних пам'яток оргкомітет із відзначення 300-річчя Полтавської битви визначив головним об'єктом реставраційних робіт братську могилу російських воїнів, що на території заповідника «Поле Полтавської битви». Його важливість, за словами Олександра Козуба, обумовлюється передусім обсягом і кошторисною вартістю. Тут роботи вже розпочалися. Замовник — управління капітального будівництва міськвиконкому, а виконавець — одне з будівельних підприємств міста. Замовлено оздоблювальні елементи із каменю. Капличку апостолів Петра і Павла, що всередині насипного кургану, не відновлюватимуть. Вона добре збереглася як фундамент всієї споруди. Реставрації підлягає дренажно-каналізаційна система, архітектурні елементи тощо. Реставратори поки що не мають спільної думки щодо озеленення кургану: його або засіють травою, або вкриють рулонним газоном — як футбольне поле. Це дешево, але недовговічно.

## Тутешні редути — унікальні

З'ясувалося, фортифікаційні споруди, які збереглися в Полтаві з тих часів, унікальні для всієї Європи. Ідеться про редути. Таких більше ніде не побачиш. Коштом міського бюджету буде реставровано діючі та відновлено ті редути, що не збереглися. Для зручності відвідувачів до фортифікаційних споруд прокладуть пішохідні доріжки, буде облаштовано територію.

Сьогодні ми не уявляємо, якою тріста років тому була фортеця Полтави, що її так і не змогла захопити під час облоги шведська армія. Це укріплення розташовувалося на узвишші, реставратори відновлять Чатовий бастион, який колись охороняв підступи до фортеці. Отже, стара оборонна система Полтави буде відроджена в комплексі найголовніших фортифікаційних споруд, які мають привабити туристів.

Оскільки Полтава увійшла до Всесвітнього туристичного маршруту, міська влада опікується створенням для гостей міста найкращих умов. На підготовку до відзначення 300-річчя битви міський бюджет виділив близько 8 млн. грн. Але це лише початок, заявив Олександр Козуб. Крім фінансування благоустрою та відновлення іс-



торичних місць, частина коштів буде витрачена на придбання трьох комплектів військової уніформи армій, які брали участь у Полтавській битві. Це козаки, шведи та російяни. Згодом на кожну річницю битви в Полтаві відбуватиметься театралізований показ цієї історичної події для туристів і мешканців Полтави.

## Куди дівати туристів?

Нині найбільша проблема для туристів у Полтаві — брак готельних номерів. Приїжджих, згідно з міськими стандартами, Полтава забезпечує готельними номерами наполовину. А як центр міжнародного туризму — лише на 15 відсотків. Нині без попереднього замовлення у полтавських готелях поселитися фактично неможливо. Щоправда, до кінця першого кварталу наступного року, за словами Олександра Козуба, передбачається введення в дві трьох готелів. Але темпи робіт, як і кількість майбутніх номерів, міську владу не влаштовують. Через рік Полтаву очікує значний наплив туристів. Для їх розміщення планують використати вільні влітку студентські гуртожитки. Крім того, міськрада розглядає можливість створення дешевих кемпінгових місць для прийому автотуристів.

## Хто за все це платитиме?

Нестача коштів — вічна проблема будь-якої влади. Полтава — не виняток. Свято потребує грошей. А хто їх дасть?

Міський бюджет уже виділив кошти. До кінця року ще виділить певну суму. Скільки — ще невідомо. В облдержадміністрації, давно отримавши із запланованих 9 млн. грн. 1,7 мільйона, за словами Олександра Козуба, і досі не визначили ні об'єктів фінансування, ні самих грошей не розподілили. Від Росії та Швеції поки що теж не надійшло ні копійки. Отож місту за чийось давню славу сповна платити доводиться тепер. До фінансування проекту досить активно залучаються інвестори. До міськради надходить чимало пропозицій від представників влади та ділових кіл Дніпропетровська, Запоріжжя, Харкова. Допомогу пропонують не лише для відзначення Полтавської битви, й на перспективу. Адже попереду Євро-2012. Полтава — резервне місто для прийому армії вболівальників з усієї Європи. А їх цікавить не лише футбол, а й цікава культурно-розважальна програма. До цього треба готуватися вже тепер. От міськрада й намагається використати загальнодержавні заходи в інтересах розвитку всієї полтавської громади. Як це вдасться — покаже час.

Дмитро СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

Полтава.  
На знімках: братська могила російських воїнів, Подільська вежа Полтавської фортеці.

Фото автора.

# Козак Максим Собачий Син

## Сучасні думки навколо давнього «Реєстру»

Корисно нині перечитати «Реєстр війська Запорозького Низового Нової Січі 1756 року». Ці списки — істинна поема! Звісно, ні рими, ані віршованого ладу в них немає. Зате там законсервованся міцний дух народу-невмирайла.

«Реєстр...» належить до часів Кирила Розумовського. З його братом Олексієм взяла потаємний шлюб дочка Петра Першого Єлизавета Петрівна, коли стала імператрицею (1742). Під впливом Олексія російський уряд погодився відновити в Україні Гетьманат, а молодшого Олексієвого брата — Кирила обрали гетьманом (1750). Час для складання козацького реєстру був спокійний. До приходу на російський престол Катерини Другої зоставалося шість років.

## Отже, про списки

Для початку назву кілька характерних прізвищ зі славного київського полку. Полковники Григорій Ганджа, Михайло Криса, Василь Дворецький, Костянтин Солонина, Семен Жила; полкові хорунжі Яків Горячка, Прокіп Железка, Несміян, Прокіп Наливайко, Ярема Дем'янович Брага... Як бачимо, час під Росією не минув безслідно, бо якась частина полкової старшини почала називатися ще й по батькові. Але на ту пору ще не занепадала традиція,

за якою для означення людини часом вистачало й самого імені чи прізвища. От, Несміян, та й годі! Або отаман сотні Василь Блябля. Круто!

Й це тільки квіточки. Погляньмо на Батуринський курінь, очолюваний отаманом Яковом Воскобойником. Ось прізвища окремих козаків: Семен Самотуга, Петро Панчоха, Тедір Байдак, Кузьма Таксобі, Лесько Сак, Грицько Зачинайко, Іван Садило, Іван Мовбигора. І далі: Мусій Злий, Хома Крючок, Явтух Іжак, Тиміш Мамай, Грицько Махно, Максим Вуж, Семен Гнаний, Грицько Темний... А от шедевр із шедеврів — Максим Собачий Син!

А тепер — козаки з Донського куреня, яких очолював отаман Степан Сірий. Ось дехто з них: Іван Страх, Андрій Матрос, Дмитро Цап, Юхим Танцюра, Мартин Вечір, Іван Дрюк, Свирид Приблуда, Тедір Кобила, Максим Журба, Назар Запичний, Андрій Покотило, Кіндрат Чуприна, Пилип Хорт, Максим Кривенький, Терешко Роздайбіда. Ці прізвища взято не з роману, а таки з докумен-

та... Ось які лицарі колись жили на Донеччині! Що не ймення, то характер, окрема доля.

Канівський курінь рясний на характерні прізвища. Чого вартий сам отаман: Матвій Шкура. Та й козаки нівроку: Данило Сват, Корній Радісний, Данило Ковбаса, Кіндрат Журавель, Олекса Моторний, Тедір Борідка, Андрій Бульба... Чи не з цього списку скористався Гоголь, пишучи «Тараса Бульбу»?

Далі — Грицько Дровітня, Василь Стрижиборода, Василь Ядро, Марко Пробийголова, Карпо Загубинога. Ще далі — Яцько Бидло, Гордій Змій, Федір Сновида, Мусій Торішний, Панас Продайвода, Василь Верхогляд. Й четверо Грицьків: Поперечний, Пекельний, Босий та П'яний.

Корсунський курінь відзначається чудовими іменами: Іван Батько, Грицько Президент, Матвій Безпечальний, Грицько Лелека, Тедір Летучий. До «негативних» можна віднести Максима Єретика, Потапа Зноска, Івана Водоп'яна, Данила Нудного, Степана Клишонового, Івана Одноразного, Савку Поламайла, Данила Дармодала, Юхима Додирайла, Яцька Міняйла, Івана Нетеходить і, зрозуміло, Грицька Залупейченка.

Були у цьому курені мої однофамільці, а можливо, й родичі: Савка, Кость та Іван Сидоренки. Це приємно.

В уманському курені звертають на себе увагу Ясько Старець, Федір Кілок, Петро П'яниця, Савка Неживий, Павло Плоскоголовий, Іван Ярмо Ногайське.

Переяславський курінь відзначається бойовим прізвищем свого отамана — Петро Шабельник. А от його козакам пощастило менше: Лазар Поганка, Степан Зателепа, Герасим Вилупка, Грицько Оберта, Давид Заблуда, Пилип Драний, Іван Бовдур. І навіть таке: Лаврін Дурний.

Мабуть, окремі з цих назвиськ козаки дістали не з власної волі ще до Січі, або й на Січі — від уїдливих соратників. Зрозуміло, що діти й онуки козаків хотіли позбутися таких прізвищ. Бо кому хочеться зватися дурним, бовдуром чи драним. Чи не тому нині подібні прізвища трапляються рідко?

А втім, через шість літ після укладання цього реєстру разом з прізвищами почали зникати й їхні носії. Бо німецька княжна Ангальт-Цербтська вийшла заміж за російського імператора Петра III, а потім влаштувала державний переворот (1762), оголосила себе імператрицею «всєя Русі» Катериною II. Свого чоловіка наказала заарештувати. Незабаром його знищили. Самодержиця скасувала гетьманство, і Кирило Розумовський позбувся булави. Тож перетворення України на євро-

пейську державу довелося відкласти на невизначене майбутнє. Запорозьку Січ зруйнували (1775). Величезні простори півдня України Катерина щедро рукою роздарувала власним коханцям. Селян покріпачили.

Усю цю шкоду вчинила російська державна машина, очолювана (якщо дуже обережно висловитися) короною німецькою пройдою та жрицею кохання разом з її фаворитами. Сьогодні відверті прибічники двоногового орла на півдні України за кошти сто разів пограбованого ними українського народу ставлять на українській землі помпезні пам'ятники Катерині Другій. Ось до якого цинізму дійшли російські великодержавні шовіністи з паспортами незалежної в кишенях! Якби Тарас міг почути про таке, він би трічі перевернувся у труні! Це ж бо він писав про Петра Першого та Катерину Другу:

*Це той П е р в и й,  
що розпинав  
Нашу Україну,  
А в т о р а я доконала  
Вдову сиротину.*

А ми дивимось й мовчимо. Бо, бачте, демократія. У Німеччині, між іншим, теж демократія, але пам'ятників Гітлеру не ставляють! Бо мають здоровий глузд і, зрештою, людську мораль. А ми позбулися і першого, і другого...

Де ви, сучасні Василю Блябля, Іване Страх, Пилипе Хорт, Гордію Змій, Тимоше Мамай, Олексо Моторний, Марку Пробийголова, Іване Ярмо Ногайське, Петре Шабельник? Де ти, Максиме Собачий Сину? І де ти, Грицьку Президент?!!

Борис СИДОРЕНКО.



Баланс на 1 липня 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн.) На кінець попереднього фінансового року
1	2	3	4
1.	<b>АКТИВИ</b>		
1.	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	82 133	233 915
2.	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	103 864	54 886
2.1.	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.2.	Резерви у відсотках до активу Кошти в інших банках	638 065	510 345
3.1.	Резерви під заборгованість інших банків	(13 704)	(2 510)
3.2.	Резерви у відсотках до активу Цінні папери в торговому портфелі банку	2,15	0,49
4.	Цінні папери в портфелі банку на продаж	0	0
5.1.	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	935	935
5.2.	Резерви у відсотках до активу Кредити , що надані:	0	0
6.	Юридичним особам	2102 728	2208 935
6.1.	Юридичним особам	2098 917	2205 423
6.2.	Фізичним особам	3 811	3 512
6.3.	Резерви під заборгованість за кредитами	(20 467)	(16 846)
6.4.	Резерви у відсотках до активу Цінні папери, що утримуються до погашення	0,97	0,76
7.1.	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0
7.2.	Резерви у відсотках до активу інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9.	Основні засоби	33 623	33 935
10.	Нематеріальні активи	705	790
11.	Нараховані доходи до отримання:	15 441	12 235
11.1.	У тому числі прострочені нараховані доходи	0	0
11.2.	У тому числі сумнівні нараховані доходи	0	0
11.3.	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	0	0
11.4.	Відстрочені податковий актив Інші активи	1 214	1 214
12.	Резерви під інші активи	4 354	3 441
13.1.	Резерви у відсотках до активу	0	(2)
13.2.	Довгострокові активи, призначені для продажу	0,00	0,66
14.	Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу	0	0
14.2.	Резерви у відсотках до активу	0	0
15.	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>2948 891</b>	<b>3041 272</b>
16.	Кошти банків:	344 428	1347 574
17.	Кошти юридичних осіб	1952 604	1207 985
18.	Кошти фізичних осіб	56 963	58 436
19.	Осідні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
20.	Боргові цінні папери, емітовані банком	50 000	50 000
21.	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	19 765	20 965
22.	Відстрочені податкові зобов'язання	303	303
23.	Інші зобов'язання	153 036	70 571
24.	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>2577 099</b>	<b>2755 834</b>
25.	Статутний капітал	172 929	170 000
26.	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
27.	Емісійні різниці	0	0
28.	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	112 509	19 518
29.	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	0	0
29.1.	Резерви переоцінки нерухомості	0	0
29.2.	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
30.	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
31.	Прибуток/Збиток минулих років	0	0
32.	Прибуток/Збиток поточного року	86 354	95 920
33.	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>371 792</b>	<b>285 438</b>
34.	<b>Усього пасивів</b>	<b>2948 891</b>	<b>3041 272</b>

Голова Правління  
Головний Бухгалтер

Жак Муньє  
Коваль Л.А.

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" на 1 липня 2008 року				
Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	(тис. грн.) Зміни після акції останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані	429 712	283 734	+145 978
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам *	2112 556	1752 106	+ 360 450
5	Надана застава	0	0	0

\* - в т.ч. зобов'язання в сумі 2 112 156 тис. грн. на звітну дату є відкличними та не несуть ризику для активних операцій банку.

Голова Правління  
Головний Бухгалтер

Жак Муньє  
Коваль Л.А.



Звіт про фінансові результати на 1 липня 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу	(тис. грн.) поточного року
1	2	3	4
1.	Чистий процентний дохід	75 105	49 391
1.1.	Процентний дохід	116 192	77 237
1.2.	Процентні витрати	(41 087)	(27 847)
2.	Чистий комісійний дохід	27 260	16 296
2.1.	Комісійний дохід	37 244	22 469
2.2.	Комісійні витрати	(9 984)	(6 172)
3.	Торговельний дохід	43 276	14 756
4.	Дохід у вигляді дивідендів	0	0
5.	Дохід від участі в капіталі	0	0
6.	Інший дохід	103	13
7.	Усього доходів	145 744	80 456
8.	Загальні адміністративні витрати	(4 119)	(4 492)
9.	Витрати на персонал	(13 043)	(10 436)
10.	Втрати від участі в капіталі	0	0
11.	Інші витрати	(4 954)	(3 091)
12.	Прибуток від операцій	123 628	62 437
13.	Чисті витрати на формування резервів	(9 234)	(10 147)
14.	Дохід/Збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	0	0
15.	Прибуток до оподаткування	114 394	52 290
16.	Витрати на податок на прибуток	(28 040)	(14 942)
17.	Прибуток після оподаткування	86 354	37 348
18.	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	0	0
19.	Чистий прибуток/збиток банку	86 354	37 348

Голова Правління  
Головний Бухгалтер

Жак Муньє  
Коваль Л.А.

Примітка "Окремі показники діяльності банку" на 1 липня 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На звітну дату	Нормативні показники
1	2	3	4
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	24,59	не менше 10%
2	Поточна ліквідність ( % )	105,36	не менше 40%
3	Рентабельність активів ( % )	5,63	X
4	Негативно класифіковані кредити ( тис.грн.)	53 737,20	X
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями	(%)1,08	X
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	X
6	Сума сплачених дивідендів за 2006 рік на одну :	0	X
6.1	Просту акцію	0	X
6.2	Привілейовану акцію	0	X
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку		X
7.1	"Каліон Глобал Бенкінг"; код країни -250 Франція; відсоток у статутному капіталі - за прямою участю -100%, опосередкованою -0%		

Голова Правління  
Головний Бухгалтер

Жак Муньє  
Коваль Л.А.

Баланс за 2 квартал 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На 30.06.2008	На 31.12.2007
1	2	3	4
1.	<b>АКТИВИ</b>		
1.	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	56425	72500
2.	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.1.	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	-	-
2.2.	Резерви у відсотках до активу Кошти в інших банках	112614	290129
3.1.	Резерви під заборгованість інших банків	(7515)	(10)
3.2.	Резерви у відсотках до активу Цінні папери в торговому портфелі банку	7	0,00
4.	Цінні папери в портфелі банку на продаж	0	7047
5.1.	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	35865	30402
5.2.	Резерви у відсотках до активу Кредити, що надані:	(1971)	(1971)
5.2.	Кредити, що надані:	5	6,48
6.	Юридичним особам	605070	595794
6.1.	Юридичним особам	446185	445879
6.2.	Фізичним особам	158885	149915
6.3.	Резерви під заборгованість за кредитами	(56539)	(58688)
6.4.	Резерви у відсотках до активу Цінні папери, що утримуються до погашення	9	9,85
7.1.	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	-	-
7.2.	Резерви у відсотках до активу інвестицій в асоційовані й дочірні компанії	-	-
9.	Основні засоби	24233	20442
10.	Нематеріальні активи	492	490
11.	Нараховані доходи до отримання:	27629	22621
11.1.	У тому числі прострочені нараховані доходи	17524	14701
11.2.	У тому числі сумнівні нараховані доходи	1047	1051
11.3.	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(18403)	(15737)
11.4.	Резерви у відсотках до активу Відстрочений податковий актив	1955	1955
13.	Інші активи	6822	2103
13.1.	Резерви під інші активи	(69)	(64)
13.2.	Резерви у відсотках до активу Довгострокові активи, призначені для продажу	2	6,66
14.	Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу	-	-
14.2.	Резерви у відсотках до активу	-	-
15.	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>786893</b>	<b>967015</b>
16.	Кошти банків	84909	214242
17.	Кошти юридичних осіб	257746	342626
18.	Кошти фізичних осіб	165117	139677
19.	Осідні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	-	-
20.	Боргові цінні папери, емітовані банком	-	-
21.	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	3718	1897
22.	Відстрочені податкові зобов'язання	111	111
23.	Інші зобов'язання	52345	52966
24.	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>563946</b>	<b>751519</b>
25.	Статутний капітал	150000	150000
26.	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	-	-
27.	Емісійні різниці	17924	17924
28.	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	47212	35146
29.	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	-	-
29.1.	Резерви переоцінки нерухомості	-	-
29.2.	Резерви переоцінки нематеріальних активів	-	-
30.	Резерви переоцінки цінних паперів	(163)	334
31.	Прибуток/Збиток минулих років	2	2
32.	Прибуток/Збиток поточного року	7972	12090
33.	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>222947</b>	<b>215496</b>
34.	<b>Усього пасивів</b>	<b>786893</b>	<b>967015</b>

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 2 квартал 2008 року			
Рядок	Найменування статті	На 30.06.2008	На 31.12.2007
1	2	3	4
1	Гарантії, що надані	1456	17260
2	Сумнівні гарантії та поручительства	-	-
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	-	-
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	99914	108452
5	Надана застава	161036	168869

(тис. грн.)

Зміни після акції останньої річної звітності (+; -)

Голова Правління  
Головний бухгалтер

О.О.Малкін  
І. В. Колесник.

## Фінансова звітність ВАТ "Перший Інвестиційний Банк" за 2 квартал 2008 року

Ліцензія НБУ №178 від 03.09.03 04073, м. Київ 73, пр-т Московський, 6

Звіт про фінансові результати за 2 квартал 2008 року			
Найменування статті	На 30.06.2008	На 30.06.2007	(тис. грн.)
1	Чистий процентний дохід:	33471	18418
1.1	Процентний дохід	53928	38560
1.2	Процентні витрати	(20457)	(20142)
2	Чистий комісійний дохід:	11064	5829
2.1	Комісійний дохід	11877	6374
2.2	Комісійні витрати	(813)	(545)
3	Торговельний дохід	2742	1160
4	Дохід у вигляді дивідендів	-	-
5	Дохід від участі в капіталі	-	-
6	Інший дохід	1511	1038
7	<b>Усього доходів</b>	<b>48788</b>	<b>26445</b>
8	Загальні адміністративні витрати	(7169)	(5712)
9	Витрати на персонал	(15284)	(6081)
10	Втрати від участі в капіталі	-	-
11	Інші витрати	(6644)	(2097)
12	Прибуток від операцій	19691	12555
13	Чисті витрати на формування резервів	(8156)	(8370)
14	Дохід/збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	-	-
15	Прибуток до оподаткування	11535	4185
16	Витрати на податок на прибуток	(3563)	(2462)
17	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>7972</b>	<b>1723</b>
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	-	-
19	<b>Чистий прибуток/збиток банку</b>	<b>7972</b>	<b>1723</b>

Примітка "Окремі показники діяльності банку" За 2 квартал 2008 року			
Рядок	Найменування рядка	На 01.07.2008	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	26.15	не менше 10%
2	Поточна ліквідність (%)	66.45	не менше 40%
3	Рентабельність активів (%)	1.88	x
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	69715	x
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями	(%) 8.72	x
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.53	x
6	Сума сплачених дивідендів за 2007 рік на одну:	-	x
6.1	Просту акцію	-	x
6.2	Привілейовану акцію	1.50	x
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку		

Клещук Віктор Олександрович код країни 804  
Пряма участь - 8.9500  
Опосередкована участь- 37.4101  
Загальний % у СК - 46.3601

Клещук Олександр Олександрович код країни 804  
Пряма участь - 37.4101  
Опосередкована участь - 8.9500  
Загальний % у СК - 46.3601

Голова Правління  
Головний бухгалтер

О.О.Малкін  
І. В. Колесник.

Господарський суд Харківської обл. (Держпром, 8-й під., пл. Свободи, 5, м. Харків, 61022) постановою від 22.07.2008 р. по справі № Б-19/72-05 визнав банкрутом відкрите акціонерне товариство "Авіалінії Харкова" (61031, м. Харків, Аеропорт, п/р 26009311229 у Першій Харківській філії АКБ "Базис", МФО 351599, код ЄДРПОУ 25469838) та відкрив ліквідаційну процедуру. Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Куманецького Олександра Миколайовича (ліцензія серії АВ №158242 від 20.09.2006 р., 64102, Харківська область, м. Первомайський, 4 мікрорайон, буд. 1, кв. 109; для листування: м. Харків, а/с 10484).

Постановою Господарського суду Полтавської області (36000, м. Полтава, вул. Зигіна, 1) від 05.02.2008 р. по справі № 20/48 Дочірнє підприємство «Житло-сервіс» (36022, м. Полтава, вул. Панянка, 48, код ЄДРПОУ 24389442) визнане банкрутом, відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Ховріна Юрія Андрійовича (м. Суми, вул. Петропавлівська, 74, кв. 33. Ліцензія АВ № 347364 від 22.01.2008 р., адреса для листування: 40030, м. Суми, а/с 282).

## НЕОВАСТАТ

**НОВИЙ ПРОТИПУХЛИННИЙ МЕДПРЕПАРАТ НОВОГО ПОКОЛІННЯ**  
(виробник Атріум Біотехнологі Інк. Канада).

- ПРИГНІЧУЄ РІСТ КРОВОНОСНИХ СУДИН В ПУХЛИНІ;
- ЗМЕНШУЄ РИЗИК ПОЯВИ МЕТАСТАЗІВ;
- СПРІЯЄ РУЙНУВАННЮ ПУХЛИННИХ КЛІТИН;
- НЕ ПОШКОДЖУЄ КЛІТИНИ ЗДОРОВИХ ТКАНИН;
- ПОКРАЩУЄ ЯКІСТЬ ЖИТТЯ.

Наказом Кабміну № 400 від 23.03.06 р. включено до національного переліку лікарських препаратів.

**Телефони для довідок та замовлень:**  
8(044)559-15-85; 8(044)575-31-67; 8(044)573-50-40  
**e-mail:** [lp@vofarmacia.kiev.ua](mailto:lp@vofarmacia.kiev.ua), [kif@vofarmacia.kiev.ua](mailto:kif@vofarmacia.kiev.ua)

Ліц. серія АБ № 116758 від 0



ВІДКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО “БАНК 3/4”

(код ЄДРПОУ – 36002395, 01032, Україна, м. Київ, вул. Комінтерна, будинок 13/135, тел. 8 (044) 391-51-01)

повідомляє, що «16» вересня 2008 року о 16:00 годині за адресою Україна, м. Київ, вул. Комінтерна, будинок 13/135 відбудуться позачергові загальні збори акціонерів з наступним порядком денним:

ПОРЯДОК ДЕННИЙ:

- 1. Про збільшення розміру статутного капіталу шляхом збільшення кількості акцій існуючої номінальної вартості за рахунок додаткових внесків.
- 2. Про закрите (приватне) розміщення акцій та затвердження протоколу рішення про закрите (приватне) розміщення акцій.
- 3. Про визначення уповноваженого органу емітента та надання йому повноважень щодо розміщення акцій.
- 4. Про визначення вповноважених осіб уповноваженого органу емітента та надання їм повноважень щодо розміщення акцій.
- 5. Внесення змін та доповнень до Статуту Товариства.

Повідомлення про збільшення статутного капіталу БАТ “БАНК 3/4” (згідно ст.40 Закону України «Про господарські товариства»):

а) Мотив збільшення статутного капіталу – нарощування власного капіталу відповідно до вимог чинного законодавства для реалізації програм розвитку банку.  
Статутний капітал планується збільшити шляхом збільшення кількості акцій існуючої номінальної вартості. Мінімальний розмір збільшення статутного капіталу, що планується, – 15 000 000,00 (п'ятнадцять мільйонів) гривень.  
б) У зв'язку із збільшенням статутного капіталу, пропонується п. 6.1. та 6.2. Статуту БАТ “БАНК 3/4” викласти в наступній редакції:  
«6.1. Статутний капітал Банку становить 90 000 000,00 (дев'яносто мільйонів) гривень 00 копійок і формується за рахунок власних коштів акціонерів Банку.  
6.2. Банк випускає акції на суму, що дорівнює розміру статутного капіталу – 90 000 000 (Дев'яносто мільйонів) гривень – і ділиться на 900 000 000 (дев'ятсот мільйонів) простих іменних акцій номінальною вартістю 0,10 гривень (Нуль гривень 10 копійок) кожна.»

- в) Планується здійснити емісію простих іменних акцій БАТ “БАНК 3/4” у кількості 150 000 000 штук, номінальною вартістю 0,10 (нуль гривень 10 копійок) гривні кожна, на загальну суму 15 000 000,00 гривень.
- г) Номінальна вартість однієї акції залишається без змін – 0,10 гривень (Нуль гривень 10 копійок).
- д) Акціонери банку мають переважне право на придбання акцій, що додатково розміщуються, відповідно до чинного законодавства України та рішення про розміщення акцій. Порядок реалізації акціонерами переважного права на придбання акцій встановлюється загальними зборами акціонерів.
- е) Заплановані дати початку та закінчення розміщення акцій, що випускаються додатково:
  - перший етап: з «18» листопада 2008 р. по «3» грудня 2008 р. включно.
  - другий етап: з «4» грудня 2008 р. по «8» грудня 2008 р. включно.Остаточні терміни проведення розміщення акцій встановлюються загальними зборами акціонерів.
- ж) У зв'язку зі збільшенням статутного капіталу БАТ “БАНК 3/4” акціонери збитків не несуть.

Реєстрація акціонерів та їх представників проводиться 16 вересня 2008 р. з 15:00 до 15:45 години за адресою проведення зборів.

Для реєстрації і участі у загальних зборах акціонерів необхідно при собі мати:  
- паспорт або документ, який посвідчує особу;  
- представникам акціонерів – довіреність, оформлену згідно діючому законодавству України.  
До початку роботи Зборів акціонери Товариства можуть ознайомитись з усіма документами, які пов'язані з порядком денним Зборів у робочі дні та години за місцем проведення Зборів.

Правління БАТ “БАНК 3/4”

Баланс за II квартал 2008 року			
Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	(тис. грн) На кінець попереднього фінансового року
1	2	3	4
<b>АКТИВИ</b>			
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	17081	12229
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0
2.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
3	Кошти в інших банках	57212	44085
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(82)	(27)
3.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	3650	3660
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	(222)	(223)
5.2	Резерви у відсотках до активу	6	6
6	Кредити, що надані	321407	304421
6.1	Юридичним особам	229739	215932
6.2	Фізичним особам	91668	88489
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(2000)	(2790)
11.2	Резерви у відсотках до активу	1	1
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	0
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0
7.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0
9	Основні засоби	17545	17764
10	Нематеріальні активи	108	139
11	Нараховані доходи до отримання:	1519	424
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	67	21
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	0	0
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(24)	(9)
11.4	Резерви у відсотках до активу	36	45
12	Відстрочений податковий актив	24	21
13	Інші активи	2460	867
13.1	Резерви під інші активи	(1)	0
13.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
14	Довгострокові активи, призначені для продажу	0	0
14.1	Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу	0	0
14.2	Резерви у відсотках до активу	0	0
15	<b>Усього активів</b>	<b>418677</b>	<b>380561</b>
16	<b>ЗБОВ'ЯЗАННЯ</b>		
17	Кошти банків	71327	49302
18	Кошти юридичних осіб	104002	81731
19	Кошти фізичних осіб	163864	170910
20	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0
21	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
22	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	579	406
23	Відстрочені податкові зобов'язання	889	889
24	Інші зобов'язання	981	799
25	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>341642</b>	<b>304037</b>
26	<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>		
27	Статутний капітал	50000	50000
28	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0
29	Емісійні різниці	0	0
30	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	14051	13084
31	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	12473	12473
32	Резерви переоцінки нерухомості	12068	12068
33	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
34	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0
35	Прибуток/Збиток минулих років	0	19
36	Прибуток/Збиток поточного року	511	948
37	Усього власного капіталу	77035	76524
38	Усього пасивів	418677	380561

Фінансовий звіт Акціонерного Східно-Українського банку "Грант" за II квартал 2008 року

Звіт про фінансові результати за II квартал 2008 року

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного року	Попереднього фінансового року
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід	2484	2706
1.1	Процентний дохід	25735	16724
1.2	Процентні витрати	(23251)	(14018)
2	Чистий комісійний дохід	6972	5548
2.1	Комісійний дохід	7270	5708
2.2	Комісійні витрати	(298)	(160)
3	Торговельний дохід	631	502
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	3
5	Дохід від участі в капіталі	0	0
6	Інший дохід	62	45
7	Усього доходів	10149	8804
8	Загальні адміністративні витрати	(4303)	(3788)
9	Витрати на персонал	(4526)	(3804)
10	Втрати від участі в капіталі	0	0
11	Інші витрати	(900)	(659)
12	Прибуток від операцій	420	553
13	Чисті витрати на формування резервів	418	(137)
14	Дохід/Збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	0	0
15	Прибуток до оподаткування	838	416
16	Витрати на податок на прибуток	(327)	(180)
17	Прибуток після оподаткування	511	236
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	0	0
19	Чистий прибуток/збиток банку	511	236

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2008 року

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	(тис. грн) Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1	2	3	4	5
1	Гарантії, що надані	3929	6114	(2185)
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	50390	57630	(7240)
5	Надана застава	18500	33301	(14801)

Примітка "Окремі показники діяльності банку" за II квартал 2008 року

Ря-док	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники
1	2	3	4
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)1	19,70	не менше 10 %
2	Поточна ліквідність2 (%)	67,20	не менше 40 %
3	Рентабельність активів3 (%)	0,26	x
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн)	136,97	x
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	0,04	x
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	x
6	Сума сплачених дивідендів за 2007 рік на одну: просту акцію	0	x
6.1	Просту акцію	0	x
6.2	Привілейовану акцію	0	x
7	Закрите акціонерне товариство страхова компанія "Грантсервіс" Кравченко Ігор Володимирович	19,6304 / 0,0000	
	Ваган Саркісович	0,0050 / 21,8120	
	Симов'ян	0,8908 / 60,8602	x
	Ваган Саркісович	0,3390 / 72,2439	
	Симов'ян	1,8501 / 39,8907	
	Віра Петрівна	1,0001 / 41,1205	
	Саркіс Ваграмович	39,8907 / 32,9540	
	Товариство з додатковою відповідальністю Страхова компанія "Інтех"	21,8120 / 0,0000	

Усі найбільші учасники банку є громадянами України, у рядку 7 вказано відповідно їхня пряма та опосередкована участь у статутному капіталі банку.  
Банк "Грант" за II квартал 2008 року не проводив операцій по рахунках довірчого управління.

Голова правління Заст. головного бухгалтера  
Мартиросов В. І. Митяська Н. А.

Постановою Господарського суду міста Києва № 24/185-6 від 16 липня 2008 року (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-Б) Товариство з обмеженою відповідальністю «Імекс-Україна» (03115, м. Київ, просп. Перемоги, 136, к. 34, код ЄДРПОУ 33601803) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Лінкевича Олега Миколайовича (ліцензія серії АВ № 347338 від 20.12.2007 р., 03148, м. Київ, вул. п. Чаадаєва, буд. 2-А, кв. 43, ідентифікаційний код 2570503217).

Окружний адміністративний суд м. Києва (01025, м. Київ, вул. Десятинна, 4/6) викликає СПД — ФО Ай Хидира (25 вересня 1969 р. н. ідент. № 2547012833), проживаючого за адресою м. Київ, бул. Кольцова, 7, кв. 81, в якості відповідача по адміністративній справі за позовом Державної податкової інспекції у Святошинському районі м. Києва про стягнення заборгованості перед бюджетом у розмірі 19331,00 грн., в судові засідання 07 серпня 2008 року на 15.15 годин. Суддя: Цвіркун Ю. І.  
В разі неявки та неповідомлення суду про причини неявки в судові засідання, справа буде розглядатися у відсутність відповідача за наявними у справі доказами.

Господарський суд міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-б) постановою від 13.06.2008 р. у справі № 50/27 визнав банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю «МІРОЛІТ» (код за ЄДРПОУ 31957193, адреса: 03126, м. Київ, вул. Качалова, 5А; п/р 26001043104731 у КМФ АКБ «Укрсоцбанк», м. Київ, МФО 322012). Ліквідатором призначений Малюська Денис Леонтійович (04071, м. Київ, вул. Лук'янівська, 63, кв. 48; тел. 496-98-53).

Постановою господарського суду Херсонської області від 15 липня 2008 року у справі № 5/203-Б-08 ТОВ «ТПК Зерновик» (м. Херсон, Одеська площа, 6, код ЄДРПОУ 32479241) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Шахова В. А. (ліцензія серії АБ № 271604 від 22.12.2005 року). Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів від дня публікації цього оголошення за адресою: Шахову В. А., а/с 164, м. Херсон, 73034.

Постановою Господарського суду Харківської обл. (61022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держпром, 8-й під.) від 17.07.2008 р. по справі № Б-19/96-08 товариство з обмеженою відповідальністю "Хімтехкомплект", зареєстроване виконкомом Харківської міської ради, номер запису про реєстрацію 1480107004018661 від 10.10.2006 р., ЄДРПОУ 31645414, м. Харків, ввул. Серпова, 4, п/р 260053001289, МФО 350620, визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Драліна Андрія Володимировича (ліц. АБ № 116136 від 16.12.04 р., вул. Олексіївська, 14а, кв. 90 ). Претензії кредиторів приймаються протягом 30 діб.





1 серпня в Україні мінлива хмарність. Без опадів, вітер північно-західний, 5—10 м/с. Температура вночі 9—14°, вдень 20—25°; у південній частині та на Закарпатті вночі 12—17°, на узбережжі морів до 21°, вдень 25—30°; в Карпатах уночі 7—12°, вдень 15—22°. У Києві без опадів. Температура вночі істотно не зміниться, вдень дещо підвищиться.

□ 1808. Народилася Варвара Репніна, письменниця, друг Шевченка. □ 1918. В Україні урядом Скоропадського запроваджено державну монополію на продаж горілки та вина. □ 1938. Народився грузинський театральний режисер Роберт Стуруа. Кілька років тому поставив разом із Богданом Ступкою «Царя Едіпа» в Київському театрі ім. Івана Франка. □ 1941. В окупованому Львові створено Українську Національну Раду (заборонена гітлерівцями в березні 1942). □ 1944. Загинув французький льотчик і письменник Антуан де Сент-Екзюпері («Планета людей», «Маленький принц»).

Вісті звідусіль

**Хокей.** Зволен (Словаччина). Тут 7—9 серпня відбудеться 10-й турнір «Меморіал Павла Забойника». За традицією, змагатимуться по три словацьких і три закордонних клуби. Словаччину на цьому турнірі представляють ХК «Ардо Нітра», МХК «Мартін» і ХКМ «Зволен». Серед іноземних клубів: «Сокіл» (Київ), польський ГКС «Тихі» і казахстанський «Казцинк-Торпедо».

Турнір має досить незвичайний регламент — суперники проводять по три матчі, причому словацькі клуби грають лише проти несловацьких, але за результатами матчів складається єдина турнірна таблиця.

**7 серпня, четвер.** 13.00. «Мартін» — «Сокіл». 16.00. «Ардо-Нітра» — «Тихі». 19.00. «Зволен» — «Казцинк-Торпедо». **8 серпня, п'ятниця.** 13.00. «Ардо-Нітра» — «Сокіл». 16.00. «Мартін» — «Казцинк-Торпедо». 19.00. «Зволен» — «Тихі». **9 серпня, субота.** 13.00. «Ардо-Нітра» — «Казцинк-Торпедо». 16.00. «Мартін» — «Тихі». 19.00. «Зволен» — «Сокіл».

**Баскетбол.** Віце-чемпіон України БК «Київ» близький до підписання контракту з плеймейкером Джеймсом «Скуні» Пенном (180 см, 1977 року народження). Випускник університету Огайо, 2000 року був обраний у другому раунді драфту НБА «Атлантаю».

З 2001 по 2006 грав за «Віртус», «Црвену Звезду», «Македонікос» та «Цибону». Статистика Пенна в сезоні 2005/06 у складі хорватської «Цибони»: 17,1 очка, 2,7 підбирання та 2,9 передачі за матч. Сезон 2006/07 американець провів у грецькому «Олімпіакосі», де був одним із ключових виконавців, набираючи в середньому за матч 11,9 очка, 3,4 передачі та 2,4 підбирання.

Торік американець захищав кольори турецького «Ефес Пілсена». Статистика Пенна у Топ-16 Євроліги УЛЕБ — 12,5 очка, 2,8 підбирання та 3,3 передачі за матч. Двічі ставав найкориснішим гравцем туру.

\*\*\*

Новим тренером БК «Дніпро» став американський фахівець Боб Доневальд. Тренерську кар'єру розпочав 1989 року як асистент наставника в команді університету «Мічіган». 1993 року увійшов до штату клубу «Нью-Джерсі Нетс». А в наступному сезоні обійняв одну з керівних посад у клубі. Наприкінці дев'яностих Боб переїхав до Англії, де очолював низку місцевих клубів. 2001 року Доневальд повернувся до США як асистент тренера у «Шарлотт Горнетс». 2003 року перейшов до системи «Клівленда», де був персональним тренером Леброна Джеймса, Карлоса Бузера і Дежуана Вагнера. Далі готував Джеймса до Олімпійських Ігор в Афінах. Створив компанію The Hoop Inc. Останніми роками працював у Бразилії і США.



**Футбол.** Ліга чемпіонів. Другий кваліфікаційний раунд. Перші матчі. 29 липня. «Бранн» (Норвегія) — «Вентспіс» (Латвія). 1:0. «Інтер» (Азербайджан, Баку) — «Партизан» (Сербія). 1:1.

«Дрогеда Юнайтед» (Ірландія) — «Динамо» (Україна, Київ). 1:2. Голи: Михалик, 23, Г'юз, 47, Алієв, 86.

«Дрогеда»: Юнгс, Гендрікс, Гартланд, Г'юз, Бейкер (О'Брайн, 90), Бірн, Зайєд, Кіган (Шеллі, 71), Мегер, Кегілл, Кудузович (Барретт, 62). **Тренер** — Пол Дулін.

«Динамо»: Шовковський, Бетао, Михалик, Діакате, Несмачний, Вукосевич, Гіоане (Шашких, 80), Нінкович, Алієв, Бангура (Кравець, 61), Мілевський (Каддурі, 89). **Тренер** — Юрій Сьомін.

**Попереджено:** Мегера, 27, Мілевського, 83.

**Арбітр** — Свейн Оддвар Моєн (Норвегія).

Дублін. Стадіон «Делмонт Парк». 5 000 глядачів. 15 градусів. Дощ.

Гадаю, нас цілком має задовольнити результат, якого добилися динамівці в Ірландії. Перемога на старті —приємна річ, і вона має тішити й команду, і її прихильників. Але не все було так просто в тій зустрічі. Здавалося, ірландці здатні добитися почесної для себе нічи-



єї. Ну, не виходило у наших із завершенням атак, хоч гопки скачи.

Хоча ні в кого, либонь, не виникало жодних сумнівів стосовно переваги «Динамо» в класі. Власне, це певною мірою підтвердив перший тайм, під час якого динамівці володіли ініціативою, створили чимало моментів. Один із них реалізували. Михалик забив, скориставшись чи не єдиною помилкою воротаря. Хоча, заради справедливості, варто сказати, що не завжди у футболістів «Динамо» виходили командні дії.

Після перерви досить міцненька команда господарів діяла вже значно активніше, зрівняла рахунок. Тоді гра пішла майже на рівних. Ірландці посміливішали і ховатися за «мурами» навів не думали. Таки мав рацію Юрій Сьомін, коли серед чеснот суперника виділяв бойовий дух.

Лише під завісу поєдинку динамівці завелися по-справжньому, намагаючись показати хто є хто насправді. Тоді Алієв і взяв на себе ініціативу і ефектно поклав м'яча у шпарину між правою боковою стійкою й воротарем «Дрогеда» Юнгсом. І тим самим дозволив нам полегшено перевести подих.

Слід сказати, що саме Юнгс добряче «попив крові» з киян, бо не раз рятував свою команду у дуже складних для неї моментах.

У приміщенні на стадіоні в Дубліні не змогли розміститися всі журналісти. Тому **Юрій Сьомін** відповідав на їхні запитання біля краю поля.

— Ми виграли першу в цьому сезоні міжнародну зустріч, але результат міг і мав бути більшим. Прекрасно зіграв воротар суперника. Добре, що все добре закінчилося. Наші футболісти, як на мене, ще повністю не відновилися після матчу з «Дніпром», і сьогоднішня гра відбувалася на тлі легкої втоми. Залишився задоволений самовіддачею гравців, але результат міг бути кращим.

**Олександр Алієв**, який забив переможного м'яча, так прокоментував матч:

— Поїхати з Ірландії з великою перемогою нам зашкодило невезіння в завершальній стадії атак. Не можна сказати, що



«Динамо» грало одноманітно, але суперник знайшов спосіб нейтралізувати нас. Наприкінці зустрічі ми «затисли» ірландців у карному майданчику і таки забили.

— **Можливо, й дощ завадив перемогти з великим рахунком?**

— Я так не думаю, таж погода і стан газону були однакові для обох команд. Особисто мені більше заважали втомлені ноги після матчу з «Дніпром». Це був важкий поєдинок за страшною спеки. А часу на відновлення в нас не було.

Сподіваюся, що в Києві ми доведемо справу до переможного підсумку. Тому в п'ятницю обов'язково стежитиму за жеребкуванням третього кваліфікаційного раунду. У суперники нам можуть потрапити найсильніші команди Європи. Нічого страшного, поборемося. Але особисто я волів би зіграти з московським «Спартак».

Кубок Першого каналу це добре, але його не зрівняти з боротьбою за місце в Лізі чемпіонів. Лише уявляю, наскільки принципово була б наша дуель.

**На знімках: момент зустрічі; Олександр Алієв після забитого м'яча.**

Фото Володимира РАСНЕРА (з Дубліна).

На олімпійській хвилі. Пекін-2008



Церемонія відкриття Ігор розпочнеться 8 серпня о 8-й годині 8-й хвилини та 8-й секунді за китайським часом. Участь у святковому параді візьмуть команди 204 країн. З огляду на особливості китайської мови українці цього разу крокуватимуть 33-і. Відкривають парад господарі минулої Олімпіади — греки, а закриють за традицією господарі нинішніх Ігор — китайці.

Відзначимо, що Україна опинилася в оточенні добре знайомих країн, з якими відповідно до абетки пов'язана черга на попередніх парадах Олімпійських ігор. Різниця лише у тому, що,

на відміну від попередніх Ігор, делегації нашої держави не буде серед тих, котрі замикатимуть урочисту ходу. Наші олімпійці вийдуть на центральний стадіон Пекіна слідом за делегацією Уганди, а за українцями на параді з'являться уругвайці.

\*\*\*

Позавчора до Пекіна прибула друга група українських олімпійців — фехтувальники та бадмінтоністи. Серед перших — жіноча команда шаблесток та спортівки, котрі виступатимуть в індивідуальних змаганнях. Це Яна Шемякіна (шпага) та Ольга Лейко (рапіра). Чоловіча команда шпажистів приєднається пізніше, після участі в тренувальних зборах, які тривають у Казахстані. Враженнями від пере-

бування в олімпійській столиці поділився наставник збірної України з фехтування, олімпійський чемпіон Вадим Гутцайт. Він також розповів про плани наших «мушкетерів».

— Умови чудові, олімпійське селище справляє дуже приємне враження. Комфортні умови проживання, подобається сам дизайн селища. Настрій у команді спокійний, атмосфера робоча. Усі добре усвідомлюють значення події. Тому ніхто ні на кого не тисне.

За словами пана Гутцайта, найголовніше для досягнення результату — психологічна готовність та врівноваженість. «Переможе той, хто справиться зі своїми нервами», — вважає тренер. Фехтувальники вже роз-

почали тренування на китайській землі...

\*\*\*

Учора до Китаю вилетіли українські боксери, щоб пройти акліматизацію перед стартом змагань. Боксерський турнір на Олімпіаді розпочинається вже 9 серпня, а останній комплект нагород розіграють у завершальний день змагань — 24 серпня.

Капітан збірної України Георгій Чагаєв не виключає, що акліматизація стане чи не головним чинником успішного виступу в Пекіні. Лікарі збірної України впевнені, що десяти днів має вистачити для акліматизації наших атлетів.

Сторінку підготував Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

Редактор номера **Сергій ДЕМСЬКИЙ**.

Редколегія: Леонід **БРОВЧЕНКО**, Анатолій **ГОРЛОВ**, Сергій **ДЕМСЬКИЙ**, Віталій **ЖЕЖЕРА**, Іван **ІЛЛЯШ**, Світлана **ПИСАРЕНКО**, Віталій **СУДДА**.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилення на «Голос України» обов'язкове.

Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідectво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка)

українською і російською мовами.

Передплатні індекси:

для фізичних осіб — 40224, 08775,

для підприємств і організацій — 60955.

Передплата ціна на 2008 рік:

для фізичних осіб — 6,00 грн. та 4,00 грн.,

для підприємств і організацій — 20,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 161000.

ВАТ «Видавництво «Київська правда»

04136, м. Київ,

вул. М. Гречка, 13.

Зам. 1919

Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети

«Голос України»

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ:

для довідок — 503-68-72;

телефакс — 234-72-54;

відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57;

телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — загальний

reklama@golos.com.ua — відділ реклами

let@golos.com.ua — відділ листів

foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

